LOI SUR L'EXAMEN DE L'INVESTISSEMENT ÉTRANGER

Rapport annuel
1983-1984

L'honorable Sinclair Stevens
Ministre responsable de
l'application de la Loi

Gouvernement du Canada
Agence d'examen de l'investissement étranger

Government of Canada
Foreign Investment Review Agency

An English version is available
at the following address:

Foreign Investment Review Agency,
P.O. Box 2800,
Postal Station "D",
Ottawa, Canada
K1P 6A5

©Ministre des Approvisionn[illegible] Services Canada 1984

N° de cat. [illegible]4F

ISBN 0-662-92[illegible]-8

Ottawa, Canada
octobre 1984

Son Excellence,
La très honorable Jeanne Sauvé, C.P., O.C., C.M.M., C.D.,
Gouverneur général du Canada,
Ottawa, Ontario.

Excellence,

A titre de ministre responsable de l'application de la Loi sur l'examen de l'investissement étranger, j'ai l'honneur de présenter à votre Excellence le dixième rapport annuel aux termes de la Loi, pour l'année financière qui s'est terminée le 31 mars 1984.

Veuillez agréer, Votre Excellence, l'assurance de mon profond respect.

Le ministre de l'Expansion
industrielle régionale

Sinclair Stevens

Ottawa, Canada
octobre 1984

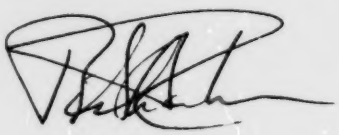
L'honorable Sinclair Stevens, C.P., député,
Ministre de l'Expansion industrielle régionale,
Ottawa, Canada.

Monsieur,

Veuillez accepter, à titre de ministre responsable de l'application de la Loi sur l'examen de l'investissement étranger, le dixième rapport annuel aux termes de la Loi, pour l'année financière qui s'est terminée le 31 mars 1984.

Veuillez agréer, Monsieur, l'assurance de mon profond respect.

Le Commissaire



Robert L. Richardson

TABLE DES MATIÈRES

Activités aux termes de la Loi 1

Nombre de cas 1
Acquisitions 1
Création de nouvelles entreprises 1
Avantages appréciables 2
Opinions 3
Surveillance 3
Mise en vigueur 3
Poursuites judiciaires 4
Administration 5

Organisation de l'Agence 6

Direction de l'application de la Loi 6
Bureau d'évaluation 7
Direction des politiques, de la recherche et des communications 7
Processus d'examen 8

Annexes 11

A. Tableaux statistiques 13

B. Liste de demandes d'acquisition résolues, 1983-1984 29

C. Liste de demandes de création de nouvelles entreprises résolues, 1983-1984 63

D. Liste des compagnies ayant obtenu une opinion du Ministre aux termes du paragraphe 4(1) de la Loi 95

E. Principaux fonctionnaires de l'Agence 97

TABLEAUX STATISTIQUES

I	Résultat ou état du dossier des demandes	15

Demandes d'acquisition sujettes à examen

II	Actif des entreprises visées selon qu'elles sont à contrôle canadien ou étranger	15
III	Effectif des entreprises visées selon qu'elles sont à contrôle canadien ou étranger	16
IV	Secteur industriel principal des entreprises visées	16
V	Catégorie principale de fabrication des entreprises visées	17
VI	Province de l'établissement principal des entreprises visées	18
VII	Pays où se situe en apparence le contrôle	19
VIII	Province de l'établissement principal des entreprises visées et pays où se situe en apparence le contrôle des requérants	20
IX	Secteur industriel principal des entreprises visées et pays où se situe en apparence le contrôle	20

Résultat des demandes d'acquisition résolues

X	Pays où se situe en apparence le contrôle des requérants et entreprises visées selon qu'elles sont à contrôle canadien ou étranger	21
XI	Secteur industriel principal des entreprises visées	21

Nouvelles entreprises sujettes à examen

XII	Investissement prévu	22
XIII	Effectif prévu	22
XIV	Secteur industriel principal	23
XV	Catégorie principale de fabrication	24
XVI	Province de l'établissement principal	25
XVII	Pays où se situe en apparence le contrôle	26
XVIII	Province de l'établissement principal et pays où se situe en apparence le contrôle	27
XIX	Secteur industriel principal et pays où se situe en apparence le contrôle	27

Résultat des demandes de création de nouvelles entreprises résolues

XX	Pays où se situe en apparence le contrôle	28
XXI	Secteur industriel principal	28

Activités aux termes de la Loi

La Loi sur l'examen de l'investissement étranger prévoit l'examen par le gouvernement de deux catégories d'investissements étrangers afin d'assurer l'apport d'avantages appréciables au Canada: la plupart des cas d'acquisition par des étrangers d'entreprises établies au Canada; et la création de nouvelles entreprises au Canada par des étrangers qui n'exploitent déjà aucune entreprise au Canada ou qui n'exploitent, au Canada, aucune entreprise qui est ou pourrait être liée à la nouvelle.

NOMBRE DE DEMANDES (tableau 1)

En 1983-1984, l'Agence a reçu 1010 propositions d'investissement, soit une hausse en regard des 943 reçues au cours de l'exercice précédent. Un total de 973 demandes ont été certifiées sujettes à examen. Dans 85 pour cent des 973 demandes, l'actif des entreprises visées ou l'investissement prévu dans la création de l'entreprise se chiffraient à moins de 5 millions $.

Les sections subséquentes donnent un aperçu détaillé des demandes visant l'acquisition et la création d'entreprises ainsi que des avantages appréciables des demandes autorisées. Vous trouverez à l'annexe A de ce rapport des tableaux statistiques selon diverses ventilations.

Acquisitions (tableaux II à XI)

En 1983-1984, le nombre de demandes d'acquisition sujettes à examen est passé à 461 en regard des 427 enregistrées durant l'exercice précédent. Des 461 demandes, 52 pour cent visaient des entreprises à contrôle étranger. Soixante-treize pour cent des demandes concernaient l'acquisition d'entreprises d'un actif de moins de 5 millions $ et la valeur totale des actifs visés est passée de 5,3 milliards $ en 1982-1983 à 4,5 milliards $ en 1983-1984.

La ventilation par secteur d'activité est restée sensiblement la même qu'au cours des précédents exercices avec plus de la moitié des demandes (53 pour cent) allant au secteur des services, 44 pour cent au secteur manufacturier et 3 pour cent au secteur primaire. Quant à la ventilation provinciale, 60 pour cent des demandes visaient des entreprises établies en Ontario, 17 pour cent au Québec, 10 pour cent en Colombie-Britannique et 9 pour cent en Alberta. De plus, si l'on considère la ventilation provinciale selon la provenance des requérants, les provinces visées se classent aux mêmes rangs. La majorité des demandes provenaient de requérants américains, soit 68 pour cent, tandis que 26 pour cent venaient de requérants d'Europe de l'Ouest, en particulier du Royaume-Uni (10 pour cent).

Au cours de 1983-1984, 468 demandes d'acquisition ont été résolues. De ce nombre, 435 demandes ont fait l'objet d'une décision du gouverneur en conseil, tandis que 33 demandes ont été retirées avant l'arrêt d'une décision. Au chapitre des décisions, 430 demandes ont été autorisées.

Création de nouvelles entreprises (tableaux XII à XXI)

Le nombre de demandes sujettes à examen en vue de la création d'entreprises nouvelles est passé de 460 en 1982-1983 à 512 en 1983-1984, tandis que la valeur totale de l'investissement prévu pour l'exercice financier se chiffrait à plus de 2,7 milliards $. Des 512 demandes, la grande majorité, soit 95 pour cent, impliquaient des investissements prévus de moins de 5 millions $. Huit demandes seulement comptaient pour 84 pour cent de la valeur totale de l'investissement prévu.

Au chapitre de la ventilation sectorielle, 69 pour cent des demandes se classaient dans le secteur des services, 27 pour cent dans le secteur de la fabrication et 4 pour cent dans le secteur primaire. Cependant, la répartition sectorielle selon l'investissement prévu place le secteur de la fabrication au premier rang avec 77 pour cent de la valeur totale, suivi de loin par le secteur des services (20 pour cent). Avec seulement 7 pour cent du nombre des demandes dans le secteur manufacturier, la première transformation de métaux a recueilli 88 pour cent de l'investissement prévu dans le secteur manufacturier.

Cet écart statistique est attribuable à des cas d'importance visant le Québec, en provenance de France en particulier. C'est pourquoi le Québec reçoit 69 pour cent de la valeur totale de l'investissement prévu avec 14 pour cent du nombre des demandes. L'Ontario a été visée dans 58 pour cent du nombre des demandes, la Colombie-Britannique dans 9 pour cent, l'Alberta dans 7 pour cent et la Nouvelle-Ecosse dans 6 pour cent. Le rang des provinces ne change pas, quelle que soit la provenance des requérants.

Quant au pays de contrôle des requérants, les Etats-Unis sont le pays identifié dans 56 pour cent des demandes et les pays d'Europe de l'Ouest dans 30 pour cent des demandes.

Le nombre de demandes résolues de création d'entreprises est passé de 561 en 1982-1983 à 493 en 1983-1984. Des 493 demandes résolues, 450 ont fait l'objet d'une décision du gouverneur en conseil et 43 demandes ont été retirées avant l'arrêt d'une décision. Des demandes qui ont fait l'objet d'une décision, 428 ont été autorisées.

Avantages appréciables pour le Canada

Seules sont autorisées les propositions qui, selon l'opinion du gouvernement, offrent des avantages appréciables pour le Canada aux termes des facteurs d'évaluation précisés au paragraphe 2(2) de la Loi. Ces facteurs ont trait à l'impact d'une proposition sur l'économie en termes d'emplois, d'utilisation de pièces et de services canadiens, d'exportations, ainsi que la participation canadienne, le rendement industriel et le développement technologique, la concurrence et la compatibilité d'une proposition avec les politiques nationales et provinciales en matières industrielles et économiques. L'importance accordée à chacun des facteurs pertinents varie nécessairement d'une demande à l'autre, selon la nature de la demande, le secteur visé par l'investissement, la région où il doit être fait, le genre d'engagements offerts par le requérant et d'autres circonstances particulières à chaque demande. Les avantages les plus communs sont l'augmentation de l'emploi, les nouveaux investissements, la transformation supplémentaire des ressources et l'utilisation de pièces et de services canadiens. Parmi d'autres avantages, on retrouve l'augmentation de la recherche et du développement et de la participation canadienne, une plus grande pénétration des marchés d'exportation et l'amélioration de la concurrence.

Afin d'illustrer davantage la variété d'avantages appréciables qui découlent de propositions autorisées en 1983-1984, une description est offerte ci-dessous de deux propositions autorisées. Dans les deux cas, on a obtenu la permission des requérants de divulguer cette information car, sans cet accord, il est illégal de publier ces renseignements.

On peut mentionner la proposition de la Hewlett-Packard (Canada) de Mississauga, Ontario en vue d'acquérir le contrôle de la Panacom Automation Inc. de Scarborough, Ontario, proposition qui fut autorisée le 16 mai 1983. La Panacom Automation Inc. s'occupe de la conception et de la fabrication d'équipements et de logiciels utilisés dans le contrôle de procédés industriels dans les domaines énergétiques et chimiques. La Hewlett-Packard est une succursale appartenant à part entière à la Hewlett-Packard Company de Palo Alto, Californie.

La Hewlett-Packard doit investir 10 millions $ dans des installations manufacturières et prévoit créer jusqu'à 700 emplois d'ici à 1988. La société accordera à Panacom plusieurs mandats internationaux pour des produits de haute technologie et les exportations de la firme canadienne devraient atteindre 70 millions $ dans les prochains cinq ans. Des Canadiens seront employés dans tous le postes et si des Canadiens qualifiés ne sont pas disponibles, la Hewlett-Packard s'assurera que des Canadiens soient formés pour les postes comblés temporairement par des étrangers. De plus, la Panacom dépensera au moins six pour cent de la valeur de ses expéditions de l'année précédente dans la recherche et le développement et engagera des fonds substantiels pour des projets de recherche et de développement dans les universités canadiennes.

Citons aussi la proposition de la Compagnie Générale Electrique du Canada Limitée (CGE) de Toronto en vue d'acquérir le contrôle de la Camco Inc. de Weston, Ontario, contrôlée conjointement, au moment de l'autorisation en juillet 1983, par la CGE et la GSW Inc.

En plus d'assurer une participation substantielle continue des Canadiens, y compris de la GSW, à la propriété et à la gestion de la Camco, la transaction nécessite d'importantes initiatives pour renforcer les activités de la Camco et relever les défis de l'avenir. La Camco aura besoin d'un programme étendu de modernisation et de rationalisation, qui entraîneront des dépenses d'au moins 50 millions $ au cours des cinq prochaines années, pour de la machinerie, de l'outillage et des équipements connexes, ce qui constitue une augmentation importante par rapport à des dépenses de même nature au cours de la période précédente de cinq ans. Ce programme améliorera sensiblement les perspectives d'avenir de Camco et par conséquent, la sécurité d'emploi de son personnel.

La CGE présentera les techniques de fabrication les plus modernes, en vue d'augmenter largement la productivité afin de rendre les produits Camco concurrentiels sur le plan international. L'acquisition proposée assurera à l'entreprise un meilleur accès à la technologie et aux ressources financières de la CGE et de sa filiale américaine. De nombreux produits seront mis au point au Canada pour les marchés canadiens et pour l'exportation.

Ces deux propositions ne sont données qu'à titre d'exemple des avantages associés aux demandes autorisées. Pour la liste des propositions qui ont fait l'objet d'une décision en 1983-1984 et des avantages qui y sont associés, on peut consulter les annexes B et C de ce rapport.

Les avantages relatifs aux investissements nouveaux et à l'emploi sont à peu près les seuls qu'il soit possible de quantifier facilement. Il faut cependant user de précaution dans l'utilisation ou l'interprétation des données à cet effet, car une demande d'importance considérable peut fausser les comparaisons d'une année à l'autre. Elles donnent quand même un bon aperçu des avantages qui découlent des propositions autorisées en vertu de la Loi. L'exercice 1982-1983 s'était révélée une année record à ce chapitre, avec une hausse de 89 pour cent de l'investissement prévu et de 61 pour cent des emplois créés ou sauvés. Cependant, il s'agissait aussi d'une période où l'amélioration des mesures administratives avait permis de régler un grand nombre des dossiers en souffrance accumulés au cours des précédents exercices. Toutefois, en 1983-1984, les nouveaux investissements prévus ont encore connu une hausse et ce, de 35 pour cent, pour se chiffrer à 4,1 milliards $. Cette hausse est particulièrement attribuable aux demandes de création de nouvelles entreprises. Au chapitre de l'emploi, malgré la création ou la sauvegarde de 24 089 emplois au cours de l'exercice, il s'agissait d'une baisse de 22 pour cent, en regard du chiffre record de 31 215 emplois enregistré en 1982-1983.

Le tableau suivant offre le détail de ces données. Il est à noter que les chiffres sur les propositions autorisées ne sont pas comparables aux statistiques présentées dans l'annexe A qui elles, se fondent sur toutes le propositions sujettes à examen.

Comparaison de l'investissement nouveau et des emplois prévus dans les plans/engagements de propositions autorisées

Années financières 1982-1983 et 1983-1984

	Investissement nouveau prévu (millions de $)		Emplois prévus (nombre)					
			82-83			83-84		
	82-83	83-84	Emplois	Nouveaux emplois	Total	Emplois	Nouveaux emplois	Total
Acquisitions	1 514.5	1 737.6	5 670	7 822	13 492	1 927	10 234	12 161
Nouvelles entreprises	1 531.7	2 395.9	—	17 723	17 723	—	11 928	11 928
Total	3 046.2	4 133.5	5 670	25 545	31 215	1 927	22 162	24 089

OPINIONS

Deux types d'opinions sont données sur demande aux investisseurs étrangers: premièrement, le paragraphe 4(1) de la Loi autorise le ministre à donner une opinion à savoir si un investisseur est ou serait une personne non-admissible et si une entreprise nouvelle ou à acquérir est ou non liée à l'entreprise établie au Canada de la personne non-admissible; deuxièmement, en vue d'aider les investisseurs et leurs conseillers, l'Agence donne une opinion, dans certaines circonstances, à savoir si un investissement proposé ou effectué est sujet à examen aux termes de la Loi. Les opinions données par le ministre l'engagent pendant deux ans dans la mesure où tous les faits essentiels ont été portés à sa connaissance au moment de la demande et où les faits divulgués restent sensiblement les mêmes. Les opinions de l'Agence n'engagent pas le ministre .

En 1983-1984, un total de treize opinions ministérielles relatives à l'admissibilité ont été données, à l'effet que les requérants n'étaient pas des personnes non-admissibles. En outre, quatre requérants ont retiré leur demande avant qu'une opinion ne soit rendue. Dans sept des opinions données, il s'agissait du renouvellement d'une opinion sur l'admissibilité, après l'expiration de la période de deux ans.

De plus, le ministre a émis trois opinions favorables sur la question des entreprises «liées». L'établissement d'une nouvelle entreprise au Canada par une personne non-admissible n'est pas sujet à examen si la nouvelle entreprise est liée à une entreprise déjà exploitée par cette personne au Canada.

En 1983-1984, l'Agence a répondu à plus de 2000 demandes d'information relatives à l'interprétation et à l'applicabilité de la Loi. En particulier, elle a fourni plus de 525 opinions formelles ou informelles à des investisseurs étrangers et à leurs conseillers sur la question de savoir si la Loi s'appliquait à d'éventuelles transactions.

SURVEILLANCE

La Loi sur l'examen de l'investissement étranger autorise le ministre à exiger d'une personne non-admissible qu'elle dépose l'avis selon les règles prévues par la Loi lorsque, sans en avoir avisé l'Agence, elle se propose de faire ou a fait un investissement sujet à examen.

En 1983-1984, de nombreux rapports de presse et renseignements fournis spontanément par des individus ou des entreprises ont entraîné 267 enquêtes détaillées au sujet d'acquisitions projetées ou réalisées d'entreprises canadiennes ou de la création de nouvelles entreprises au Canada, alors qu'aucun avis n'avait été déposé. Ces enquêtes ont entraîné directement le dépôt de 78 avis d'acquisition ou de création d'entreprises.

CONTRÔLE

Toutes les demandes qui ont fait l'objet d'une décision aux termes de la Loi sont soumises à des vérifications afin d'assurer que les investisseurs se conforment aux conditions et modalités de l'autorisation et dans les cas de refus, afin de voir à ce que les investisseurs n'agissent pas à l'encontre du décret du gouverneur en conseil. La direction de la mise en vigueur contrôle de façon régulière l'application des plans et engagements fournis par les investisseurs dont les demandes ont été autorisées. A cet effet, 1355 cas ont été examinés en 1983-1984. De plus, 27 demandes refusées ont fait l'objet de contrôle afin d'assurer que la décision du gouverneur en conseil soit respectée. Dans le cas des demandes refusées, la plupart des requérants ont respecté le décret ou faisaient en sorte qu'il soit respecté.

POURSUITES JUDICIAIRES

La Loi sur l'examen de l'investissement étranger autorise le ministre à entamer des poursuites judiciaires dans le cas où l'investisseur ne dépose pas l'avis requis par la Loi ou lorsqu'il ne se conforme pas à un décret de refus ou aux modalités de son investissement telles qu'elles figurent dans son avis, ses plans ou ses engagements. Les investisseurs peuvent eux-mêmes entamer des poursuites s'ils veulent porter devant les tribunaux la question de l'applicabilité de la Loi.

Le pont Ambassador

La Central Cartage Company et la Detroit International Bridge Company (DIBC), propriétaires du pont Ambassador reliant Windsor et Détroit, ont entamé des poursuites devant la Cour de district des Etats-Unis, au Michigan, contre la Couronne, divers ministres ainsi que des fonctionnaires et d'anciens fonctionnaires de l'Agence pour les pertes qui, selon les requérants, ont été encourues suite à la décision du gouvernement de leur refuser l'acquisition du contrôle du côté canadien du pont. La Procureur général a entamé des poursuites le 26 novembre 1982, en vertu de la Loi sur l'examen de l'investissement étranger, en vue d'obtenir une ordonnance frappant de nullité l'investissement par la DIBC. La Cour des Etats-Unis, au Michigan, a entendu en juin 1983 la demande du Canada de rejeter la poursuite. Une ordonnance du 22 décembre 1983 rejetait les poursuites contre la Couronne en raison de leur prématurité à la lumière de la demande de la Couronne d'obtenir une ordonnance frappant de nullité. Les plaignants ont interjeté appel. La date du procès pour la demande de la Couronne n'a pas été fixée.

KSC, Ltd.

KSC (auparavant Kero-Sun Canada Ltd.) a soumis un avis de création de nouvelle entreprise qui a été refusé à deux reprises le 16 avril 1981 et le 6 mai 1982. En juin 1982, une demande a été présentée à la division des procès de la Cour fédérale pour que celle-ci rende une ordonnance frappant de nullité l'investissement. Le procès a eu lieu les 26 et 27 août 1982. Un jugement était rendu le 16 mai 1983, rejetant la demande de la Couronne.

Oilfield Fluids, Inc.

Le 3 septembre 1982, la proposition de la Oilfield Fluids, Inc. en vue de l'acquisition de la Brinadd of Canada Ltd. était refusée. La Oilfield a prétendu que la transaction n'était pas sujette à examen et que, de ce fait, l'ordonnance de refus était sans effet. En février 1983, une demande d'ordonnance frappant de nullité l'investissement par la Oilfied était présentée à la division des procès de la Cour fédérale. Le procès a eu lieu à Calgary, le 18 mai, 1983 mais le jugement n'avait pas été rendu à la fin de l'exercice 1983-1984.

Philip Morris Incorporated

En avril 1981, la Philip Morris a acquis 50 pour cent des actions de la Rothman's Tobacco Holdings Ltd. (RTH) au Royaume-Uni, soit la société mère du groupe de compagnies Rothmans au Canada. L'Agence a mis en demeure la Philip Morris de déposer un avis de l'investissement. Le 25 mai 1982, la Philip Morris intentait une action à la division des procès de la Cour fédérale en vue d'obtenir une décision à l'effet que son acquisition indirecte n'était pas sujette à examen, en se fondant sur le fait que le contrôle des entreprises canadiennes n'avait pas été acquis. La Couronne a entamé une procédure de défense le 1er mars 1984. Le 22 mars 1984, la Philip Morris annonçait une réorganisation des titres qu'elle détient dans la RTH. La Philip Morris n'avait pris aucune initiative à cet effet en fin d'exercice.

ADMINISTRATION

Pour l'année financière 1983-1984, l'Agence a reçu des crédits budgétaires de 6 658 000$ et 134 années-personnes. Les dépenses de l'année se sont chiffrées à environ 5 600 000$ et 132 années-personnes ont été utilisées.

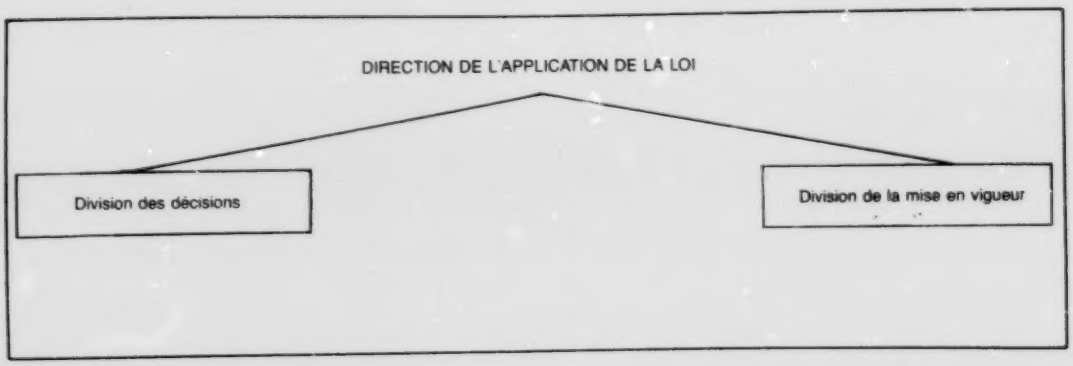
Au cours de l'exercice, les activités administratives ont continué à être exécutées conformément aux politiques et méthodes du Conseil du Trésor et de la Commission de la Fonction publique. On a poursuivi les efforts en vue de répondre aux exigences de la Loi sur les langues officielles. Le nombre de postes désignés bilingues est passé de 57 à 64, ce qui représente 47 pour cent des postes à l'Agence. On a aussi entrepris des mesures en ce qui a trait au programme de l'action positive. On a fourni aux employés des renseignements en vue de les informer et de leur faire comprendre les objectifs du programme.

Organisation de l'Agence

L'Agence d'examen de l'investissement étranger, dont la seule responsabilité est de conseiller et d'aider le ministre responsable de l'application de la Loi, comporte trois grandes unités administratives: la direction de l'application de la Loi, le bureau d'évaluation et la direction des politiques, de la recherche et des communications. Les fonctions et responsabilités de ces directions sont décrites ci-après. Chacune des unités de l'Agence est soutenue par la division du personnel et de l'administration qui rend compte de ses activités directement au commissaire. Les services juridiques sont fournis par des conseillers du ministère de la Justice.

DIRECTION DE L'APPLICATION DE LA LOI

La direction de l'application de la Loi est chargée d'assurer que les exigences aux termes de la Loi sont respectées.

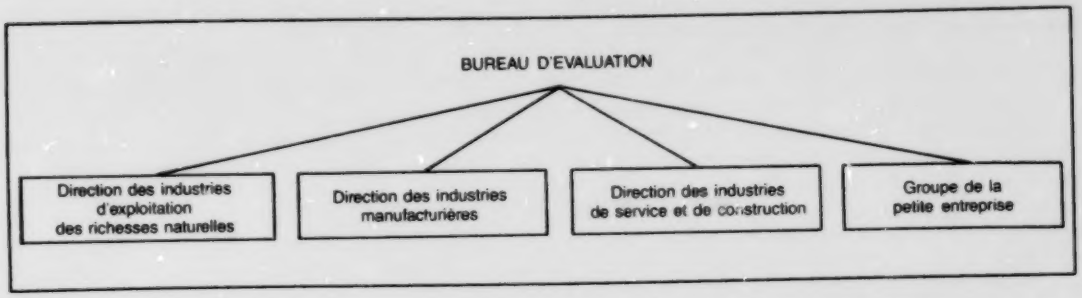


La division des décisions reçoit et vérifie les avis des investisseurs qui soumettent leurs propositions d'investissement en vue de leur examen aux termes de la Loi. Elle fournit des conseils aux investisseurs, à leurs conseillers et aux fonctionnaires de l'Agence quant à l'applicabilité de la Loi et aide le ministre dans l'exercice de ses fonctions statutaires d'émettre des opinions officielles sur le statut d'admissibilité des requérants et sur les questions à savoir si les activités d'une nouvelle entreprise proposée sont liées aux activités d'une entreprise déjà établie.

La division de la mise en vigueur administre un programme de surveillance pour identifier des transactions sujettes à examen qui n'ont pas fait l'objet d'avis d'investissement. Elle s'assure que ces transactions fassent l'objet d'un avis aux termes de la Loi. Elle contrôle régulièrement la mise en application des plans et engagements offerts par les investisseurs dont les demandes ont été autorisées. Elle assure également que les investisseurs dont les demandes ont été refusées se conforment à la décision du gouverneur en conseil dans un délai raisonnable. Pour ce faire, la division doit s'assurer, par exemple, qu'une nouvelle entreprise qui aurait déjà été établie cesse ses activités; elle doit faire en sorte qu'on se départisse d'entreprises commerciales canadiennes déjà acquises; elle doit aussi voir à ce que cela soit effectivement accompli et s'assurer que les investissements proposés qui ont été refusés ne soient pas effectués. La division de la mise en vigueur entreprend également des enquêtes et des inspections, de façon non-officielle ou officielle, en vertu des pouvoirs conférés par la Loi, au sujet de cas où il semble qu'on ne s'est pas conformé à la Loi, notamment lorsque des investissements sont effectués sans l'approbation du gouverneur en conseil ou selon des termes différents de ceux contenus dans la proposition considérée par le gouverneur en conseil. De plus, elle conseille le ministre d'invoquer, le cas échéant, les sanctions prévues dans la Loi (injonctions, ordonnances frappant de nullité et ordres de se conformer à un engagement).

BUREAU D'EVALUATION

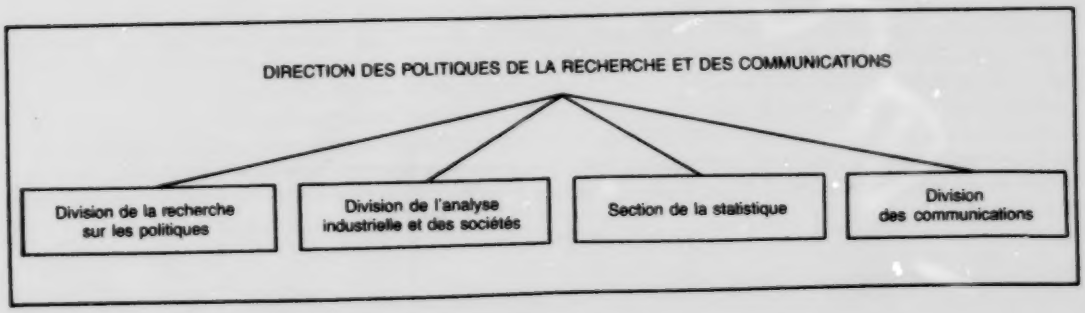
Le bureau d'évaluation, qui est le centre des activités de l'Agence, analyse les propositions d'investissement en regard des facteurs d'évaluation des avantages appréciables pour le Canada. Elle compte trois directions, dont les fonctions sont les mêmes, mais qui s'attachent à l'un des trois différents secteurs de l'économie, soit les industries d'exploitation des richesses naturelles, les industries manufacturières et les industries de services et de construction. En outre, un groupe de la petite entreprise est chargé de l'évaluation rapide de propositions visant les petites entreprises dans les secteurs manufacturier et des services.



Dans les quatre unités, l'analyse est basée sur les renseignements fournis dans l'avis de l'investisseur et sur de plus amples informations au sujet des compagnies et des secteurs industriels obtenues des agences et ministères fédéraux responsables des politiques et des secteurs industriels impliqués. De plus, le bureau maintient un contact direct avec les gouvernements provinciaux en vue de déterminer comment les propositions d'investissement répondent aux objectifs de leurs politiques industrielles et économiques. Suite à cette analyse, le bureau conseille le ministre et l'assiste dans sa propre évaluation des propositions. Les sections de ce rapport qui touchent le nombre de demandes et les avantages appréciables donnent un aperçu plus complet du travail de ce bureau.

DIRECTION DES POLITIQUES, DE LA RECHERCHE ET DES COMMUNICATIONS

La direction des politiques, de la recherche et des communications est responsable de la recherche et de l'analyse en vue d'appuyer les activités de l'Agence et de mettre au point des politiques gouvernementales relatives à l'investissement étranger. Elle examine les résultats obtenus par le biais de l'application de la Loi et aide à l'élaboration de nouvelles approches en vue d'améliorer l'efficacité du programme.



La division de la recherche sur les politiques s'occupe de renseigner les ministres, les cadres supérieurs de l'Agence, les hommes d'affaires canadiens, les groupes intéressés ainsi que le monde de l'investissement international sur les questions relatives aux politiques sur l'investissement étranger du Canada et des autres pays industrialisés. Elle assume d'autres fonctions telles que répondre aux questions des députés et sénateurs et du public en général, préparer et présenter des séances d'information sur l'Agence pour des groupes de Canadiens ou d'étrangers, recevoir des visiteurs qui cherchent à s'informer sur le programme et sur la Loi, et offrir les services de conférenciers pour des conférences ou réunions qui traitent de la question de l'investissement étranger au Canada. La recherche sur les politiques sert de base au travail de la division et, à cette fin, cette dernière fait partie du comité fédéral interministériel sur les politiques sur l'investissement international (qui est présidé par le ministère des Affaires extérieures et qui s'occupe de plusieurs questions internationales telles les implications majeures des politiques d'investissement étranger), et participe aux travaux du Comité sur l'investissement international de l'Organisation pour la coopération et le développement économique. La division entreprend aussi une variété de projets de recherche sur divers aspects de l'investissement étranger, y compris le comportement des entreprises multinationales, ainsi que sur des approches pertinentes différentes relativement à la politique.

La division de l'analyse industrielle et des sociétés est responsable de fournir des analyses du rendement industriel et des sociétés à l'appui des fonctions d'évaluation et de mise en vigueur de l'Agence. Au cours de l'exercice 1983-1984, on lui a confié la responsabilité de fournir des renseignements sur les sociétés aux utilisateurs au sein de l'Agence ainsi qu'un certain nombre de projets spéciaux, notamment l'analyse de l'expérience d'utilisation par l'Agence des principes directeurs concernant les entreprises liées émis en vertu de la Loi. La division a continué à fournir des conseils en vue de déterminer, aux termes de ces principes directeurs, si une entreprise qu'on se propose d'acquérir ou de créer est liée à l'entreprise déjà établie au Canada du requérant. Au cours de l'exercice, la division a fourni plus de 60 études à l'appui du rôle d'évaluation et de mise en vigueur de l'Agence. Elle a répondu à 212 demandes de renseignements au sujet de 542 sociétés et a fourni des analyses de nature économique en réponse à 63 demandes relatives à la question des entreprises «liées».

La section de la statistique compile et maintient une banque d'information sur les cas examinés et sur les processus d'examen pour des fins de gestion interne, de recherche et de rapports. La section fournit des services d'analyse statistique en appui au programme d'information de l'Agence, y compris les publications ainsi que les réponses au Parlement et aux secteurs public et privé.

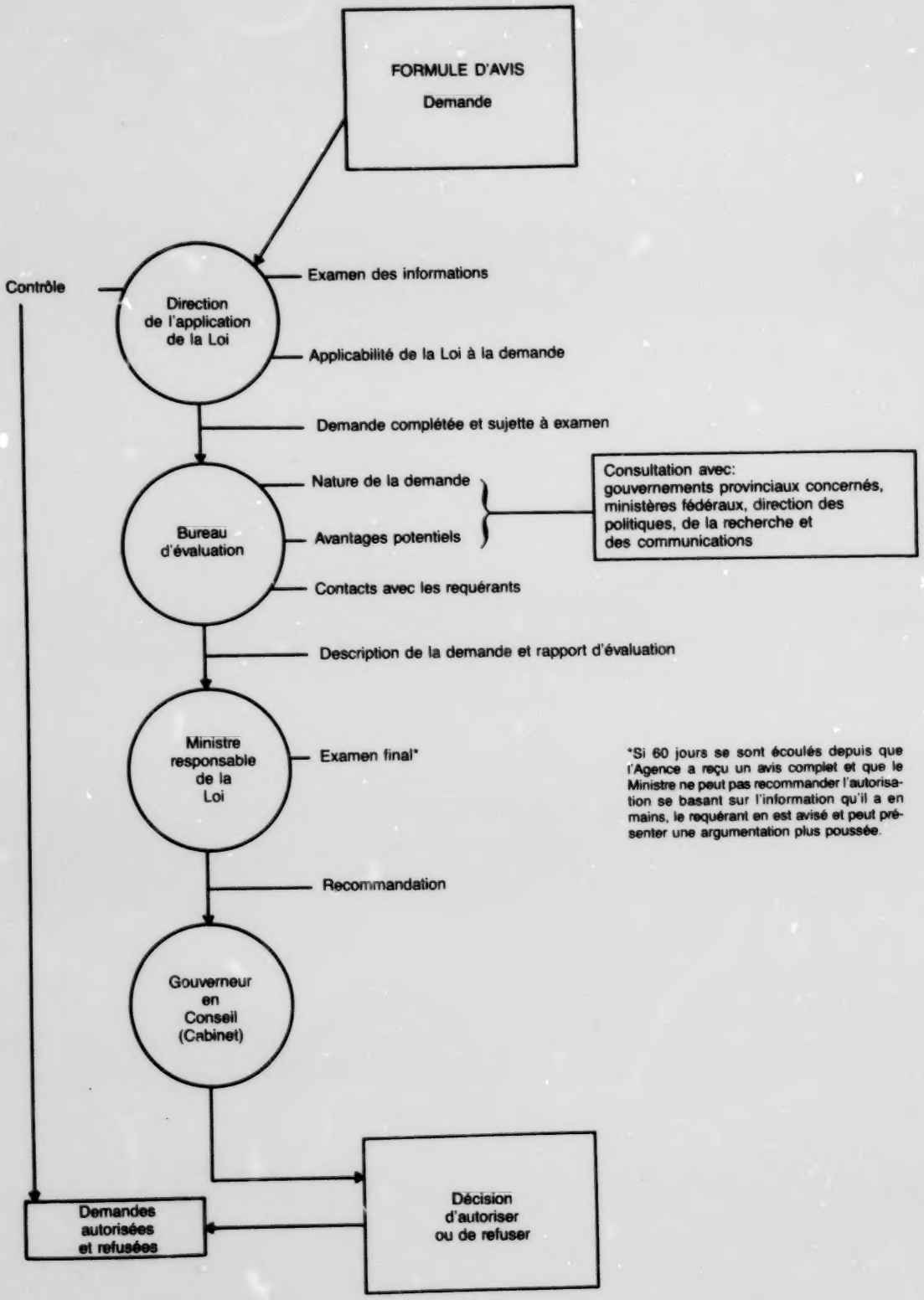
La division des communications est responsable des services d'information générale, y compris de répondre aux demandes de renseignements généraux, de transmettre les demandes d'ordre technique aux fonctionnaires appropriés de l'Agence, de préparer et de distribuer du matériel d'information de nature générale et technique. La division prépare aussi le rapport annuel de l'Agence qui est déposé au Parlement et est responsable de fournir les services de rédaction et de production requis pour les publications de l'Agence.

PROCESSUS D'EXAMEN

Aussitôt que l'Agence reçoit un avis exposant une proposition d'investissement, cet avis est soigneusement examiné par la direction de l'application de la Loi. Celle-ci doit s'assurer que la proposition est prima face sujette à examen et que l'avis contienne les renseignements requis par les règlements sur l'examen de l'investissement étranger. Lorsqu'on estime qu'une proposition est jugée sujette à examen, elle est transmise au bureau d'évaluation, afin que ce dernier l'analyse en fonction des facteurs exposés dans la Loi. Souvent, au cours de cette étape, des renseignements additionnels à ceux contenus dans l'avis sont obtenus par le biais de contacts avec le requérant et de consultations avec les ministères fédéraux appropriés. La proposition est en outre acheminée vers la ou les provinces touchées par l'investissement et ce, en vue d'obtenir leur avis et leurs observations.

Une fois qu'on a recueilli tous les renseignements requis, la demande est soumise au ministre avec un rapport d'analyse par l'Agence des effets prévus de l'investissement en regard des facteurs énoncés au paragraphe 2(2) de la Loi. Si le ministre conclut que l'investissement apportera vraisemblablement des avantages appréciables pour le Canada, il recommande alors au gouverneur en conseil d'autoriser l'investissement. Dans le cas contraire, le requérant en est avisé. Le requérant a alors la possibilité de présenter une argumentation plus poussée. Lorsque de telles interventions sont terminées, la demande est soumise à nouveau au ministre en vue d'une décision finale sur la nature de sa recommandation. Un graphique illustre le processus d'examen et le rôle joué par les différentes directions de l'Agence.

PROCESSUS D'EXAMEN



*Si 60 jours se sont écoulés depuis que l'Agence a reçu un avis complet et que le Ministre ne peut pas recommander l'autorisation se basant sur l'information qu'il a en mains, le requérant en est avisé et peut présenter une argumentation plus poussée.

ANNEXES

Annexe A

Tableaux statistiques

Tableau I

Résultat ou état du dossier des demandes

	Acquisitions de contrôle			Nouvelles entreprises			Toutes les demandes		
	82-83	83-84	Total[1]	82-83	83-84	Total[2]	82-83	83-84	Total[1]
Demandes reçues	456	471	3.426	487	539	3.581	943	1.010	7.007
Retirées avant la certification	24	27	208	41	51	411	65	78	619
Retournées pour cause de non assujettissement à l'examen	2	1	114	—	—	29	2	1	143
Décisions sur l'assujettissement à l'examen non rendues en fin d'année	34	16		50	26		84	42	
Demandes non certifiées reportées de l'année précédente	31	34		64	50		95	84	
Demandes certifiées sujettes à examen au cours de l'année financière	427	461	3.088	460	512	3.115	887	973	6.203
Demandes non réglées reportées de l'année précédente	168	77		163	62		331	139	
Demandes réglées au cours de l'année financière:	518	468	3.018	561	493	3.034	1.079	961	6.052
Autorisées	469	430	2.556	455	428	2.487	924	858	5.043
Refusées	13	5	209	47	22	216	60	27	425
Retirées après certification mais avant décision du gouverneur en conseil	36	33	253	59	43	331	95	76	584
Demandes en cours d'appréciation à la fin de l'année	77	70		62	81		139	151	

[1] du 9 avril 1974 au 31 mars 1984
[2] du 15 octobre 1975 au 31 mars 1984

Tableau II

Demandes d'acquisition sujettes à examen
Actif des entreprises visées
selon qu'elles sont à contrôle canadien ou étranger

Actif ($000)	Total				À contrôle canadien				À contrôle étranger			
	Nombre de demandes		Actif ($000 000)		Nombre de demandes		Actif ($000 000)		Nombre de demandes		Actif ($000 000)	
	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84
Moins de 499	108	111	23.4	22.9	72	62	15.4	12.7	36	49	8.0	10.2
500 — 999	60	69	44.5	49.9	41	47	30.1	34.1	19	22	14.4	15.8
1 000 — 1 999	73	61	113.4	86.5	39	32	58.9	43.3	34	29	54.5	43.2
2 000 — 4 999	73	97	243.3	331.5	33	39	115.9	132.3	40	58	127.4	199.2
5 000 — 9 999	40	52	293.7	376.2	18	16	135.7	122.8	22	36	158.0	253.4
10 000 — 24 999	44	36	734.6	544.3	15	13	247.0	201.8	29	23	487.6	342.5
25,000 et plus	29	35	3,871.8	3,077.0	8	10	508.7	982.2	21	25	3,363.1	2,094.8
TOTAL	427	461	5,324.7	4,488.3	226	219	1,111.7	1,529.2	201	242	4,213.0	2,959.1
	(%)		(%)		(%)		(%)		(%)		(%)	
	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84
Moins de 499	25.3	24.1	0.5	0.5	31.9	28.3	1.4	0.8	17.9	20.2	0.2	0.3
500 — 999	14.0	15.0	0.8	1.1	18.1	21.5	2.7	0.2	9.5	9.1	0.3	0.5
1 000 — 1 999	17.1	13.2	2.1	1.9	17.3	14.6	5.3	2.9	16.9	12.0	1.3	1.5
2 000 — 4 999	17.1	21.0	4.6	7.4	14.6	17.8	10.4	8.7	19.9	24.0	3.0	6.7
5 000 — 9 999	9.4	11.3	5.5	8.4	8.0	7.3	12.2	8.0	10.9	14.9	3.8	8.6
10 000 — 24 999	10.3	7.8	13.8	12.1	6.6	5.9	22.2	13.2	14.4	9.5	11.6	11.6
25,000 et plus	6.8	7.6	72.7	68.6	3.5	4.6	45.8	64.2	10.5	10.3	79.8	70.8
TOTAL	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0

Tableau III

Demandes d'acquisition sujettes à examen
Effectif des entreprises visées
selon qu'elles sont à contrôle canadien ou étranger

Effectif	Total				À contrôle canadien				À contrôle étranger			
	Nombre de demandes		Effectif		Nombre de demandes		Effectif		Nombre de demandes		Effectif	
	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84
0 — 24	215	234	1,765	2,071	128	126	1,087	1,055	87	108	678	1,015
25 — 49	70	70	2,375	2,509	38	39	1,267	1,460	32	31	1,108	1,049
50 — 74	38	47	2,261	2,824	20	21	1,170	1,278	18	26	1,091	1,546
75 — 99	17	30	1,435	2,608	7	14	568	1,175	10	16	867	1,433
100 — 299	57	50	10,019	8,600	25	13	4,515	2,085	32	37	5,504	6,515
300 — 999	19	23	8,996	12,800	5	4	1,961	5,145	14	19	7,035	19,284
1,000 et plus	11	7	27,512	11,629	3	2	4,883		8	5	22,629	
TOTAL	427	461	54,363	43,041	226	219	15,451	12,199	201	242	38,912	30,842
	(%)		(%)		(%)		(%)		(%)		(%)	
	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84
0 — 24	50.4	50.8	3.2	4.8	56.6	57.5	7.0	8.6	43.3	44.6	1.7	3.3
25 — 49	16.4	15.2	4.4	5.8	16.8	17.8	8.2	12.0	15.9	12.8	2.9	3.4
50 — 74	8.9	10.2	4.2	6.6	8.9	9.6	7.6	10.5	8.9	10.7	2.8	5.0
75 — 99	4.0	6.5	2.6	6.1	3.1	6.4	3.7	9.6	5.0	6.6	2.2	4.7
100 — 299	13.3	10.8	18.4	20.0	11.1	6.0	29.2	17.1	15.9	15.3	14.1	21.1
300 — 999	4.4	5.0	16.6	29.7	2.2	1.8	12.7	42.2	7.0	7.9	18.1	62.5
1,000 et plus	2.6	1.5	50.6	27.0	1.3	0.9	31.6		4.0	2.1	58.2	
TOTAL	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0

Tableau IV

Demandes d'acquisition sujettes à examen
secteur industriel principal des entreprises visées

Secteur Industriel	Nombre de demandes		Actif des entreprises visées ($000)		Actif moyen des entreprises visées ($000)		Répartition selon le nombre de demandes (%)		Répartition selon l'actif des entreprises visées (%)	
	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84
Mines, combustibles minéraux et services connexes	21	16	1,112,475	357,879	48,368	22,367	4.9	3.5	20.9	8.0
Autres industries du secteur primaire	2	—		—		—	0.5	—		—
Fabrication	168	201	2,539,746	2,259,903	15,118	11,243	39.3	43.6	47.7	50.3
Construction	4	8	13,298	91,098	3,325	11,388	0.9	1.7	0.2	2.0
Transports, communications et autres services publics	20	16	120,032	364,826	6,002	22,802	4.7	3.5	2.3	8.1
Commerce (gros et détail)	107	122	277,995	645,215	2,598	5,289	25.1	26.4	5.2	14.4
Finance, assurances et immobilier	26	23	1,041,202	632,682	40,046	27,508	6.1	5.0	19.6	14.1
Services communautaires, commerciaux et particuliers	79	75	219,969	136,726	2,784	1,823	18.5	16.3	4.1	3.1
TOTAL	427	461	5,324,717	4,488,329	12,470	9,736	100.0	100.0	100.0	100.0
SOMMAIRE										
Primaire	23	16	1,112,475	357,879	48,368	22,367	5.4	3.5	20.9	8.0
Fabrication	168	201	2,539,746	2,259,903	15,118	11,243	39.3	43.6	47.7	50.3
Services	236	244	1,672,496	1,870,547	7,086	7,666	55.3	52.9	31.4	41.7

Tableau V

Demandes d'acquisition sujettes à examen
Catégorie principale de fabrication des entreprises visées

Catégorie de fabrication	Nombre de demandes		Actif des entreprises visées ($000)		Actif moyen des entreprises visées ($000)		Répartition selon le nombre de demandes (%)		Répartition selon l'actif des entreprises visées (%)	
	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84
Aliments et boissons	21	19	149,608	256,728	7,124	13,512	12.5	9.4	5.9	11.4
Produits du tabac	—	1	—	c.	—	c.	—	0.5	—	c.
Produits en caoutchouc et en plastique	11	10	43,640	49,806	3,967	4,981	6.5	5.0	1.7	2.2
Cuir	2	—	c.	—	c.	—	1.2	—	c.	—
Textiles	4	4	5,022	15,347	1,256	3,837	2.4	2.0	0.2	0.7
Bonneterie	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Vêtements	5	2	11,659	c.	2,332	c.	3.0	1.0	0.5	c.
Bois	2	5	c.	19,872	c.	3,974	1.2	2.5	c.	0.9
Meubles et articles d'ameublement	4	8	24,423	37,238	6,106	4,655	2.4	4.0	1.0	1.6
Papier et activités connexes	4	6	52,126	295,160	13,032	49,193	2.4	3.0	2.0	13.1
Impression, édition et activités connexes	5	5	39,468	28,492	7,894	5,698	3.0	2.5	1.6	1.3
Première transformation de métaux	4	7	c.	38,328	c.	5,475	2.4	3.5	c.	1.7
Fabrication de produits métalliques	28	23	165,152	108,870	5,898	4,733	16.7	11.4	6.5	4.8
Machines	18	26	108,200	203,493	6,011	7,827	10.7	12.9	4.3	9.0
Matériel de transport	10	10	257,620	296,268	25,762	29,627	5.9	5.0	10.1	13.1
Produits électriques	16	29	205,528	187,254	12,846	6,457	9.5	14.4	8.1	8.3
Produits minéraux non métalliques	4	13	c.	217,500	c.	16,731	2.4	6.5	c.	9.6
Produits du pétrole et du charbon	—	1	—	c.	—	c.	—	0.5	—	c.
Produits chimiques	17	19	49,540	299,537	2,914	15,765	10.1	9.4	1.9	13.2
Divers	13	13	47,891	104,373	3,684	8,029	7.7	6.5	1.9	4.6
TOTAL	168	201	2,539,746	2,259,903	15,118	11,243	100.0	100.0	100.0	100.0

c. La valeur de l'actif a été omise afin d'en protéger le caractère confidentiel

Tableau VI

Demandes d'acquisition sujettes à examen
Province de l'établissement principal des entreprises visées

Région	Nombre de demandes		Actif des entreprises visées ($000)		Répartition selon le nombre de demandes (%)		Répartition selon l'actif des entreprises visées (%)	
	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84
Provinces de l'Atlantique	13	10	23,861	29,275	3.0	2.2	0.4	0.7
Terre-Neuve	—	2	—	c.	—	0.4	—	c.
Ile-du-Prince-Edouard	2	—	c.	—	0.4	—	c.	—
Nouvelle-Ecosse	6	5	c.	23,793	1.4	1.1	c.	0.5
Nouveau-Brunswick	5	3	14,811	c.	1.2	0.7	0.3	c.
Québec	68	79	1,100,890	626,052	15.9	17.1	20.7	13.9
Ontario	247	275	1,717,535	2,237,352	57.9	59.7	32.3	49.8
Provinces de l'Ouest	99	97	2,482,431	1,595,650	23.2	21.0	46.6	35.6
Manitoba	1	4	c.	10,913	0.2	0.9	c.	0.3
Saskatchewan	5	4	c.	c.	1.2	0.9	c.	c.
Alberta	46	43	1,313,819	638,690	10.8	9.3	24.7	14.2
Colombie-Britannique	46	45	1,163,082	656,255	10.8	9.7	21.8	14.6
T.N.-O. et Yukon	1	1	c.	c.	0.2	0.2	c.	c.
TOTAL	427	461	5,324,717	4,488,329	100.0	100.0	100.0	100.0

c. La valeur de l'actif a été omise afin d'en protéger le caractère confidentiel

Tableau VII

Demandes d'acquisition sujettes à examen
Pays où se situe en apparence le contrôle

Pays où se situe en apparence le contrôle	Nombre de demandes		Actif des entreprises visées ($000)		Répartition selon le nombre de demandes (%)		Répartition selon l'actif des entreprises visées (%)	
	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84
État-Unis	272	313	2,541,575	2,790,446	63.7	67.9	47.7	62.2
Europe occidentale	120	119	1,811,913	1,364,479	28.1	25.8	34.0	30.4
Autriche	—	1	—	c.	—	0.2	—	c.
Belgique	2	3	c.	4,916	0.5	0.7	c.	0.1
Danemark	2	3	c.	18,823	0.5	0.7	c.	0.4
Finlande	2	6	c.	27,018	0.5	1.3	c.	0.6
France	15	19	274,779	183,711	3.5	4.1	5.1	4.1
Grèce	1	—	c.	—	0.2	—	c.	—
Italie	2	2	c.	c.	0.5	0.4	c.	c.
Liechtenstein	—	2	—	c.	—	0.4	—	c.
Luxembourg	1	—	c.	—	0.2	—	c.	—
Pays-Bas	3	4	2,980	66,780	0.7	0.9	0.1	1.5
Norvège	1	4	c.	8,345	0.2	0.9	c.	0.2
Portugal	1	—	c.	—	0.2	—	c.	—
Suède	11	4	55,102	34,458	2.6	0.9	1.0	0.8
Suisse	11	9	50,286	31,603	2.6	1.9	0.9	0.7
Royaume-Uni	52	48	1,085,447	889,329	12.2	10.4	20.4	19.8
Allemagne de l'Ouest	16	14	46,117	59,894	3.7	3.0	0.9	1.3
Autres pays	35	29	971,229	333,404	8.2	6.3	18.3	7.4
Australie	7	5	11,150	217,939	1.6	1.1	0.2	4.9
Hong Kong	6	4	34,023	44,264	1.4	0.9	0.7	1.0
Indonésie	1	2	c.	c.	0.3	0.4	c.	c.
Iran	—	1	—	c.	—	0.2	—	c.
Israel	2r	—	c.	—	0.5	—	c.	—
Jamaique	—	1	—	c.	—	0.2	—	c.
Japon	4r	4	c.	13,433	0.9	0.9	c.	0.3
Kenya	1	—	c.	—	0.2	—	c.	—
Liban	2	—	c.	—	0.5	—	c.	—
Libye	1	—	c.	—	0.2	—	c.	—
Malaisie	2	3	c.	12,538	0.5	0.7	c.	0.3
Mexique	1	—	c.	—	0.2	—	c.	—
Antilles néerlandaises	1	—	c.	—	0.3	—	c.	—
Nouvelle-Zélande	1	4	c.	3,981	0.2	0.9	c.	0.1
Arabie Saoudite	1	—	c.	—	0.3	—	c.	—
Singapour	—	1	—	c.	—	0.2	—	c.
Afrique du Sud	1	2	c.	c.	0.2	0.4	c.	c.
Taiwan	—	1	—	c.	—	0.2	—	c.
Emirats Arabes Unis	—	1	—	c.	—	0.2	—	c.
Venezuela	1	—	c.	—	0.2	—	c.	—
Yougoslavie	1	—	c.	—	0.2	—	c.	—
Canadiens non-résidents	2	—	c.	—	0.5	—	c.	—
TOTAL	427	461	5,324,717	4,488,329	100.0	100.0	100.0	100.0

c. La valeur de l'actif a été omise afin d'en protéger le caractère confidentiel

r Revisée

Tableau VIII

Demandes d'acquisition sujettes à examen
Province de l'établissement principal des entreprises visées
et pays où se situe en apparence le contrôle des requérants

Région	Requérants américains				Requérants ouest-européens				Autres requérants			
	Nombre		Répartition des demandes (%)		Nombre		Répartition des demandes (%)		Nombre		Répartition des demandes (%)	
	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84
Provinces de l'Atlantique	6	5	2.2	1.6	6	4	5.0	3.4	1	1	2.9	3.5
Terre-Neuve	—	1	—	0.3	—	—	—	—	—	1	—	3.5
Ile-du-Prince-Édouard	1	—	0.4	—	—	—	—	—	1	—	2.9	—
Nouvelle-Écosse	2	2	0.7	0.6	4	3	3.3	2.5	—	—	—	—
Nouveau-Brunswick	3	2	1.1	0.7	2	1	1.7	0.9	—	—	—	—
Québec	30	49	11.0	15.7	27	25	22.5	21.0	11	5	31.4	17.2
Ontario	174	190	64.0	60.7	57	70	47.5	58.8	16	15	45.7	51.7
Provinces de l'Ouest	62	69	22.8	22.0	30	20	25.0	16.8	7	8	20.0	27.6
Manitoba	1	3	0.4	0.9	—	1	—	0.8	—	—	—	—
Saskatchewan	4	4	1.5	1.3	1	—	0.8	—	—	—	—	—
Alberta	29	34	10.6	10.9	15	7	12.5	5.9	2	2	5.7	6.9
Colombie-Britannique	27	27	9.9	8.6	14	12	11.7	10.1	5	6	14.3	20.7
T.N.-O. et Yukon	1	1	0.4	0.3	—	—	—	—	—	—	—	—
TOTAL	272	313	100.0	100.0	120	119	100.0	100.0	35	29	100.0	100.0

Tableau IX

Demandes d'acquisition sujettes à examen
Secteur industriel principal des entreprises visées
et pays où se situe en apparence le contrôle des requérants

Secteur industriel	Requérants américains				Requérants ouest-européens				Autres requérants			
	Nombre		Répartition des demandes (%)		Nombre		Répartition des demandes (%)		Nombre		Répartition des demandes (%)	
	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84
Mines, combustibles minéraux et services connexes	13	11	4.8	3.5	7	5	5.8	4.2	1	—	2.8	—
Autres industries du secteur primaire	1	—	0.3	—	1	—	0.8	—	—	—	—	—
Fabrication	106	145	39.0	46.3	47	49	39.2	41.2	15	7	42.9	24.1
Construction	2	5	0.7	1.6	2	3	1.7	2.5	—	—	—	—
Transports, communications et autres services publics	12	11	4.4	3.5	7	3	5.9	2.5	1	2	2.9	6.9
Commerce (gros et détail)	70	80	25.7	25.6	27	32	22.5	26.9	10	10	28.6	34.5
Finance, assurances et immobilier	14	8	5.2	2.6	10	13	8.3	10.9	2	2	5.7	6.9
Services communautaires, commerciaux et particuliers	54	53	19.9	16.9	19	14	15.8	11.8	6	8	17.1	27.6
TOTAL	272	313	100.0	100.0	120	119	100.0	100.0	35	29	100.0	100.0
SOMMAIRE												
Primaire	14	11	5.1	3.5	8	5	6.6	4.2	1	—	2.8	—
Fabrication	106	145	39.0	46.3	47	49	39.2	41.2	15	7	42.9	4.1
Services	152	157	55.9	50.2	65	65	54.2	54.6	19	22	54.3	75.9

Tableau X

Résultat des demandes d'acquisition résolues
Pays où se situe en apparence le contrôle
et entreprises visées selon qu'elles sont à contrôle canadien ou étranger

Pays où se situe en apparence le contrôle et résultat de la demande	Total				À contrôle canadien				À contrôle étranger			
	Nombre de demandes		Pourcentage		Nombre de demandes		Pourcentage		Nombre de demandes		Pourcentage	
	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84
État-Unis												
Autorisation	307	285	91.6	91.3	129	124	89.6	94.7	178	161	93.2	89.0
Refus	11	4	3.3	1.3	6	2	4.2	1.5	5	2	2.6	1.1
Désistement	17	23	5.1	7.4	9	5	6.2	3.8	8	18	4.2	9.9
TOTAL	335	312	100.0	100.0	144	131	100.0	100.0	191	181	100.0	100.0
Europe occidentale												
Autorisation	125	120	88.0	93.8	70	63	88.6	94.0	55	57	87.3	93.4
Refus	1	—	0.7	—	1	—	1.3	—	—	—	—	—
Désistement	16	8	11.3	6.2	8	4	10.1	6.0	8	4	12.7	6.6
TOTAL	142	128	100.0	100.0	79	67	100.0	100.0	63	61	100.0	100.0
Autres pays												
Autorisation	37	25	90.3	89.3	23	19	88.5	86.4	14	6	3.3	100.0
Refus	1	1	2.4	3.6	1	1	3.8	4.5	—	—	—	—
Désistement	3	2	7.3	7.1	2	2	7.7	9.1	1	—	6.7	—
TOTAL	41	28	100.0	100.0	26	22	100.0	100.0	15	6	100.0	100.0
Total résolues												
Autorisation	469	430	90.5	91.9	222	206	89.2	93.6	247	224	91.8	90.3
Refus	13	5	2.5	1.1	8	3	3.2	1.4	5	2	1.9	0.8
Désistement	36	33	7.0	7.0	19	11	7.6	5.0	17	22	6.3	8.9
TOTAL	518	468	100.0	100.0	249	220	100.0	100.0	269	248	100.0	100.0

Tableau XI

Résultat des demandes d'acquisition résolues
Secteur industriel principal des entreprises visées

Secteur industriel	Autorisation				Refus				Désistement			
	Nombre de demandes		Pourcentage (%)		Nombre de demandes		Pourcentage (%)		Nombre de demandes		Pourcentage (%)	
	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84
Mines, combustibles minéraux et services connexes	17	16	65.4	94.1	5	—	19.2	—	4	1	15.4	5.9
Autres industries du secteur primaire	2	—	100.0	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Fabrication	179	189	92.7	95.9	—	—	—	—	14	8	7.3	4.1
Construction	9	7	90.0	87.5	—	—	—	—	1	1	10.0	12.5
Transports, communications et autres services publics	21	16	87.5	80.0	1	—	4.2	—	2	4	8.3	20.0
Commerce (gros et détail)	135	103	94.4	89.6	3	1	2.1	0.9	5	11	3.5	9.5
Finance, assurances et immobilier	28	23	82.3	85.2	2	1	5.9	3.7	4	3	11.8	11.1
Services communautaires, commerciaux et particuliers	78	76	90.7	90.5	2	3	2.3	3.6	6	5	7.0	5.9
TOTAL	469	430	90.5	91.9	13	5	2.5	1.1	36	33	7.0	7.0
SOMMAIRE												
Primaire	19	16	67.9	94.1	5	—	17.8	—	4	1	14.3	5.9
Fabrication	179	189	92.7	95.9	—	—	—	—	14	8	7.3	4.1
Services	271	225	91.2	88.6	8	5	2.7	2.0	18	24	6.1	9.4

Tableau XII

Nouvelles entreprises sujettes à examen
Investissement prévu

Importance de l'investissement prévu ($000)	Nombre de demandes		Total des investissements prévus ($000 000)		Répartition selon selon le nombre de demandes (%)		Répartition selon l'investissement prévu (%)	
	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84
Moins de 499	349	347	39.1	40.8	75.9	67.8	1.1	1.5
500 — 999	33	60	22.2	37.3	7.2	11.7	0.7	1.4
1,000 — 1,999	37	38	49.4	47.7	8.1	7.4	1.4	1.7
2,000 — 4,999	18	42	52.0	128.5	3.9	8.2	1.5	4.7
5,000 — 9,999	7	6	37.6	42.6	1.5	1.2	1.1	1.5
10,000 — 24,999	8	11	131.1	150.7	1.7	2.1	3.8	5.5
25,000 et plus	8	8	3,116.6	2,301.6	1.7	1.6	90.4	83.7
TOTAL	460	512	3,448.0	2,749.2	100.0	100.0	100.0	100.0

Tableau XIII

Nouvelles entreprises sujettes à examen
Effectif prévu

Effectif prévu	Nombre de demandes		Effectif prévu		Répartition selon le nombre de demandes (%)		Répartition selon l'effectif (%)	
	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84
0 — 24	389	394	2,455	2,929	84.6	76.9	26.1	22.2
25 — 49	35	57	1,109	1,774	7.6	11.1	11.8	13.5
50 — 74	10	23	576	1,226	2.2	4.5	6.1	9.3
75 — 99	9	9	754	767	2.0	1.8	8.0	5.8
100 — 299	13	23	1,834	3,329	2.8	4.5	19.5	25.3
300 — 999	3	6	2,676	3,155	0.6	1.2	28.5	23.9
1,000 et plus	1	—		—	0.2	—		—
TOTAL	460	512	9,404	13,180	100.0	100.0	100.0	100.0

Tableau XIV

Nouvelles entreprises sujettes à e- amen
Secteur industriel principal

Secteur industriel	Nombre de demandes		Investissement prévu ($000)		Moyenne des investissements prévus ($000)		Répartition selon le nombre de demandes (%)		Répartition selon l'investissement prévu (%)	
	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84
Mines, combustibles minéraux et services connexes	12	19	2,424,001	90,059	173,143	4,289	2.6	3.7	70.3	7.3
Autres industries du secteur primaire	2	2					0.4	0.4		
Fabrication	129	138	753,147	2,113,129	5,838	15,313	28.0	27.0	21.8	76.9
Construction	14	10	7,358	11,315	526	1,132	3.1	1.9	0.2	0.4
Transports, communications et autres services publics	8	20	51,513	22,102	6,439	1,105	1.7	3.9	1.5	0.8
Commerce (gros et détail)	178	196	34,821	92,010	196	469	38.7	38.3	1.0	3.3
Finance, assurances et immobilier	16	14	138,524	351,041	8,658	25,074	3.5	2.7	4.0	12.8
Services communautaires, commerciaux et particuliers	101	113	38,627	69,548	382	615	22.0	22.1	1.2	2.5
TOTAL	460	512	3,447,991	2,749,204	7,496	5,370	100.0	100.0	100.0	100.0
SOMMAIRE										
Primaire	14	21	2,424,001	90,059	173,143	4,289	3.0	4.1	70.3	3.3
Fabrication	129	138	753,147	2,113,129	5,838	15,313	28.0	27.0	21.8	76.9
Services	317	353	270,843	546,016	854	1,546	69.0	68.9	7.9	19.8

Tableau XV

Nouvelles entreprises sujettes à examen
Catégorie principale de fabrication

Catégorie de fabrication	Nombre de demandes		Investissement prévu ($000)		Moyenne des investissements prévus ($000)		Répartition selon le nombre de demandes (%)		Répartition selon l'investissement prévu (%)	
	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84
Aliments et boissons	11	11	41,972	18,084	3,816	1,644	8.5	8.0	5.6	0.9
Produits du tabac	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Produits en caoutchouc et en plastique	8	17	49,770	9,400	6,221	553	6.2	12.3	6.6	0.4
Cuir	1	1	c.	c.	c.	c.	0.8	0.7	c.	c.
Textiles	3	2	5,810	c.	1,162	c.	2.3	1.4	0.8	c.
Bonneterie	3	5	1,424	1,373	475	275	2.3	3.6	0.2	0.1
Vêtements	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Bois	1	3	c.	2,400	c.	800	0.8	2.2	c.	0.1
Meubles et articles d'ameublement	1	3	c.	3,187	c.	1,062	0.8	2.2	c.	0.2
Papier et activités connexes	8	1	7,361	c.	920	c.	6.2	0.7	1.0	c.
Impression, édition et activités connexes	3	4	550	5,665	183	1,416	2.3	2.9	0.1	0.3
Première transformation de métaux	1	8	c.	1,863,394	c.	232,924	0.8	5.8	c.	88.2
Fabrication de produits métalliques	20	16	30,404	21,735	152	1,358	15.5	11.6	4.0	1.0
Machines	21	8	6,498	16,783	309	2,098	16.3	5.8	0.9	0.8
Matériel de transport	12	11	61,501	66,364	5,125	6,033	9.3	8.0	8.2	3.1
Produits électriques	12	15	3,223	66,484	269	4,432	9.3	10.9	0.4	3.1
Produits minéraux non métalliques	3	4	19,809	4,498	6,603	1,125	2.3	2.9	2.6	0.2
Produits du pétrole et du charbon	2	1	c.	c.	c.	c.	1.5	0.7	c.	c.
Produits chimiques	10	9	8,691	13,668	869	1,519	7.8	6.5	1.1	0.6
Divers	9	19	10,164	18,939	1,129	997	7.0	13.8	1.3	0.9
TOTAL	129	138	753,147	2,113,129	5,838	15,313	100.0	100.0	100.0	100.0

c. La valeur des investissements prévus a été omise afin d'en protéger le caractère confidentiel

Tableau XVI

Nouvelles entreprises sujettes à examen
Province de l'établissement principal

Région	Nombre de demandes		Investissement prévu ($000)		Répartition selon le nombre de demandes (%)		Répartition selon l'investissement prévu (%)	
	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84
Provinces de l'Atlantique	35	44	82,038	38,604	7.6	8.6	2.4	1.4
Terre-Neuve	4		2,158		0.9		0.1	
Ile-du-Prince-Édouard	—	—	—	—	—	—	—	—
Nouvelle-Écosse	26	31	39,261	10,902	5.6	6.0	1.1	0.4
Nouveau-Brunswick	5	6	40,619	7,377	1.1	1.2	1.2	0.3
Québec	71	71	82,608	1,898,051	15.4	13.9	2.4	69.1
Ontario	265	298	177,587	583,549	57.6	58.2	5.1	21.2
Provinces de l'Ouest	89	99	3,105,758	229,000	19.4	19.3	90.1	8.3
Manitoba	8	10	13,063	8,761	1.7	1.9	0.4	0.3
Saskatchewan	4	7	c.	900	0.9	1.4	c.	n.
Alberta	35	34	848,568	89,554	7.6	6.6	24.6	3.3
Colombie-Britannique	40	44	2,239,540	127,225	8.7	8.6	65.0	4.6
T.N.-O. et Yukon	2	4	c.	2,560	0.5	0.8	c.	0.1
TOTAL	460	512	3,447,991	2,749,204	100.0	100.0	100.0	100.0

c. La valeur des investissements prévus a été omise afin d'en protéger le caractère confidentiel

n. Négligeable

Tableau XVII

Nouvelles entreprises sujettes à examen
Pays où se situe en apparence le contrôle

Région	Nombre de demandes		Investissement prévu ($000)		Répartition selon le nombre de demandes (%)		Répartition selon l'investissement prévu (%)	
	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84
États-Unis	262	284	260,855	490,732	57.0	55.5	7.6	17.8
Europe occidentale	145	154	650,029	2,089,331	31.5	30.1	18.8	76.0
Autriche	3	—	1,460	—	0.7	—	0.1	—
Belgique	5	2	2,795	c.	1.1	0.4	0.1	c.
Danemark	5	1	752	c.	1.1	0.2	n.	c.
Finlande	3	2	825	c.	0.7	0.4	n.	c.
France	27	26	10,562	1,830,710	5.9	5.1	0.3	66.6
Italie	6	4	3,895	1,335	1.3	0.8	0.1	0.1
Liechtenstein	1	—	c.	—	0.2	—	c.	—
Luxembourg	1	—	c.	—	0.2	—	c.	—
Monaco	—	1	—	c.	—	0.2	—	c.
Pays-Bas	8	14	11,572	5,680	1.7	2.7	0.3	0.2
Norvège	8	4	6,586	1,372	1.7	0.8	0.2	0.1
Portugal	1	1	c.	c.	0.2	0.2	c.	c.
Suède	5	10	1,170	4,077	1.1	2.0	n.	0.1
Suisse	8	7	2,528	4,255	1.7	1.4	0.1	0.2
Royaume-Uni	35	50	82,007	99,664	7.6	9.7	2.4	3.6
Allemagne de l'Ouest	29	32	524,439	103,504	6.3	6.2	15.2	3.8
Autres pays	53	74	2,537,107	169,141	11.5	14.4	73.6	6.2
Australie	—	5	—	666	—	1.0	—	n.
Bermudes	—	3	—	205	—	0.5	—	n.
Brésil	—	1	—	c.	—	0.2	—	c.
Chili	2	—	c.	—	0.4	—	c.	—
Fiji	—	1	—	c.	—	0.2	—	c.
Hong Kong	8	8	24,240	1,458	1.8	1.5	0.7	0.1
Inde	3	1	390	c.	0.7	0.2	n.	c.
Indonésie	—	1	—	c.	—	0.2	—	c.
Iran	1	1	c.	c.	0.2	0.2	c.	c.
Israel	1	4	c.	1,060	0.2	0.8	c.	n.
Japon	17	26	2,398,531	133,992	3.7	5.1	69.6	4.9
Jordanie	—	1	—	c.	—	0.2	—	c.
Corée	2	1	c.	c.	0.5	0.2	c.	c.
Koweit	—	2	—	c.	—	0.4	—	c.
Liban	2	1	c.	c.	0.4	0.2	c.	c.
Malaisie	2	2	c.	c.	0.4	0.4	c.	c.
Martinique	1	—	c.	—	0.2	—	c.	—
Mexique	—	3	—	12,121	—	0.5	—	0.4
Nouvelle-Zélande	5	—	2,550	—	1.1	—	0.1	—
Nigeria	1	—	c.	—	0.2	—	c.	—
République populaire de Chine	—	1	—	c.	—	0.2	—	c.
Pérou	—	1	—	c.	—	0.2	—	c.
Philippines	—	1	—	c.	—	0.2	—	c.
Arabie Saoudite	—	1	—	c.	—	0.2	—	c.
Singapour	—	1	—	c.	—	0.2	—	c.
Afrique du Sud	2	4	c.	325	0.5	0.8	c.	n.
Syrie	—	1	—	c.	—	0.2	—	c.
Taiwan	2	1	c.	c.	0.4	0.2	c.	c.
Trinidad	—	1	—	c.	—	0.2	—	c.
Yougoslavie	1	—	c.	—	0.2	—	c.	—
Zimbabwe	1	—	c.	—	0.2	—	c.	—
Canadiens non-résidents	2	1	c.	c.	0.4	0.2	c.	c.
TOTAL	460	512	3,447,991	2,749,204	100.0	100.0	100.0	100.0

c. La valeur des investissements prévus a été omise afin d'en protéger le caractère confidentiel

n. Négligeable

Tableau XVIII

Nouvelles entreprises sujettes à examen
Province de l'établissement principal
et pays où se situe en apparence le contrôle des requérants

Région	Requérants américains				Requérants ouest-européens				Autres requérants			
	Nombre		Répartition des demandes (%)		Nombre		Répartition des demandes (%)		Nombre		Répartition des demandes (%)	
	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84
Provinces de l'Atlantique	10	17	3.8	6.0	22	25	15.2	16.2	3	2	5.7	2.7
Terre-Neuve	1	4	0.4	1.4	1	2	0.7	1.3	2	1	3.8	1.3
Ile-du-Prince-Édouard	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Nouvelle-Écosse	7	13	2.7	4.6	18	17	12.4	11.0	1	1	1.9	1.4
Nouveau-Brunswick	2	—	0.7	—	3	6	2.1	3.9	—	—	—	—
Québec	21	26	8.0	9.1	42	35	28.9	22.7	8	10	15.1	13.5
Ontario	176	182	67.2	64.1	59	74	40.7	48.1	30	42	56.6	56.8
Provinces de l'Ouest	55	59	21.0	20.8	22	20	15.2	13.0	12	20	22.6	27.0
Manitoba	6	8	2.3	2.9	2	1	1.4	0.7	—	1	—	1.3
Saskatchewan	2	5	0.8	1.8	1	1	0.7	0.7	1	1	1.9	1.3
Alberta	22	22	8.4	7.7	10	7	6.9	4.5	3	5	5.6	6.8
Colombie-Britannique	23	22	8.7	7.7	9	9	6.2	5.8	8	13	15.1	17.6
T.N.-O. et Yukon	2	2	0.8	0.7	—	2	—	1.3	—	—	—	—
TOTAL	262	284	100.0	100.0	145	154	100.0	100.0	53	74	100.0	100.0

Tableau XIX

Nouvelles entreprises sujettes à examen
Secteur industriel principal
et pays où se situe en apparence le contrôle des requérants

Secteur industriel	Requérants américains				Requérants ouest-européens				Autres requérants			
	Nombre		Répartition des demandes (%)		Nombre		Répartition des demandes (%)		Nombre		Répartition des demandes (%)	
	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84
Mines, combustibles minéraux et services connexes	5	13	1.9	4.6	4	4	2.7	2.6	3	2	5.7	2.7
Autres industries du secteur primaire	—	—	—	—	2	2	1.4	1.3	—	—	—	—
Fabrication	77	81	29.4	28.5	39	41	26.9	26.6	13	16	24.5	21.6
Construction	7	4	2.7	1.4	6	5	4.1	3.2	1	1	1.9	1.3
Transports, communications et autres services publics	3	10	1.2	3.5	5	5	3.5	3.2	—	5	—	6.8
Commerce (gros et détail)	96	98	36.6	34.5	56	62	38.6	40.3	26	36	49.0	48.6
Finance, assurances et immobilier	10	5	3.8	1.8	4	6	2.8	3.9	2	3	3.8	4.1
Services communautaires, commerciaux et particuliers	64	73	24.4	25.7	29	29	20.0	18.9	8	11	15.1	14.9
TOTAL	262	284	100.0	100.0	145	154	100.0	100.0	53	74	100.0	100.0
SOMMAIRE												
Primaire	5	13	1.9	4.6	6	6	4.1	3.9	3	2	5.7	2.7
Fabrication	77	81	29.4	28.5	39	41	26.9	26.6	13	16	24.5	21.6
Services	180	190	68.7	66.9	100	107	69.0	69.5	37	56	69.8	75.7

Tableau XX

Résultat des demandes de création de nouvelles entreprises résolues
Pays où se situe en apparence le contrôle

Pays où se situe en apparence le contrôle résultat de la demande	Nombre de demandes		Pourcentage	
	82-83	83-84	82-83	83-84
États-Unis				
Autorisation	251	225	78.4	82.4
Refus	32	17	10.0	6.2
Désistement	37	31	11.6	11.4
TOTAL	320	273	100.0	100.0
Europe occidentale				
Autorisation	153	141	84.6	94.0
Refus	14	2	7.7	1.3
Désistement	14	7	7.7	4.7
TOTAL	181	150	100.0	100.0
Autres pays				
Autorisation	51	62	85.0	88.6
Refus	1	3	1.7	4.3
Désistement	8	5	13.3	7.1
TOTAL	60	70	100.0	100.0
Total des demandes résolues				
Autorisation	455	428	81.1	86.8
Refus	47	22	8.4	4.5
Désistement	59	43	10.5	8.7
TOTAL	561	493	100.0	100.0

Tableau XXI

Résultat des demandes de création de nouvelles entreprises résolues
Secteur industriel principal

Secteur industriel	Autorisation				Refus				Désistement			
	Nombre de demandes		Pourcentage (%)		Nombre de demandes		Pourcentage (%)		Nombre de demandes		Pourcentage (%)	
	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84	82-83	83-84
Mines, combustibles minéraux et services connexes	15	15	93.8	83.3	—	—	—	—	1	3	6.2	16.7
Autres industries du secteur primaire	2	2	100.0	100.0	—	—	—	—	—	—	—	—
Fabrication	121	125	91.0	93.3	3	4	2.2	3.0	9	5	6.8	3.7
Construction	13	7	72.2	63.6	—	—	—	—	5	4	27.8	36.4
Transports, communications et autres services publics	16	17	94.1	94.4	1	—	5.9	—	—	1	—	5.6
Commerce (gros et détail)	173	156	77.9	82.1	25	13	11.3	6.8	24	21	10.8	11.1
Finance, assurances et immobilier	13	14	68.4	93.3	2	—	10.5	—	4	1	21.1	6.7
Services communautaires, commerciaux et particuliers	102	92	76.2	87.6	16	5	11.9	4.8	16	8	11.9	7.6
TOTAL	455	428	81.1	86.8	47	22	8.4	4.5	59	43	10.5	8.7
SOMMAIRE												
Primaire	17	17	94.4	85.0	—	—	—	—	1	3	5.6	15.0
Fabrication	121	125	91.0	93.3	3	4	2.2	3.0	9	5	6.8	3.7
Services	317	286	77.3	84.4	44	18	10.7	5.3	49	35	12.0	10.3

Annexe B

Liste alphabétique des demandes d'acquisition autorisées et refusées Avantages appréciables pour le Canada résumés selon les principaux facteurs d'évaluation

Année financière 1983-1984

Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
MINES (Y COMPRIS BROYAGE), CARRIERES ET PUITS DE PETROLE												
1. ANRET, Inc./Sunlite Oil Company Limited, qui a des droits d'exploitation et de redevances sur des concessions servant à la prospection, à l'exploitation de gisements et à la production de pétrole et de gaz	É-U	A	x	x	x		x					x
2. Barnwell of Canada Limited/Landbank Minerals Ltd., pour l'exploitation et la production pétrolières et gazières	É-U	A	x	x			x	x				x
3. C-I-L Inc./Canadian Fracmaster Ltd., qui fournit à l'industrie pétrolière et gazière des services de stimulation et de conditionnement des puits	R-U	A				x			x		x	x
4. Esso Resources Canada Limited, pour avoir le droit d'acquérir le contrôle de l'entreprise de forage et d'entretien des puits de pétrole exploitée par la Esso Resources Canada Limited et la Dehcho Drilling Ltd. (Norman Wells, Territoires du Nord-ouest)	É-U	A	x	x	x		x				x	x
5. Fisons Western Corporation/Langley Peat North Ltd., qui s'occupe de la récolte, du traitement, de l'emballage et de la commercialisation de la sphaigne	R-U	A	x	x	x	x		x				x
6. Maynard Energy Inc./Zephyr Resources Ltd., qui se porte acquéreur de concessions de pétrole et de gaz conventionnels et explore, met en valeur et produit du pétrole et du gaz	É-U	A		x	x		x	x				
7. Nelson Aggregate Co./Genstar Stone Products, Inc., qui sert à la production d'agrégats et d'asphalte et à la distribution d'explosifs	Fr	A	x	x	x		x	x		x		x
8. Norton Company/Vec-Tel Petroleum Services, Ltd., qui fabrique et commercialise des systèmes de mesure pendant le forage dirigé à l'industrie du pétrole et du gaz	É-U	A	x	x			x		x		x	x
9. Occidental Petroleum Corporation/1) Canada Cities Service, Ltd. et 2) Columbian Chemicals Canada Ltd., 1) qui fait des travaux d'exploration axés sur l'exploitation du pétrole et du gaz, et 2) qui fabrique du noir de carbone, un élément clé de la fabrication du caoutchouc	É-U	A	x	x	x		x					x
10. John Henry Perkins, Jr./Capital Dynamics Limited, qui possède une exploitation minière de gisements alluvionnaires d'or à Miller Creeks, au Yukon	É-U	A	x	x	x		x					x

	Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
11.	Pinto Malartic Gold Mines Limited/Black Cliff Mines Ltd., qui fait des travaux d'exploration axés sur les minéraux métalliques	É-U	A		x	x		x	x				x
12.	Redwater Concrete Ltd. et Fort St. John Sand & Gravel (1977) Ltd./Redwater Concrete & Construction Ltd. et Rocky Concrete & Construction Ltd., qui produisent du sable, du gravier et du béton prémélangé	R-U	A	x	x				x				x
13.	Arthur A. Rogow et James J. Elkins/Kentucky Holdings Ltd., pour l'exploitation de gisements alluvionnaires - 2)Mikado Resources Ltd. (baux pour l'exploitation de gisements alluvionnaires situés aux sources Bull et Fox et sur la rivière O'Donnel, en Colombie-Britannique)	É-U	A	x	x	x							x
14.	Simplot Chemical Company, Ltd./Paramount Resources Ltd. et par d'autres. Il s'agit d'une participation indivise à 45 p. 100 dans des gisements de gaz naturel situés dans la région de Legend, en Alberta	É-U	A	x	x	x						x	x
15.	Suncor Inc./Sulpetro Limited. Il s'agit de l'intérêt que possède cette dernière dans l'unité de cardium numéro 1 de North Pembina située dans les champs de pétrole et de gaz Pembina	É-U	A		x								x
16.	Wintershall Oil of Canada Ltd./Internationaler Energie Fonds GmbH, pour acquérir le contrôle de toutes les concessions pétrolières et gazières détenues au Canada par la Internationaler Energie Fonds GmbH	RFA	A		x			x	x				x
	INDUSTRIES MANUFACTURIERES												
17.	Ohio-Sealy Mattress Manufacturing Co./Stearns & Foster Canada Limited, qui fabrique des textiles et des tissus non tissés, par exemple, des bourres de coussin, des assouplisseurs de tissu en feuilles et des produits de rembourrage	É-U	A	x	x	x	x	x			x		x
	Industries des aliments et boissons												
18.	541132 Ontario Inc./Cliffside Bakery Incorporated, une boulangerie qui prépare des tartes à la viande et aux fruits ainsi que divers autres produits	R-U	A	x	x	x	x	x	x			x	x
19.	Beatrice Foods (Ontario) Limited/Canada Packers Inc., qui consiste en une partie de sa Division des huiles Goodwill Bottling North Ltd., embouteilleurs et distributeurs comestibles et des produits laitiers, comme sous le nom de boissons gazeuses, bénéficiaires d'une franchise	É-U	A	x	x				x				x
20.	Beatrice Foods Canada Ltd./Goodwill Bottling Ltd. et de York Ice Cream, qui produit de la crème glacée et des nouveautés congelées	É-U	A	x	x	x		x					x
21.	Calixte Charcutier Inc./La Charcuterie La Dijonnaise (1982) Inc., qui vend des viandes spéciales	Fr	A	x	x	x	x	x					x

Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
22. Canada Starch Company Inc./Compagnie Canada Starch Inc./ Zymaize Company et Zymaize Inc., pour transformer le maïs en édulcorant	É-U	A		x	x	x		x	x			x
23. Cargill Limited/Top Line Feeds Ltd., qui prépare et mélange les provendes pour le bétail et la volaille	É-U	A		x			x	x				x
24. Ce De Candy Company/The Peasant's Larder Food Corp., qui fabrique des aliments à grignoter mexicains ainsi que des sauces et des tacos	É-U	A	x	x	x	x	x	x				x
25. Dr Pepper Company/1)Canada Dry Limited 2)Adanac Beverages Ltd., 1)qui produit et vend des boissons non alcoolisées et des sirops aux détaillants et aux distributeurs ainsi que des concentrés de boissons non alcoolisées à ses embouteilleurs franchisés; 2) qui annonce et vend sa propre marque de jus de fruits, exporte des boissons non alcoolisées de marque Canada Dry et vend de l'eau de source gazéifiée et non gazéifiée ainsi que sa propre marque de boissons non alcoolisées aux grandes chaînes de magasins d'alimentation	É-U	A	x	x	x							x
26. Dr. Dunner AG and Otto Greither/Flora Distributors Ltd., qui importe et distribue des vitamines, des minéraux et divers produits aux herbes	RFA	A	x		x		x				x	x
27. Findim S.p.A. et Findim Investments S.A./Les Produits Freddy Inc., qui prépare et distribue des sauces aux tomates et des mets prêts à manger et qui distribue des pâtes à tartiner et de la farine à pizza	Ita	A	x	x	x	x	x					x
28. Gilbertson & Page Ltd./Gilbertson & Page (Canada) Inc., qui fabrique des aliments secs pour animaux	R-U	A	x	x	x	x			x	x		x
29. Kingsbury Machine Tool/Export Tool & Welding Co. Limited, qui conçoit et fabrique sur commande des systèmes de manutention, d'assemblage et de soudure pour les industries de l'automobile et des gros appareils	É-U	A	x		x	x	x				x	x
30. Leaf Confections Limited/World Wide Gum Company Limited/ Gomme World Wide Cie Ltée, qui fabrique et distribue de la gomme à mâcher et des bonbons	É-U	A	x	x	x	x	x					x
31. Leaf, Inc./Leaf Confections Limited et Confiseries World Wide Confections Inc., qui fabrique et distribue des produits de confiserie	Fin	A		x	x	x	x					x
32. Les Productions Chicon Inc./Distribution Chicon Inc., qui cultivera et vendra des endives	Bel	A	x	x		x	x	x				x
33. Nabisco Brands Ltd./Nabisco Brands Ltée/Associated Biscuits of Canada Ltd., qui fabrique des biscuits	É-U	A		x		x	x	x				x
34. Nestlé Enterprises Limited/566416 Ontario Limited qui produit du café torréfié moulu, des puddings, confitures, gelées, assaisonnements et du thé qu'elle vend surtout aux restaurants	Sui	A		x		x				x		x

Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
35. Rowntree Mackintosh Corporation/la division Laura Secord de Ault Foods Limited, qui fabrique, commercialise et vend au détail des chocolats et confiseries	R-U	A	x	x		x		x		x	x	x
36. Thomas H. Lee Company et Gerald Ajemian/Richmond Trawlers Limited, qui possède et exploite quatre chalutiers à pêche latérale de 93 pieds et un chalutier à pêche arrière de 129 pieds	É-U	A			x		x	x				x
37. Witco Chemical Canada Limited/Copal (Toronto) Ltd., qui fabrique des bouteilles en plastique pour divers produits de consommation	É-U	A					x	x				x
38. Wometco Broadcasting Company, Inc. et Wometco Enterprises Corporation/1)KVOS-TV (B.C.) Ltd., qui vend du temps d'antenne aux annonceurs – 2)Canawest Master Films, Limited, qui produit des commerciaux, des documentaires industriels et des montages audio-visuels – 3)Wometco Newfoundland Limited et Wometco Limited, qui sont des embouteilleurs et des distributeurs de boissons gazeuses	É-U	A	x	x	x	x	x					
Industrie du papier et activités connexes												
39. Armstrong World Industries Canada Ltd./Sonotrol Systems Inc., qui fabrique du matériel d'absorption du son	É-U	A	x		x	x	x					x
40. Clinton Tube Co. Inc./Central Tobacco Mfg. (1980) Ltd., qui fabrique des tubes pour les cigarettes à bout filtre, des cartons de papier à cigarette ainsi que des machines à fabriquer les cigarettes	Indo	A	x	x	x	x	x		x			x
41. Sonoco Limited-Sonoco Limitee/Federal Packaging et Partition Company Limited, qui fabrique des panneaux d'emballage en carton dur	É-U	A	x		x		x					x
42. Western Forest Products Limited/ITT Industries of Canada Ltd., qui possède des installations intégrées de fabrication de produits forestiers	É-U	A		x	x	x	x	x				x
Imprimerie, édition et activités connexes												
43. Bertelsmann Aktiengesellschaft et Les Presses de la Cité, S.A./Quebec-Loisirs Inc., qui distribue des livres dans les domaines spécialisés	RFA	A	x	x	x	x	x			x		x
44. Bowne & Co., Inc./Plow & Watters Printing Canada Limited/Imprimerie Plow & Watters Canada Ltée, un imprimeur commercial et financier	É-U	A	x	x	x	x		x		x	x	x
45. Lawson & Jones Limited/OPF Conversions Inc., qui fabrique des emballages constitués d'une seule pièce	R-U	A			x			x				x
46. Technographics, Inc./Litton Business and Industrial Systems of Canada Ltd. (la division McBee Company), qui conçoit et vend des manuels de comptabilité par décalque et système de report	É-U	A	x	x			x	x				x

Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
47. W.R. Holdings, Inc./1) The Williamhouse (Ontario) Limited, 2) Rainbow Thermographers, Inc., 1) qui fabrique des produits de papier de qualité supérieure pour les annonces à caractère social et commercial surtout 2) qui offre du papier imprimé et personnalisé pour fins sociales et commerciales	É-U	A		x	x		x					x
Première transformation des métaux												
48. 125026 Canada Inc./Unitcast Canada Inc., qui fabrique des pièces moulées en acier au carbone et à faible alliage	É-U	A	x	x	x	x	x	x		x		x
49. Amari Holdings plc/Amari Metals Inc., qui stocke et vend de l'aluminium en petites quantités aux petites industries indépendantes	R-U	A	x	x	x	x	x					x
50. Arcadia Industries, Inc. et Acrow (Canada) Ltd./Acrow-Richmond Limited, qui fabrique des tirants et pièces noyées dans la masse	É-U	A				x			x		x	x
51. Driver-Harris Company/Amax Specialty Metals (Canada) Ltd., qui fabrique des fils en alliage à base de nickel et des fils d'acier inoxydable	É-U	A	x	x	x		x					x
52. Flexonics Limited/UOP Limited, qui fabrique et distribue des tuyaux, joints de dilatation, soufflets et conduites en métal souple	É-U	A	x	x	x	x	x					x
53. Preformed Line Products Company/Slater Steel Industries Limited (Slacan Division), qui fabrique des ferrures pour le transport de l'électricité et les communications	É-U	A	x	x		x		x				x
54. Rio Algom Limited/Shell Canada Resources Limited. Il s'agit de la concession de cette dernière située à East Kemptville qui renferme un gisement d'étain	R-U	A	x	x	x	x	x	x	x			x
55. The Standard Oil Company/QIT-Fer et Titane Inc., qui détient et exploite une mine d'ilménite à ciel ouvert, une fonderie et une usine de poudre de fer	R-U	A		x				x	x			x
Fabrication de produits en métal (sauf machines et équipement de transport)												
56. 124747 Canada Limited/Advance Crankshaft (Canada) Ltd., qui reconstruit les vilebrequins, les culasses et les arbres à cames de moteurs à combustion interne	É-U	A	x	x			x	x				x
57. 124972 Canada Ltd./Unibraze of Canada Ltd., qui fabrique et distribue des tiges de brasage, des alliages de soudure et accessoires	É-U	A	x		x	x	x					x
58. Brian Engineering Limited/John Wood Mfg. Ltd., qui fabrique des indicateurs de niveau et des pompes de transfert	Suè	A	x	x	x	x	x	x				x
59. Carpenter and Paterson Inc./Carpenter & Paterson Pipe Hangers Limited, qui fabrique et distribue des systèmes de suspension de tuyaux pour des industries du pétrole, du du gaz et les centrales électriques	É-U	A			x		x				x	x
60. Chubb Industries Limited/The Diebold Company of Canada, Limited, qui fabrique et vend des produits de sécurité physique	R-U	A		x	x	x		x		x		x

	Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
61.	David A. Depodesta/Can-Copco Steel, Ltd., qui fabrique des pièces formées pour plaques en acier	É-U	A			x	x	x					x
62.	Donn Canada Limited/U.S.L. Industries Inc., qui fabrique des matériaux de construction tels que des cadres pour construction à mur sec, des grillages pour plafonds suspendus et des articles en métal expansé	É-U	A	x	x	x	x		x				x
63.	GTEPCT Corporation/Valenite-Modco Limited, qui fabrique des outils de coupe en métal ainsi que des forêts et porte-forêts pour les outils de coupe au carbure	É-U	A		x	x		x				x	x
64.	Great Lakes Extruder Screws Inc./Great Lakes Extruder Screws of Canada Limited, qui fabrique et vend du matériel de refoulement pour l'industrie de la fabrication des matières plastiques	É-U	A	x	x	x	x	x			x		x
65.	Helionetics, Inc./TIW Industries Ltd., qui fabrique des grosses antennes de communication à des fins militaires et commerciales	É-U	A	x	x	x	x	x		x			x
66.	Madjid Kahrobaei/Atelier Du Boulon (A.B.C.) Canada Inc., un atelier d'usinage qui produit des vis spéciales	Iran	A	x	x	x	x						x
67.	La Compagnie Ideal Security (1981) Inc./Accessoires de Construction T.R.T. Inc. Inc., qui fabrique des attaches auto-étanches et des lisières de fermeture pour l'assemblage des panneaux de métal	É-U	A	x		x	x	x					x
68.	Les Produits Industriels de Haute Température Pyrotek Inc./Les Spécialités Métallurgiques Ltée, qui fabrique des enduits, des poudres exothermiques et des liants servant au coulage des métaux ferreux	É-U	A	x	x	x	x	x	x				x
69.	Loos & Company Inc./Steelplast Canada Ltd., qui fabrique des câbles et assemblages de câbles métalliques	É-U	A	x	x		x	x			x		x
70.	Norsk Kjettingindustri a.s. Alf Nosted/Chaine Select Inc., qui importe et assemble des chaines de traction pour gros véhicules tous terrains	Nor	A	x	x	x	x	x	x		x		x
71.	Ramset Fasteners (Aust.) Pty. Ltd./Ramset Limited, qui fabrique et distribue des attaches et des outils servant à attacher pour l'industrie de la construction	Austl	A	x	x	x	x	x	x			x	x
72.	Raymond Steel Ltd./Rhodes-Vaughan Reinforcing Limited, un entrepreneur en fabrication et en érection de structures et d'armatures d'acier	R-U	A						x				x
73.	SPR Inc./Melnor Manufacturing Ltd., qui fabrique des dispositifs d'arrosage pour pelouses et jardins et accessoires, des appareils de chauffage électrique à quartz et des pelles à neige en plastique	É-U	A		x	x	x	x		x	x		x
74.	Specialty Acquisition Corp./Ethyl Packaging Limited, qui fabrique et vend des boîtes et des tubes en métal ainsi que des dispositifs de fermeture en métal et en plastique pour les industries des aliments et boissons, des cosmétiques et des produits pharmaceutiques	É-U	A	x	x	x		x	x				x

Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
75. Thiokol Corporation/Thiokol Canada Limited, qui fabrique des grilles d'un type spécial et commercialise des produits chimiques spéciaux importés de sa société-mère américaine	É-U	A				x	x					x
76. Townsend and Bottum-Besomar, Inc./Tuberate Company Ltd., qui conçoit, fabrique et répare des échangeurs de chaleur à calandre pour les usines de produits chimiques et pétrochimiques, de caoutchouc et les industries connexes	É-U	A	x	x	x	x	x	x	x			x
77. Tru-Weld Grating, Inc./Dravo of Canada Ltd., qui fabrique des grilles d'acier et des marches d'escaliers situé à Wetaskiwin, en Alberta	É-U	A	x		x	x	x					x
Fabrication de machines (sauf électriques)												
78. Computalog Gearhart Ltd./Canadian Strata Drill Ltd., qui fabrique et distribue des trépans à molettes servant au forage dans l'industrie du pétrole et du gaz	É-U	A	x	x		x				x		x
79. Emco Limited/Albereta Walker Wellheads Ltd. Elle produit et vend des pompes, soupapes et accessoires de têtes de puits pour la production de pétrole brut	É-U	A	x	x	x	x	x					x
80. EnerFlo, Inc./General Tire Canada Limited. Il s'agit de sa division Johnston Pump qui assemble, vend et entretient des pompes pour grosses turbines industrielles	É-U	A	x	x	x	x						x
81. Hemscheidt America Corporation et al/Cape Breton Offshore Fabricators Limited, qui fabrique des soutènements hydrauliques de grande puissance utilisés dans les mines de charbon du Cap Breton	RFA	A	x		x		x	x	x			x
82. Hershey Equipment Company, Inc./BCB Agricultural Equipment of Canada Limited/Les equipements Agricoles BCB du Canada Limitée, qui fabrique du matériel destiné aux industries de l'élevage des porcins, de la volaille et des produits laitiers	É-U	A	x	x	x	x	x					x
83. Inchcape Malaysia (Holdings) Berhad/Pacific Truck & Trailer Ltd., qui fabrique et vend des camions et remorques routiers et tous-terrains fabriqués sur commande pour les gros travaux	Mal	A	x	x	x	x	x					x
84. Industrial Air, Inc./la division Canada Fans de la Hunt & Moscrop (Canada) Inc., qui fabrique des ventilateurs et souffleuses industriels	É-U	A	x		x	x	x				x	x
85. J.K. Smith & Sons Diamond Products Limited/Dresser Canada Inc./Boyles Operation Division, qui fabrique de l'équipement de forage pour l'industrie minière	É-U	A	x			x	x	x			x	x
86. Kone B.V./Munck Canada Ltd., qui fabrique et commercialise des grues standards dotées de ponts roulants électriques et en assure l'entretien	Fin	A	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
87. Krueger Air Canada Ltd./Canadian Krueger Air Products Ltd., qui fabrique et vend des produits servant à l'aération tels que des grilles et des bouches d'aération et des diffuseurs	É-U	A	x	x	x		x					x

Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
88. Landegger Industries, Inc./1)Hydrotile Canada Ltd., qui fabrique des machines et de l'outillage pour l'industrie des tuyaux en béton - 2)Black Clawson Kennedy Ltd./Ltée, qui fabrique des machines et de l'outillage pour l'industrie des pâtes et papiers	É-U	A	x	x	x	x	x			x		x
89. Libbey-Owens-Ford Company/Sperry Inc. qui comprend sa division Sperry Vickers, qui assemble différents types de systèmes hydrauliques pour l'exploitation du pétrole	R-U	A	x				x	x		x		x
90. Novenco Inc./la division des ventilateurs industriels de la Sheldons Engineering Limited, qui fabrique des ventilateurs centrifuges et certains ventilateurs axiaux	Dan	A				x	x	x				x
91. Peabody International (Canada) Ltd./1) Dumco Metal Inc. et 2) La Compagnie de Tracteur et D'Equipement Industriels, Inc., 1) qui fabrique des appareils pour balayer les rues et 2) qui fabrique des pièces de rechange (balais et brosses) pour les appareils de la Dumco Metal Inc.	É-U	A	x	x	x	x	x	x				x
92. Stone International Limited/Stone-Safety Canada Limited, qui fabrique du matériel de climatisation pour les wagons de chemins de fer et les réseaux de transport en commun rapide ainsi que des phares de navigation	R-U	A		x			x					x
93. USICO Investment Corporation/Pathex (Canada) Limited, qui conçoit, fabrique et entretien des machines industrielles lourdes à usages spéciaux ainsi que des presses hydrauliques destinées aux industries du caoutchouc, du bois, des plastiques, de l'aluminium et de l'acier	RFA	A	x	x	x	x				x		x
94. Wacker-Chemie GmbH et The Exolon Company The Exolon Company of Canada Ltd., qui fabrique et vend des abrasifs des réfractaires et de la métallurgie	RFA	A		x				x				x
95. Weatherford International Incorporated/Weatherford Oil Tool Co. division de la Conrad-Burtt Industries Ltd., qui fabrique et vend des produits et équipement d'exploitation pétrolière et qui offre des services connexes sur les chantiers en plus de louer du matériel	É-U	A	x	x	x	x	x	x	x	x		x
96. White Farm Manufacturing Cana[illegible]ited/White Farm Equipment Canada Limited, qui f[illegible] un assortiment complet de machines agricoles pour les principales cultures canadiennes	É-U	A		x			x	x				x
97. Whiting Equipment Canada Inc./Whiting Equipment Limited, qui fabrique du matériel utilisé dans la métallurgie et la transformation, la manutention et le transport matériaux	É-U	A	x	x	x	x	x					x
Fabrication d'équipement de transport												
98. Allied Corporation/Aviation Electric Limited, Bendix Heavy Vehicle Systems, Inc., Fram Canada Inc., Canadian Fram Limited et Superior Machine & Tool (Chatham) Limited, qui fabriquent des articles pour les industries aérospatiale et automobile	É-U	A		x		x	x		x			x
99. Amelco Corporation/Whitaker Cable of Canada, Limited, qui fabrique et (ou) importe des ensembles de câbles haute tension, des câbles connexes pour le marché des pièces de rechange	É-U	A			x	x	x					x

Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
100. Cerro Mining Company of Canada Limited/Canada Spring Inc. / Ressorts Canada Inc., qui vend des ressorts à lames, des lames de ressorts et des plaques pour la réparation des des ressorts	É-U	A	x		x	x		x				x
101. Esco Corporation/1)Hyster Canada Limited, qui assemble et distribue des chariots élévateurs mécaniques et vend des pièces – 2)Hyster Credit Limited, qui pourvoit au financement de l'équipement vendu par la Hyster Canada Limited	É-U	A	x		x							x
102. Exhaust Systems Warehouse, Inc./Tubex Manufacturing Ltd., qui fabrique des tuyaux d'échappement pour le marché des pièces de rechange d'automobiles	É-U	A	x	x	x	x	x					x
103. Freightliner Corporation/1)Freightliner of Canada Ltd. et 2)Freightliner Financial Services Ltd., 1) qui assemble des camions à diesel classiques (classe 8) et à cabine placée au-dessus du moteur 2) qui assure un appui financier aux concessionnaires de la Freightliner of Canada Ltd.	RFA	A		x	x	x		x				x
104. Hayes-Dana Inc./Lessard Machineries Inc., qui fabrique, distribue et répare des cylindres hydrauliques et leurs composantes, des convoyeurs agricoles et des accessoires de machines agricoles servant au chargement et au nivelage des routes	É-U	A	x		x	x	x					x
105. Kone B.V./MacGregor Canada Limited, qui fabrique, sur: ut en sous-traitance, et entretient des panneaux de descente pour bateaux et des ponts de cargos	Fin	A			x		x					x
106. The Marmon Group of Canada, Inc./Automotive Spring Inc./ Ressorts Automotive Inc., qui fabrique des ressorts à lame pour la réparation des ressorts	É-U	A	x		x	x		x				x
107. Ulstein Invest A/S/Maritime Industries Ltd., qui fabrique et vend des mécanismes de propulsion à gouvernail pour les navires	Nor	A		x		x	x	x		x		x
Fabrication de produits électriques												
108. 569806 Ontario Inc./Cor-Magnetics Inc., qui fabrique des noyaux d'acier pour les transformateurs	Suè	A	x	x		x	x					x
109. Alco Foodservice Equipment Company/Bardeau Limited, qui fabrique des bouilloires, des poêlons, des appareils pour préparer le café et du matériel connexe; la 158 Norfinch Drive Limited, qui est propriétaire du bâtiment dans lequel la Bardeau exerce ses activités commerciales; la Sous-Chef Inc. qui offre des services d'emboutissage au tour du métal sur commande	É-U	A	x	x	x	x	x					x
110. Bairnco Corporation/Wide-Lite, Ltd., qui assemble des appareils d'éclairage intérieur et extérieur destinés aux établissements commerciaux et industriels ainsi que du matériel pour l'éclairage des rues	É-U	A		x	x	x	x			x		x
111. The Black and Decker Manufacturing Company/Canadian General Electric Company Limited. Il s'agit de la Housewares Business, qui produit et monte des petits appareils électriques	É-U	A				x		x				x

	Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
112.	Brand-Rex Company/Pyle-National of Canada Limited, qui assemble, vend et distribue des connecteurs et accessoires électriques et électroniques	É-U	A	x	x		x						x
113.	Butler Manufacturing Company/Multi-trol Corporation, qui fabrique et installe des systèmes automatisés, faits sur commande, de contrôle de la température et d'autres systèmes pour les bâtiments commerciaux et publics	É-U	A	x	x	x	x	x	x		x	x	x
114.	Canadian General Electric Company Ltd./Camco Inc., qui fabrique de gros appareils ménagers	É-U	A		x	x		x	x	x			x
115.	Canadian Fanner Co. Limited/Swift Devices Ltd., qui fabrique des connecteurs électriques et du matériel de couplage	É-U	A		x	x	x		x				x
116.	Combustion Engineering - Superheater Ltd./Sybron Canada Limited(Taylr Process Control Division), qui fabrique et vend des sytèmes automatisés et informatisés de contrôle des procédés ainsi que des instruments de commande analogiques destinés aux industries du pétrole, des pâtes et papiers, des mines et aux services publics	É-U	A	x	x	x	x	x			x		x
117.	Crouse-Hinds Canada Limited/Westinghouse Canada Inc. (Département des appareils d'éclairage), qui produit des appareils d'éclairage pour l'intérieur et l'extérieur	É-U	A		x	x	x		x	x			x
118.	EDO (Canada) Limited/JMR Instruments Canada Ltd., qui fabrique des appareils récepteurs de surveillance par satellite et des systèmes de navigation	É-U	A	x	x	x	x	x		x	x		x
119.	Electronic Technologies Inc./Kidde Canada Limited, qui fabrique et distribue des cristaux de quartz de précision vendus à des fabricants d'émetteurs et de récepteurs à haute fréquence	É-U	A	x	x					x			x
120.	Electronic Technologies Inc./Toledo Commutator of Canada Limited, qui fabrique et distribue des commutateurs	É-U	A					x					x
121.	Exide Canada Corp./l'entreprise de batteries à cellule liquide de Exide Canada Inc., qui fabrique des batteries d'accumulateurs d'électricité au plomb-acide pour l'industrie automobile, ainsi que des batteries assurant la force motrice et des batteries stationnaires pour usages industriels et des chargeurs de batteries industrielles	É-U	A	x		x	x	x	x				x
122.	Federal Pioneer Limited/Amalgamated Electric Corporation Limited, qui fabrique des produits servant aux commandes et à la distribution de l'électricité	É-U	A	x		x		x	x	x			x
123.	GNB Acquisition Corp./Gould Manufacturing of Canada, Ltd., en ce qui a trait à sa division Industrial Battery, qui fabrique et vend des batteries industrielles	É-U	A	x	x		x				x		x
124.	Honeywell Limited/Contric Automation Ltd., qui conçoit, fabrique et vend des systèmes de gestion de l'énergie actionnés par des microprocesseurs	É-U	A	x	x	x	x	x		x	x		x

Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
125. I-T-E Industries Inc./I-T-E Industries Limited, qui fabrique des interrupteurs de sécurité, des disjoncteurs à boîtier moulé, de centres de distribution et des panneaux de commande	RFA	A	x	x	x							x
126. Dr. Ismail Ismail/K.O. Mair Associates Limited, qui distribue des micro-ordinateurs et leurs pièces	É-U	A	x	x	x	x	x		x	x		x
127. LIG Canada Inc./Electrovert Ltd., qui conçoit, fabrique et commercialise des machines et du matériel spécialisés comme du matériel de soudure à vague pour la production de plaquettes de circuits imprimés et des systèmes d'étamage pour les composantes électroniques	R-U	A	x	x	x	x		x				x
128. Mangood Corporation/General Tire Canada Limited, qui fabrique des balances mécaniques et des instruments de mesure pour les établissements industriels	É-U	A	x	x	x	x	x		x			x
129. Peabody International Corporation/Dale Electronics, Ltd., qui fabrique des composantes électroniques telles que des résistances de puissances de précision, des connecteurs, des composantes magnétiques et des oscillateurs à cristal	É-U	A	x	x		x	x			x		x
130. Permodalan Nasional Berhad/1) Guthrie Canadian Investments Limited, 2) Ajax Magnethermic Canada Limited et 3) Angus Fire Armour Limited, 1) qui fabrique du matériel de transmission électrique et des pièces d'automobile 2) qui fabrique du matériel de chauffage par induction 3) qui fabrique divers genres de tuyaux d'incendie	Mal	A				x	x			x		x
131. Peter H. Noznesky/Allied Canada Inc., sa Prestolite Battery (Canada) Division qui fabrique et vend des batteries d'automobiles	É-U	A	x		x	x	x	x				x
132. Preformed Line Products Company/Foundation Electronic Instruments Inc., qui fabrique et vend des appareils de télécommunications	É-U	A	x	x	x	x	x	x	x	x		x
133. Walter Rubinstein/Contemporary Electronics Limited, qui fabrique et distribue des décodeurs de signaux pour la télévision	É-U	A	x	x	x	x	x		x	x	x	x
134. TIE/Communications Canada Limited/Plessey Canada Limited/ Plessey Canada Limitée, qui fabrique des systèmes PABX	É-U	A	x	x	x	x	x		x			x
135. Tinicum, Incorporated/GTE Sylvania Canada Limited, qui fabrique et commercialise des produits électriques comme des dispositifs de commutation, des boîtes métalliques murales, des tubes et garnitures	É-U	A	x	x		x	x		x			x
136. U.S. Industries, Inc./Dual-Lite Products, Ltd., qui fabrique et vend du matériel et des systèmes d'éclairage de secours	É-U	A			x		x	x				x
137. Versatile Measuring Instruments, Inc./Sigma Instruments (Canada) Limited, qui fabrique des compteurs électriques et des appareils de commande électriques	É-U	A	x		x	x	x		x			x

Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
Fabrication de produits minéraux non-métalliques												
138. 1862-4536 Québec Inc./Asfab Inc., qui fabrique et applique de l'asphalte	Fr	A	x	x	x		x		x			x
139. Battenfield Management Inc./Battenfield Grease (Canada) Limited, qui fabrique des lubrifiants	É-U	A		x	x		x					x
140. Dyckerhoff & Widmann A.G./Dywidag Fab Con Products Limited, qui fabrique, distribue et installe des articles en béton ordinaire et en béton préfabriqué	RFA	A		x		x		x				x
141. Harrisons & Crosfield (Canada) Ltd./Savolite Chemical Manufacturing Ltd., qui fabrique des produits de nettoyage pour les établissements industriels et les institutions	R-U	A	x	x	x	x	x					x
142. Lone Star Industries, Inc. et Shell Oil Company/Plastibeton, Inc., qui fabrique des articles en béton polymère	É-U	A	x		x	x	x		x			x
143. New R.O.A., Inc./Fairmont Granite Limited, qui exploite une carrière de granit, fabrique et vend des produits de granit	É-U	A	x	x		x						x
144. Oy Partek Ab/Holmes Insulations Inc., qui fabrique et vend des isolants	Fin	A	x	x	x	x	x			x		x
145. OY Partex AB/Dyform Engineering Ltd., qui conçoit et fabrique des machines qui servent à fabriquer des éléments de construction creux prémoulés et précontraints	Fin	A	x		x	x						x
146. Pilkington Brothers P.L.C./1) LOF Glass of Canada Limited et 2) Aeroquip Canada Inc., 1) qui ensemble fabriquent, distribuent et installent des vitres sur le marché de pièces d'automobile d'origine et le marché des pièces de remplacement ainsi que sur le marché de la construction d'immeubles commerciaux 2) qui fabrique, assemble et distribue des tuyaux, des revêtements pour tuyaux, des assemblages et des raccords de boyaux	R-U	A	x	x	x	x		x		x		x
147. Pilkington Tile (Bermuda) Limited/D.A. White & Co. Limited, qui fabrique des carreaux en céramique pour les parquets	R-U	A	x	x		x	x			x	x	x
148. The Sherwin-Williams Company et C-I-L Inc./Sherwin Williams Canada Inc. et C-I-L Paints Inc., qui fabriquent des peintures	É-U	A		x	x	x	x	x				x
149. Tessco Covers Ltd./Yvan Gérald Raymond et connue sous le nom de Thermal Engineering Services & Supplies, qui fabrique, vend et installe des produits d'isolation industrielle	É-U	A	x	x			x					x
150. Viletta China Company/Viletta China Canada Limited, qui fabrique et distribue des assiettes de collection dont elle assure la distribution. Elle distribue aussi de la vaisselle en porcelaine	É-U	A	x	x	x	x	x					x
Industrie chimique												
151. 120946 Canada Inc./DAP Canada, division de Scholl (Canada) Inc., qui fabrique des produit de calfeutrage, de scellement, de vernissage et de finition du bois, ainsi que du matériel et des accessoires de plomberie	R-U	A			x		x					x

Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
152. Ciba-Geigy Canada Ltd./Centre de produits agrochimiques de la Shell Canada Limited, qui importe, prépare et vend des produits agrochimiques au Canada	Sui	A			x		x	x		x		x
153. ConAgra, Inc./Petrosul International Ltd., qui transforme le soufre pour la vente sur les marché internationaux et par la Woodward & Dickerson Ltd., une société inactive	É-U	A	x	x	x	x	x	x				x
154. Consolidated Mining & Industries, S.A./Columbian Chemicals Canada Ltd., qui fabrique du noir de carbone, un élément clé entrant dans la production du caoutchouc	Pan	A			x	x	x					x
155. Hercules Incorporated et Montedison S.p.A./Hercules Canada Limited, une usine de résine polypropylène située à Varennes, au Québec	É-U	A		x				x		x	x	x
156. Holt Lloyd/Kerr Chemicals Industries Inc., qui fabrique des appareils de lavage de vaisselle à basse température et des produits chimiques	R-U	A	x	x	x	x			x			x
157. Novo Industri A/S/Connaught Laboratories Limited. Il s'agit de sa division de la fabrication d'insuline qui fabrique de l'insuline d'origine animale servant au traitement des diabétiques	Dan	A	x	x				x		x		x
158. Nuodex Inc./1)Tenneco Chemicals Canada, Ltd., qui fabrique des agents de dispersion et des colorants utilisés par les fabricants de peinture -2)Nuodex Canada, Limited, qui produit des savons métalliques utilisés comme catalyseurs, préservatifs et fongicides par les industries de la peinture, de l'huile et du vinyle	É-U	A	x	x	x	x	x	-		x		x
159. Oil-Dri, S.A./Favorite Products Co. Ltd., qui fabrique et distribue des produits granuleux en argile pour les litières de chats et les substances qui absorbent les huiles industrielles	É-U	A	x	x	x	x	x	x	x			x
160. Plough Canada Inc./Muskol Limited, pour produire, empaqueter et commercialiser des produits anti-insectes pour les soins personnels	É-U	A	x	x	x	x	x					x
161. Portinax Development Ltd./Celltech International Ltd., qui fabrique des litières pour chats	É-U	A	x	x				x				x
162. Reliance Universal Inc./Inmont Canada Inc. Il s'agit de la section du revêtement du bois de sa Furniture and Building Products Division	É-U	A	x					x				x
163. Remwell III Inc./Roberts Company Canada Limited, qui produit et commercialise des couvre-planchers et des adhésifs de qualité industrielle	R-U	A			x		x					x
164. Stearns Catalytic Ltd./Liquid Carbonic Inc., qui comprime et purifie l'hydrogène pour vente en vrac	É-U	A		x			x	x				x
165. Daniel Ernest Treleaven, Gary John MacDonald, John David West et Carboline Company, qui fabrique des peintures, des teintures et des enduits	É-U	A		x			x					x

	Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
166.	Ernest I. Wilson Family Trust/Universal Systems, Ltd., qui fabrique de la mousse d'urethane utilisée dans les toitures, pour emballer les tuyaux et pour isoler les maisons	É-U	A	x	x	x	x	x					x
167.	W.R. Grace of Canada Ltd./Diamond Shamrock Chemicals Canada Inc., qui fabrique et commercialise des produits chimiques spécialisés utilisés par les industries du textile, de la tannerie, du papier, de l'énergie des hydrocarbures et des ressources minérales	É-U	A	x		x		x			x		x
	Industrie du tabac												
168.	Dibrell Brothers, Incorporated/Benson & Hedges (Canada) Inc., qui traite ses feuilles de tabac	É-U	A			x	x	x		x			x
	Industries manufacturières diverses												
169.	Alcon Canada Inc./Central Canada Contact Lenses, Ltd., qui fabrique des verres de contact	Sui	A	x	x			x					x
170.	Bryn Mawr Corporation/Dixon Inc., qui fabrique et distribue des crayons, stylos, crayons de couleur, du matériel de correction pour machines à écrire, des gommes à effacer et articles connexes	É-U	A	x	x	x	x	x		x			x
171.	Cooper Laboratories Limited/Laboratoires Cooper Limitée, qui fabrique des articles pour les soins capillaires et dentaires	É-U	A	x	x	x	x	x					x
172.	Hercules Incorporated/Simmonds Precision Canada Limited, qui répare, entretient et remet à neuf des instruments pour l'aérospatiale	É-U	A					x					x
173.	CooperVision Inc./Union Optics Corporation, qui fabrique et distribue des lentilles cornéennes rigides et souples	É-U	A	x	x	x	x	x	x	x			x
174.	The Hygenic Corporation/Canadian Dental Wax Ltd., qui fabrique et distribue de la cire pour dentiers et servant également à d'autres usages dentaires	É-U	A	x	x	x		x					x
175.	L.G. Balfour Company, Inc./L.G. Balfour Company of Canada Limited/La Société L.G. Balfour du Canada Limitée, qui fabrique des bijoux pour les diplômés des écoles et les employés pour leurs services, à Sherbrooke, au Québec	É-U	A	x		x	x	x	x				x
176.	N.V. Philips' Gloeilampenfabrieken et Warner Communications Inc./WEA Music of Canada, Ltd./WEA Musique de Canada, Ltée, qui fabriquent et vendent des disques et des rubans préenregistrés	P-B	A			x		x	x				x
177.	Sinclair Valentine & Frye Limited/R.L. Crain Inc. Il s'agit de sa division Canadian Carbon & Ribbon qui fabrique et vend du papier carbone, ainsi que des films, encres et rubans au carbone	É-U	A		x				x	x			x
178.	Warner Communications Inc. et al/Les Industries Hasbro (Canada) Ltée-Hasbro Industries (Canada) Ltd., qui fabrique, importe et distribue des jouets	É-U	A			x		x					x

Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
Industrie du caoutchouc et des produits en matière plastique												
179. CKR Inc./Hensul Pipeguard Systems Ltd., qui s'occupe de l'isolation des tuyaux	É-U	A	x	x	x	x	x					x
180. Campbell Films Limited/Merlund Plastics Ltd., qui fabrique et vend des pellicules en polyéthylène à des fins industrielles et pour l'emballage	É-U	A	x	x			x					x
181. Harding Poly-Portables Sales Corp./Rama Moulding Ltd., qui fabrique et distribue des toilettes portatives et des pédalos	É-U	A	x	x		x	x					x
182. Monier Limited/Flex-Lox Industries Ltd., qui fabrique des conduites sous pression, des tuyaux d'égout et des tuiles de drainage	Austl	A	x	x	x	x	x			x		x
183. Nortek Inc./Spaulding Fibre of Canada Limited, qui fabrique des fibres en plastique industriel et des fibres vulcanisées, du papier isolant et des panneaux de fibre	É-U	A	x	x	x		x					x
184. Precision Valve (Canada) Ltd./Duroflex Plastics Limited, qui fabrique des profilés de plastique flexibles et rigides pour les fabricants de valises, d'articles de sport, d'armoires de cuisine, de portes d'aluminium, de fenêtres et de meubles	É-U	A	x	x	x	x	x		x			x
185. S.A. Raccords et Plastiques Nicoll/Canplas Industries Limited, qui fabrique et importe des raccords en plastique pour la tuyauterie pour les marchés industriel, électrique et de la plomberie	Fr	A		x		x			x			x
186. Sanderson Plumbing Products, Inc./Beneke Industries, Ltd., qui fabrique et distribue des sièges de toilettes	É-U	A	x	x	x	x	x	x				x
187. Siebe Norton, Inc./Norton Safety Products Limited, qui fabrique des vêtements protecteurs et de pluie et distribue du matériel de protection aux industries comme des lunettes, des bouchons pour les oreilles et des gants jetables	R-U	A			x		x			x		x
Industrie textile												
188. Burlington Canada Inc./Carrying Industries (B.C.) Ltd., qui fabrique et vend des lanières en fibres synthétiques destinées surtout à l'industrie de l'expédition. Elle possède aussi une petite division, la Hydrex Engineering, qui fabrique du matériel portatif pour le pliage sur les chantiers des tiges d'acier pour le béton armé	É-U	A	x	x	x	x	x	x		x		x
189. Compo Industries, Inc./Heuga Canada Limited, qui fabrique des carreaux de tapis	É-U	A	x		x	x						x
190. Hood Sailmakers, Inc./Hood Sails Limited, qui fabrique des voiles pour bateaux à voile	É-U	A		x			x					x

Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
Industrie de l'habillement												
191 John B. Stetson Company/Biltmore Stetson (Canada) Inc., qui fabrique des chapeaux de marque "Stetson"	É-U	A	x	x	x	x	x					x
Industrie du bois												
192 Cascade Wood Products Inc./B.W. Creative Wood Industries Ltd., qui fabrique des produits en bois tels que les pôteaux de balcon, les panneaux en pin collés à bout pour les étagères, et des produits spéciaux sous forme de composantes pour portes et fenêtres	É-U	A		x	x	x	x					x
193 Crestbrook Forest Industries Ltd. la division Crows Nest Forest Products Division de la Shell Canada Resources Limited et Crows Nest Forest Products (1982) Limited, qui récolte le bois en forêt et le transforme en bois coupé d'après des mesures prétablies et en copeaux	Jpn	A	x	x	x	x	x	x				x
194 Eurocan Investments Ltd. et West Fraser Mills Ltd./West Fraser Mills Ltd., qui produit du bois d'oeuvre de diverses longueurs et des copeaux de bois comme sous-produit	Fin	A	x	x	x	x	x	x				x
195 R.J.B. Log Systems of Canada, Inc./Cross Planes Forest Products, qui érige des structures en rondins	É-U	A	x	x	x	x	x					x
196 St. Stephen Fence Co., Ltd./Great Northern Fence Co., Inc., qui fabrique des planches en bois de feuillus et de résineux, ainsi que des produits pour la construction de clôtures	É-U	A	x	x		x						x
Industrie du meuble et des articles d'ameublement												
197 All-Steel Inc./All-Steel Canada Ltd./Les Meubles All-Steel Canada Ltée, qui fabrique des meubles de bureau en acier	É-U	A			x	x	x					x
198 G.L.N. Corporation/Quaker Industries (Canada) Limited, qui fabrique des articles pour la maison tels que des étagères, des étagères décoratives, des tables pliantes et tout usage, des plateaux, des pôteaux pour le support de plantes et des chariots	É-U	A	x	x	x	x	x			x		x
199 Interwood Ltd./North East Pine Products Ltd., qui produit un assortiment complet de meubles en pin de style colonial	Suè	A	x	x	x	x						x
200 Luxo Lamp Ltd./Helko Systems Furniture Inc., qui fabrique et vend des meubles de bureau conçus pour l'équipement de traitement des données et la H.A.P. Automated Office Products Inc., (Cornwall, Ont.), qui vend au détail des meubles de bureau semblables	Nor	A	x	x	x	x	x					x
201 National City Lines, Inc./Waterloo Metal Stampings, Ltd., qui fabrique des pièces estampées en métal destinées à l'industrie du meuble	É-U	A	x		x		x					x
202 Newell Industries Canada Inc./Aviation Products Ltd./Produits Aviation Ltée, qui fabrique et distribue des coffres à linge, des escabeaux et des paniers à déchets pour salles de bain	É-U	A			x	x	x					x

	Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
203.	Safeguard Business Systems Inc./Mardan Business Systems Limited, qui vend des systèmes de classement pour bureaux, des systèmes de comptabilité manuelle, des classeurs et des meubles ainsi que des microordinateurs clés en main aux professionnels du secteur des soins médicaux et Mava Products Limited (Waterloo, Ont.), qui fabrique du matériel de classement et des meubles de bureaux	É-U	A	x	x	x	x	x					x
204.	Sealy Canada Ltd./Ltée/Sealy Eastern Limited (Bedding Division). Il s'agit de sa division de la literie (Toronto, Ontario) qui fabrique et distribue des matelas et autres articles du genre	É-U	A		x	x		x	x				x
205.	Steelcase Canada Ltd./Proform Furniture Industries Limited, qui fabrique des meubles de bureau en bois	É-U	A	x	x	x	x	x	x				x
	BATIMENT ET TRAVAUX PUBLICS												
206.	Asplundh Tree Expert Co./Reichhold Limited. Il s'agit de sa division Mosberry (Edmonton, Alberta) qui offre un service de contrôle de la végétation pour le tracé des pipelines, des lignes de transport de l'électricité, des voies ferrées et des routes	É-U	A	x	x	x		x			x		x
207.	Canadian Foundation Company Ltd./The Jackson-Lewis Company, Limited, qui se spécialise dans la construction de bâtiments pour bureaux et industries, d'immeubles en copropriété, d'hôtels et de centres commerciaux	Suè	A	x	x	x	x			x			x
208.	Dillingham Holdings Inc./Dillingham Construction Ltd., qui est une entreprise de construction	É-U	A		x		x						x
209.	KTG Glassworks Technology Inc./Milton Glass Construction Ltd., qui construit des fours en verre	R-U	A	x		x		x	x	x			x
210.	National Gypsum Company/The Austin Company, Limited, qui conçoit et construit des bâtiments industriels et commerciaux	É-U	A			x		x					x
211.	SPR Entreprises S.A./Lionel Nourry (1976) Ltée, qui fait des travaux de décapage au jet de sable, de peinture et de revêtement sur les chantiers de construction	Fr	A	x	x	x		x					x
212.	Westclox Canada Limited/Gapcon Pipe Welding & Construction Limited, qui fait des travaux spéciaux de soudage de tuyaux et offre des services connexes à l'aide de systèmes et de matériel de soudage automatiques et semi-automatiques très perfectionnés	É-U	A	x	x	x	x	x	x			x	x
	TRANSPORTS, COMMUNICATIONS ET AUTRES SERVICES PUBLICS												
213.	Browning-Ferris Industries Ltd./T. Puckrin & Son Limited, qui s'occupe de la collecte, du transport et de l'élimination des déchets	É-U	A	x	x	x	x						x
214.	Browning-Ferris Industries Ltd./Top Hat Disposal Ltd., qui recueille, camionne et élimine les matériaux solides de rebut des établissements commerciaux et industriels de la région de Medicine Hat	É-U	A	x	x	x		x					x

	Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
215.	C M B/Dartcan Inc., une maison d'expédition de conteneurs de marchandises	Bel	A		x	x		x	x				x
216.	Consolidated Freightways, Inc./Air Express International (Canada) Ltd., qui s'occupe du transport de marchandises par avion	É-U	A		x	x		x					x
217.	Fastway Carriers Inc./Fruitbelt Trucking Inc. (Flat-Bed Division), qui transporte des produits réfractaires en béton	É-U	A	x	x	x		x	x			x	x
218.	General Electric Credit Corporation/North American Car (Canada) Limited et North American Car Corporation, qui louent des wagons de chemin de fer	É-U	A	x	x	x		x				x	x
219.	Hallamore Motor Transportation, Inc./Equipment Express Limited, qui se spécialise dans le transport routier de marchandises nécessitant une manutention spéciale	É-U	A	x	x	x	x	x	x		x		x
220.	Meridian Express Company/1165281 Canada Ltd., qui fournit des services généraux de transport de marchandises par camion	Sui	A			x						x	x
221.	Pagette Airsignals Ltd./Pagetech Inc. et Télécommunications Citépage Inc., qui offre un service de recherche de personnes par radio	É-U	A			x		x	x				x
222.	Pagette Airsignals Ltd./Air Call Limited, qui offre des services de recherche de personnes et du matériel connexe	É-U	A		x	x		x	x				x
223.	Pagette Airsignals Ltd./Digipage Inc., qui offre des services de recherche de personnes et du matériel connexe	É-U	A		x	x		x	x				x
224.	Pagette Airsignals Ltd./Medi-Call Answering Services Ltd., qui offre des services de répondeur téléphonique et de recherche de personnes et du matériel connexe	É-U	A		x	x		x	x				x
225.	Roadway Services, Inc./Holmes Transportation (Quebec), Ltd., qui assure des services de transport général des marchandises par camion sur de courtes distances	É-U	A	x	x	x	x	x	x			x	x
226.	TNT Canada Inc./J.M.H. Investments Ltd., qui offre un service de transport de marchandises par rail	Austl	A	x	x	x		x					x
227.	Transport Canadian Freightways (Quebec) Inc./Maislin Transport Limited, pour le transport général par camion	É-U	A		x				x				x
228.	Tricil Limited/Random Investments Ltd. et al. Il s'agit d'une entreprise d'élimination des déchets solides à Delta, en Colombie-Britannique	R-U	A	x	x	x		x					x
	COMMERCE DE GROS ET DE DETAIL												
229.	117572 Canada Inc./Pharmascience Inc., qui fabrique, en sous-traitance, des médicaments génériques vendus sous ordonnances	Isr	A	x	x	x	x	x		x	x		x
230.	117572 Canada Inc./115013 Canada Inc., qui fabrique, en sous-traitance, et vend des vitamines devant porter la marque du distributeur aux chaînes de pharmacies	Isr	A	x	x	x	x	x		x	x		x

	Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
231.	118629 Canada Inc./C & M Welding Supply Ltd., qui distribue des gaz industriels et du matériel de soudage	Fr	A			x		x		x			x
232.	125436 Canada Inc./Fo Pin Enterprises Limited, qui vend en gros des produits alimentaires emballés importés	Jam	A	x	x	x	x	x					x
233.	ABC Vending Corporation (Canada) Ltd./Fortier Associates International, Limited, qui offre un service de gestion de camps en régions éloignées	É-U	A	x		x	x	x					x
234.	Amstar Holdings, Inc./1)The Canadian Duff-Norton Company, Limited, devant importer et distribuer du matériel industriel de halage, de levage et de mise en position, - 2)Milwaukee Electric Tool (Canada) Ltd., qui importe et distribue des outils électriques portatifs pour grands travaux	É-U	A	x	x								x
235.	Anderson Mayor Limited/National Mine Service (Canada) Ltd., qui vend des approvisionnements pour l'exploitation minière, du matériel pour la salubrité et la sécurité des mines, de l'outillage minier et du matériel et des pièces de rechange connexes	AfS	A	x		x		x			x		x
236.	Bic Inc./Trilantic Corporation, qui importe et distribue des planches à voile, des bateaux à voile et des accessoires connexes	Fr	A	x	x		x	x		x	x		x
237.	Bondex International (Canada) Ltd./The Testor Company of Canada Ltd., qui fabrique, en sous-traitance, des peintures vendues surtout pour les loisirs et le travail artistique	É-U	A	x		x	x	x			x		x
238.	Boots Drug Stores (Canada) Ltd./Safeguard Drugs Limited, comprenant ses magasins situés au: 1415, avenue Carling (Ottawa, Ont.); 1670 chemin Heron (Ottawa, Ont.); 1224 ouest rue Wellington Ouest (Ottawa, Ont.); 2900 chemin Ellesmere (West Hill, Ont.); 1085 chemin Kingston (Scarborough, Ont.); 2300 rue Yonge (Toronto, Ont.); 5151 ouest, rue Dundas (Toronto, Ont.); 377 est chemin Burnhamthorpe (Mississauga, Ont.); 5111 rue New (Burlington, Ont.); 170 chemin Plains (Burlington, Ont.); et Highway No. 3, Norfolk Mall (Tillsonburg, Ont.)	R-U	A			x			x				x
239.	Boston Institutional Supply Co., Inc./Samuel M. Gertman Co. of Canada Ltd., qui importe et distribue des viandes spéciales de grande qualité aux hôtels et restaurants	É-U	A	x		x	x	x			x		x
240.	Brockhouse plc/Triangle Valve of Canada Limited, qui distribue des soupapes en acier et des produits connexes aux industries de l'exploitation pétrolière et des produits chimiques	R-U	A	x	x	x		x					x
241.	Brodart Sales Company/Bro-Dart Industries (Canada), Ltd. et al., qui distribue du matériel aux écoles et aux bibliothèques publiques, y compris des articles pour l'entreposage et les étalages, des fichiers et des systèmes d'index	É-U	A	x	x	x		x					x

	Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
242.	Brown Shoe Company of Canada Ltd./Sterling Shoe Stores Ltd., comprenant ses magasins situés à Place Eaton et à Place Kildonan (Winnipeg, Man.); au Centre Edmonton, au Mall Londonderry, au Mall West Edmonton et au Mall Heritage (Edmonton, Alta.); Mall Sunridge, Centre Chinock et au Mall Market (Calgary, Alta.), et au Mall Lougheed , Centre Richmond et au Centre Pacific (Vancouver, B.C.)	É-U	A		x							x	x
243.	Butterick Company, Inc./Butterick Canada Limited, qui distribue des patrons ainsi que des revues et catalogues pour la couture et le tricot	É-U	A	x		x		x	x				x
244.	Canadian Liquid Air Ltd./C & M Welding Supply Ltd., qui remplit des cylindres de gaz à haute pression et qui les distribue aux usagers	Fr	A			x		x		x			x
245.	Canada Safeway Limited/Dominion Stores Limited, par l'entremise de six de ses magasins d'alimentation	É-U	A	x	x				x				x
246.	Central Corporate Reports Service, Inc./McSilben Consultants, Inc.; il s'agit de la division R-O Water Systems Assembly and Distribution, qui assemble et distribue des systèmes d'osmose inversée servant à la purification de l'eau et la division Hotel Guest Guide Assembly and Distribution qui assemble et distribue des brochures de renseignements pour les clients des hôtels	É-U	A	x	x	x	x	x					x
247.	Chronolux Ltd./Chronolux Ltée/Omega Watch Company (Canada) Ltd., qui distribue des montres de marque "Omega"	Sui	A	x	x	x		x			x		x
248.	Chubb Industries Limited/90462 Canada Limited, qui vend et surveille des sytèmes d'alarme et en assure l'entretien	R-U	A		x	x		x					x
249.	Compucorp/Litton Business Equipment Limited, qui distribue et entretient des micro-ordinateurs, des logiciels, des calculatrices, des photocopieuses et des machines de comptabilité	É-U	A	x		x	x	x					x
250.	Consolidated Foods Corporation/Douwe Egbertes Limited, qui importe et distribue du tabac, du tabac à priser, des cigares et des produits de confiserie	É-U	A									x	x
251.	Consolidated Foods Corporation/Moccomat Beverage Systems Limited, qui importe et distribue du café, du thé et des concentrés de jus	É-U	A			x						x	x
252.	Cummins Diesel Sales Corporation/Cummins Diesel Sales of B.C. Ltd. et Cummins Diesel Power Ltd., qui est le distributeur exclusif des moteurs, des pièces et des accessoires de la Cummins en Colombie-Britannique et au Yukon	É-U	A									x	x
253.	DWS Canada Holdings Ltd./La Petite Gaminerie Ltd., une boutique de vêtements pour enfants de haut de gamme	Fr	A					x					x
254.	Control Data Canada, Ltd./Canada Systems Group Limited qui comprend sa division Multiple Access, devant offrir des services de traitement des données	É-U	A				x		x	x	x	x	x

Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
255. Dentsply International Inc./Dentsply Canada Ltd. et National Refining Company Limited, qui distribuent des fournitures et du matériel pour soins dentaires	É-U	A			x		x			x		x
256. Diamond (U.S.A.) Inc./Calmar Plastics Limited, qui assemble des gicleurs pour pompes de plastique spéciales, des distributeurs et des capsules de sécurité et autres pour contenants de produits pour soins personnels, nettoyage domestique et industriel	Liech	A			x		x					x
257. E.I.L. Instruments, Inc./Schlumberger Canada Limited, qui entrepose et modifie des instruments électriques de mesure qui sont vendus par l'intermédiaire de distributeurs ou directement aux usagers	É-U	A	x	x	x	x	x					x
258. EG&G Canada Ltd./Tubefit Limited. Il s'agit de sa division Fluid Sealing Product qui vend des joints d'étanchéité dont elle assure l'entretien	É-U	A	x	x	x							x
259. Efcor, Inc./Efcor of Canada Limited, qui commercialise des canalisations et des raccords électriques	É-U	A	x		x		x					x
260. Emco Limited/Main Plumbing & Heating Supplies (Eastern) Ltd., qui vend en gros du matériel de plomberie et de chauffage	É-U	A	x									x
261. Emerson Electric Canada Limited/Borg-Warner Canada Limited, qui distribue et assure l'entretien d'éléments mécaniques industriels de transmission de l'énergie	É-U	A	x		x		x					x
262. Erbamont N.V./Adria Laboratories of Canada Ltd., qui distribue des médicaments vendus sur ordonnance	Ita	A	x		x		x					x
263. Euclid Industries, Inc./Falcon Equipment Ltd., qui distribue des pièces de suspension à haut rendement pour camions et remorques	É-U	A	x	x				x				x
264. G.U.S. Canada Inc./Cherney Bros. Limited, qui vend au détail des meubles et des appareils électriques	R-U	A	x	x	x		x					x
265. Graphic Resources Corporation/Hibner Enterprises Ltd., qui distribue, dans tout l'est du Canada, des traceurs (appareils traçant les graphiques sur le papier en mouvement pour l'enregistrement des températures, pressions, battements de coeur, etc. par exemple) fabriqués par la Graphic	É-U	A	x	x	x		x					x
266. The Griffith Laboratories, Limited/R.G. Patton Limited et Commodore Metal Products Limited, qui vendent en gros de l'équipement et des fournitures à l'industrie alimentaire	É-U	A					x	x				x
267. Harris Corporation/Lanier Business Products Canada Inc./ Produits Commerciaux Lanier Canada Inc., qui importe, vend et entretient du matériel et des accessoires de dictée	É-U	A	x	x	x		x	x				x
268. Harsco Corporation/Astralloy-Vulcan Incorporated, qui importe et distribue des aciers spéciaux brevetés et des pièces d'acier spéciales	É-U	A	x	x	x		x	x				x

	Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
269.	Helm Resources, Inc./Bamberger Polymers (Canada), Inc., qui vend en gros des résines de plastique	É-U	A	x	x		x	x					x
270.	Holland Pacific B.V./Hagemeyer (Canada) Limited, qui importe et distribue des produits électroniques au grand public	Indo	A			x	x	x				x	x
271.	Honeywell Amplitrol Inc./Golden Triangle Alarm Inc., qui installe du matériel de surveillance pour les systèmes d'alarme	É-U	A		x	x		x	x				x
272.	Honeywell Amplitrol Inc./Maxim Alarms Ltd. qui installe des systèmes avertisseurs d'incendie et assure un service de vérification	É-U	A	x				x	x				x
273.	Honeywell Brauckmann Inc./Braukmann Controls Company Ltd., qui assemble et distribue des dispositifs de commande pour les systèmes de chauffage	É-U	A		x			x	x				x
274.	Intermark, Inc./Pier 1. Imports (Canada) Inc., un réseau d'établissements de vente au détail offrant, dans tout le Canada, des articles importés spéciaux, y compris des articles d'ameublement, cadeaux, vêtements, plantes et accessoires décoratifs	É-U	A	x	x	x	x						x
275.	James Paul Keeter/Husky Carons (Canada) Inc., qui distribue du charbon de bois pour barbecues	É-U	A	x		x		x					x
276.	Richard P. Johnston/Nestier Canada Inc., qui fabrique et distribue des contenants pour l'entreposage et le transport maritime et de systèmes de manutention des matériaux	É-U	A	x	x	x	x	x					x
277.	Kryolitselskabet Oeresund A/S/Disa Electronics Ltd., qui commercialise et entretient des appareils électroniques de mesure pour usages médicaux et scientifiques	Dan	A	x				x					x
278.	Laporte Industries (Holdings) plc/Great Lakes Biochemical (Canada) Ltd., le distributeur canadien de produits servant au traitement de l'eau des piscines, bains à sources thermales, baignoires à eau chaude et étangs	R-U	A	x				x					x
279.	Lear Siegler, Inc./Aviquip of Canada Limited, qui vend et entretient du matériel d'aviation de bord et pour utilisation au sol	É-U	A	x	x	x		x					x
280.	Liquid Carbonic Inc./Don Turner Ltd., distributeur de gaz pour utilisations industrielles et médicales, de fournitures pour le soudage et d'accessoires connexes	É-U	A		x	x		x					x
281.	Liquid Carbonic Inc./Oxygène des Cantons de l'Est Inc., qui distribue des gaz pour usages industriels et médicaux, du matériel de soudure et des accessoires connexes	É-U	A	x		x		x					x
282.	Liquid Carbonic Inc./1) Oxy-Weld Limited et 2) Wayne Howell Supplies Ltd., 1) qui vend et distribue des gaz, du matériel et de l'équipement servant au soudage, des équipements pour utilisation de gaz à des fins médicales, des extincteurs d'incendies et du matériel de sécurité et 2) qui loue des cylindres à gaz à la Oxy-Weld	É-U	A		x	x		x	x				x

	Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
283.	Liquid Carbonic Inc./Gas-Arc Welding Supplies Canada Ltd., qui distribue des gas d'usage industriel et pour la soudure au chalumeau et du matériel de soudure	É-U	A	x				x	x				x
284.	Litton Industries, Inc./Itek Business Products Limited, qui distribue du matériel pour utilisation avec divers équipements d'impression commerciale et de photographie	É-U	A			x		x				x	x
285.	Manheim Auto Auctions Limited/Homer Stephens Auctions, Limited et Cooksville Auto Auction, Limited, qui vend aux enchères des véhicules motorisés usagés en gros et exploite un lave-auto et un restaurant	É-U	A	x	x	x		x					x
286.	Marlis S.A./Hachette S.A., qui publie et diffuse des livres et revues	Fr	A		x			x	x				x
287.	Matheson Gas Products Canada, Inc./G.D. Searle & Co. of Canada, Limited, qui distribue des gaz spéciaux comprimés, des mélanges gazeux et du matériel de commande comme des valves et régulateurs	É-U	A	x	x	x		x		x	x		x
288.	May & Baker Canada Inc./Reichhold Limited. Il s'agit de sa division Niagara Chemicals, qui importe, formule et distribue des pesticides et des engrais pour l'industrie de l'agriculture	Fr	A	x	x				x	x			x
289.	McCulloch Corporation/Black & Decker Canada Inc., qui vend les produits McCulloch importés de la Black & Decker U.S. et fabrique divers autres outils électriques portatifs et articles connexes	É-U	A	x	x	x		x					x
290.	McKerlie-Millen Inc /Fourth Line Limited, qui vend au détail des pièces d'automobiles et fournit des services d'usinage en atelier	É-U	A	x	x	x							x
291.	Meyer International plc/Canusa Wood Products Ltd., qui vend en gros du bois et des panneaux en bois	R-U	A	x		x	x						x
292.	Millipore Ltd./Biolab Equipment Limited, qui vend du matériel d'épuration des eaux et assure un service après-vente	É-U	A		x	x	x	x	x				x
293.	Millmaster Onyx Group, Inc./Millmaster Onyx (Canada) Inc., qui vend en gros des produits chimiques spéciaux aux fabricants de textiles et de tapis	É-U	A						x				x
294.	Mineral Processing Systems, Inc./Kopper Engineered Products, Ltd., qui vend un vaste assortiment d'équipements et de systèmes pour le traitement des minéraux	É-U	A	x	x	x	x	x					x
295.	Minolta Business Equipment (Canada), Ltd./Copytron Corporation, qui distribuent et louent des photocopieurs Minolta et accessoires connexes et en assurent le service après vente	Jpn	A	x	x	x		x					x
296.	N.S. Development Corporation/Data Terminal Systems, Canada, Inc., qui distribue des caisses enregistreuses électroniques autonomes et des ensembles de caisses enregistreuses électroniques	É-U	A	x	x	x		x					x
297.	New Needlecraft Corp./Sunset Designs Canada, Inc., qui vend des nécessaires et accessoires pour travaux d'aiguille	É-U	A					x					x

	Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
298.	Perard Torque Tension Limited/Miltor Drilling Equipment Ltd. / Equipement de Forage Miltor Ltée, qui distribue, expérimente et entretient le matériel d'exploitation minière et de forage	AfS	A	x	x	x	x	x					x
299.	Compagnie Pétrolière Impériale Ltée/Gestion Roger Guillot Inc. appelée Garage Beauport Enr. Il s'agit d'un poste d'essence libre-service	É-U	A		x			x					x
300.	Albert W. Pratley/Craig Containers Limited, qui importe et vend des paniers à linge en canevas et des chariots	É-U	A	x	x	x	x	x					x
301.	La République Française/Thomson-CSF Canada Limitée, qui vend des radars de radiodiffusion et du matériel de navigation	Fr	A			x		x					x
302.	République Française/CGR Canada Ltée, qui importe et vend de l'équipement médical, et principalement du matériel de radiologie	Fr	A	x	x								x
303.	Revere Products Corporation/Revere Chemical Corporation, qui distribue des matières pour enlever la glace ainsi que des produits pour les toits, pour le pavage et pour l'entretien général servant surtout à des fins industrielles	É-U	A	x		x	x	x					x
304.	Richardson-Vicks, Inc./Vidal Sassoon of Canada Ltd., qui distribue des produits pour soins capillaires	É-U	A		x	x	x						x
305.	Richter Yarns Limited/Stohr-Sellitto Textiles Ltd., qui distribue des filés de laine naturelle pour la confection de bas et de chandails	RFA	A	x	x	x	x	x					x
306.	Sandoz Canada Inc./Kellogg Salada Canada Inc., pour le soulagement de la toux et des symptômes du rhume, en vente libre dans les pharmacies	Sui	A	x	x				x				x
307.	Shell Canada Limited/Clarke T. Rollins Limited, qui vend des produits pétroliers en gros	P-B	A		x	x		x					x
308.	Siplast S.A./Siplast Canada Inc., qui distribue des produits d'étanchéité et de revêtement des toitures à base de bitume élastomère	Fr	A	x	x	x		x					x
309.	Sony of Canada/Miller Electronics Ltd., qui distribue du matériel de divertissement au foyer	Jpn	R										
310.	Spirax-Sarco Engineering plc/Copes Escodyne, Inc., qui fabrique, importe et vend des purgeurs automatiques et des filtres	R-U	A		x		x						x
311.	The Standard Commercial Tobacco Company, Incorporated/ The British Leaf Tobacco Company of Canada Limited, qui achète, traite, emballe et expédie du tabac et des sous-produits du tabac	É-U	A		x	x	x		x				x
312.	Superior Specialties, Inc./Studio Specialties (Canada) Ltd./ Studio Spécialités (Canada) Ltée, qui distribue des papiers servant de toiles de fond pour la photographie, du matériel d'étalage et divers types de supports	É-U	A			x		x					x
313.	Support Systems International, Inc./Bermedic Medical Systems Ltd., qui distribue des lits d'hôpitaux à air fluidisé	É-U	A	x	x	x		x					x

Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
314. Sybron Canada Limited/la division Denco de la McGaw Supply Ltd., qui distribue du matériel pour soins dentaires	É-U	A		x	x		x	x				x
315. Taylor Freezers Inc./Bazinet Inc., qui importe et distribue des congélateurs pour crème glacée	É-U	A	x	x			x					x
316. Teleflora Inc /United Flowers-By-Wire Canada Ltd., qui agit comme chambre de compensation pour les fleuristes et les aide à organiser, l'achat, la vente et la livraison de fleurs par communication à longue distance	É-U	A	x	x	x		x			x		x
317. Texaco Canada Inc./Soo Oil Company Limited, qui vend du mazout au détail pour le chauffage des résidences surtout	É-U	A					x					x
318. Texaco Canada Inc./Les Huiles du Québec Ltée, qui distribue du mazout aux résidences et établissements commerciaux	É-U	A										x
319. The Great Atlantic & Pacific Company of Canada, Limited/ Loblaws Limited. Il s'agit des magasins d'aliments de cette dernière situés au 625 Trunk Road et au 275 Second Line (Sault Ste. Marie, Ont.)	RFA	A	x	x	x						x	x
320. Tuscarora Acquisition Company, No. 2, Inc./W.T. Rawleigh Co., Ltd./W.T. Rawleigh Cie Ltée, qui vend, par l'entremise de distributeurs canadiens, des épices, des produits de nettoyage pour la maison, des vitamines et des produits pour soins médicaux	É-U	A			x			x			x	x
321. Ultramar Canada Inc./Spur Oil Ltd., qui commercialise des carburants, offre des services de lave-auto et vend en gros des carburants à des concessionnaires indépendants	R-U	A		x				x	x		x	x
322. Union Carbide Canada Limited/Niagara Welders Supply Ltd., qui vend des gaz industriels et du matériel de soudure	É-U	A		x	x			x		x		x
323. Union Carbide Canada Limited/Richelieu Welding Supplies Limited, qui vend des gaz industriels et médicaux ainsi que du matériel de soudure	É-U	A	x		x			x				x
324. Unix Canada Corporation/Jubilee Bakers Inc., qui exploite une boulangerie	Tai	A		x	x			x			x	x
325. Valley Microfilms, Incorporated/J.R. Film Services, Inc., qui vend et traite des films qu'elle transforme pour les microfilms	É-U	A	x	x	x			x				x
326. Vicon B.V./Vicon Inc., qui distribue du matériel agricole	R-U	A	x	x	x	x	x			x		x
327. Victor Technologies, Inc./Victor (Canada) Limited, qui distribue et entretient des ordinateurs, des calculatrices et des caisses enregistreuses aux établissements commerciaux	É-U	A			x			x	x	x		x
328. Viewmaster International Inc./G.A.F. (Canada) Inc., qui distribue des projecteurs et des diapositives pour enfants	É-U	A			x	x		x				x
329. W.H. Smith Ltd./Greeting Gate Centres Limited, qui est un détaillant de cartes et de papeterie	R-U	A	x	x	x			x				x

Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
330. Wade H. Rudd/Pharmacon Systems Ltd., qui vend du matériel informatique et des logiciels aux pharmacies selon un système clé en main	É-U	A			x		x	x			x	x
331. Wilhelm Geldback GmbH & Co. KG/Tubecraft of Canada Limited qui distribue des soupapes, des brides, des raccords de tuyauterie et des manomètres pour les industries suivantes construction, énergie, pétrochimie, commerce et chantiers navals	RFA	A	x	x	x			x				x
332. William Houde Limitée/Les Engrais Toupin Inc., qui prépare et distribue des produits chimiques agricoles et des engrais	Fr	A	x	x	x							x
333. Ziebart Investments Ltd./Ziebart Canada Inc., qui est le franchisé offrant au Canada les produits et les services de la Ziebart International destinés à protéger et à embellir les automobiles	É-U	A		x	x		x			x		x
334. Otto W. Zylstra/Rena Ware Distributors, Ltd., pour la vente, par l'entremise de commerçants indépendants, de matériel culinaire, d'articles en porcelaine et en cristal, de vaisselle et de coutellerie	É-U	A			x	x	x					x
FINANCES, ASSURANCES ET AFFAIRES IMMOBILIERES												
335. Alexander & Alexander Services Inc./1)Sphere Reinsurance Company of Canada, une société de réassurance – 2) Sphere Drake Canada Limited, qui gère la Sphere Reinsurance Company of Canada et la Sterling Offices of Canada Limited une firme de courtage en réassurances	É-U	A				x						x
336. Allianz Lebensversicherungs-AG, Herma Development Limited et Imbrook Properties Limited/Clareview Village Centre, un complexe regroupant des bureaux et des commerces au détail	RFA	A		x								x
337. Atlantic Resources Limited, Abdul Malik Y Al Hamar et Coastal Associates and Consultants Limited/Terra Nova Power et Development Limited, qui accorde des licences pour la fabrication de son produit breveté d'absorption de l'huile à base de tourbe	Emi	A	x	x	x	x	x			x		x
338. Crawley Warren (Holdings) Limited/Voyageur Travel Insurance Limited, un agent d'assurance offrant des assurances-voyages à court terme contre les accidents et la perte des bagages	R-U	A		x	x		x			x		x
339. Devitt (North America) Ltd./Underwriting Professionals Inc., qui est une firme de courtage d'assurances en gros spécialisée dans les assurances contre les erreurs et omissions professionnelles pour architectes et ingénieurs	R-U	A	x		x		x					x
340. FSJ Holding Company, Inc./John F. Sullivan Co. of Canada, Ltd., qui fournit des services de courtage en réassurance pour les établissements commerciaux	É-U	A	x	x			x				x	x
341. Charles Fulton/U.K. Limited/Mabon, Nugent-Godsell Canada, Limited, qui offre un service de courtage en devises étrangères et s'occupe de transférer des dépôts entre banques	R-U	A	x	x			x			x		x

	Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
342.	The Hammerson Property Investment and Development Corporation plc/Mascan Corporation, qui investit dans des propriétés et s'occupe de promotion immobilière	R-U	A		x				x				x
343.	Harcros Insurance Incorporated/Norman Burns & Associates Insurance Brokers Limited, qui vend de l'assurance générale	R-U	A	x	x	x		x					x
344.	The Home Insurance Company/1) Rolfe Group Limited et 2) Reandex Managers Limited, 1) qui offre des assurances sur les biens de grands établissements commerciaux et industriels et assume des risques spéciaux pour les entreprises du secteur des resources, et 2) qui gère, sous contrat, tous les aspects des activités de la Commonwealth	É-U	A	x	x		x		x		x	x	x
345.	Hunter Engineering (Canada) Ltd./ADE Engineering Services, qui s'occupera de la conception et de la fabrication, en sous-traitance, de laminoirs d'aluminium, de chaînes pour le revêtement de l'acier et de machines à cisailler	Sui	A	x	x	x	x						x
346.	Imbrook Properties Limited et Country and New Town Properties (Canada) Limited/Highfield Property Investments Ltd., qui possède et gère des propriétés à revenu situées un peu partout dans l'Ouest canadien	R-U	A		x								x
347.	Johnson & Higgins Willis Faber Ltd./Johnson Insurance Limited, qui vend des assurances aux établissements commerciaux	É-U	A	x	x	x		x					x
348.	Llanca Holdings S.A. et Yamor International Inc./Famous Players Realty Limited, qui s'occupe de l'aménagement, de la location et de la gestion de biens immobiliers	É-U	A	x	x	x		x	x				x
349.	Lowndes Lambert Group Canada Ltd./Thompson & Company Insurance Services Ltd., qui vend de l'assurance à l'industrie de la construction	R-U	A	x		x		x			x		x
350.	William L. Massey, Charles D. Engle et Island Savings and Loan Association/Westview Village Mobile Home Park, qui exploite un terrain pour maisons mobiles de 189 acres en louant des emplacements	É-U	A	x	x	x							x
351.	Judy Ann McCuskee and Susanne Elva Hunter/ISI Insurance Services Inc., qui offre des assurances générales	É-U	A		x	x		x					x
352.	Northwest Freeholds Limited et Edgefund Realty Investment Corporation/un immeuble situé au 415 rue Yonge, à Toronto, en Ontario, qui renferme des bureaux et établissements commerciaux	R-U	A		x								x
353.	Northwest Freeholds Limited et Birsco Investment Limited/ Vancouver Centre Development Limited. Il s'agit de sa propriété appellée "Vancouver Centre" un complexe de bureaux et d'établissements commerciaux	R-U	A										x
354.	Petroleum Data Corp./Mainstem Canada, Ltd., qui offre des services de traitement des données pour l'entretien des flottes de camions	É-U	R										

	Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
355.	The Excelsior Life Insurance Company/Oxford Development Group Ltd., un bâtiment situé au 3080 rue Yonge (Toronto, Ont.) appelé "Continental Court"	É-U	A		x								x
356.	Vanprop Investments Ltd./Lansdowne Park Shopping Centre Limited, qui exploite un centre commercial de 140 magasins	H-K	A		x								x
357.	Verenigde Bedrijven Bredero N.V. et al/Aronovitch & Leipsic Limited, qui s'occupe de gestion immobilière et qui vend, acquiert, loue et évalue des biens immobiliers et qui assure des services de courtage des créances hypothécaires	P-B	A			x		x	x				x
358.	Xerox Corporation/1)Crum & Forster of Canada, Ltd., 2) L.W. Biegler et 3) Herald Insurance Company 1) qui fait fonction d'agent d'assurance; 2) qui est un courtier en assurance spécialisé dans l'assurance responsabilité professionnelle; et 3) qui est un assureur spécialisé dans l'assurance sur les biens et l'assurance risques divers	É-U	A								x		x
	SERVICES SOCIO-CULTURELS, COMMERCIAUX ET PERSONNELS												
359.	118054 Canada Inc./Empire Hotel Company of Timmins Limited, un hôtel de 120 chambres du nom de Empire Motor Hotel (Sault Ste. Marie, Ont.)	É-U	A	x	x							x	x
360.	123558 Canada Inc./Four Seasons Hotels Limited, un hôtel luxueux de 319 chambres	Sing	A	x	x								x
361.	536673 Ontario Inc./Balaton Inn, un restaurant de type familial offrant des mets hongrois	É-U	A	x				x				x	x
362.	Allan/Simon Management Limited/SmokEnders/Canada, Ltd., qui aide les gens à cesser de fumer	É-U	A	x	x	x		x			x		x
363.	American Brands, Inc./Pinkerton's of Canada Limited, qui offre des services de sécurité, d'enquête et de conseils	É-U	A	x	x	x	x	x	x				x
364.	Baker Protective Services, Inc./Base-Fort Security Services Ltd., qui offre des services de gardes de sécurité et d'enquêteurs privés	É-U	R										
365.	Bally Manufacturing Corporation/C.Z.W. Health Limited, qui possède et exploite un centre de conditionnement physique	É-U	A			x		x				x	x
366.	Bozell & Jacobs, Inc./Bozell, Jacobs & Partners Inc, une agence de publicité et de relations publiques	É-U	A	x	x	x		x					x
367.	Burroughs Corporation/Memorex Cnada Limited, qui vend, loue et entretien du matériel informatique périphérique	É-U	A		x		x			x	x		x
368.	Canadian Linen Supply Co. Ltd./Dalecliff Investments Limited, qui fournit du linge et des chiffons aux établissements commerciaux, industriels et gouvernementaux dans la région de Toronto	É-U	A			x		x					x
369.	Christina Lai-Yee Lo et Café Suprême F et P Ltée/Café Suprême F et P Ltée. Il s'agit d'un restaurant situé à Place Longueuil	H-K	A					x	x				x

	Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
370.	Ian Clarke Dalgarno et al/Twin Streams Golf Course Limited, qui consiste en un parcours de golf de 18 trous	R-U	A	x		x		x					x
371.	Compagnie Générale d'Informatique/La Société d'Informatique Raymond Chabot Inc., qui vend des ensembles de programmerie et des services connexes au Canada	Fr	A		x	x		x	x			x	x
372.	Consolidated Freightways, Inc./D.McInnes & Associates Ltd., J.G. Robb & Associates Ltd., S & V Enterprises Ltd., J.G. Stewart & Associates Ltd. et Milne et Craighead Customs Brokers Ltd., qui offre des services de courtage en douane et de transport de marchandises par bateau et par avion	É-U	A	x	x	x							x
373.	Crystal Beach Park Limited/1)Crystal Beach Co., Ltd., qui exploite un parc d'attraction – 2)D.H.L. Co., Ltd., qui possède le terrain sur lequel est aménagé le parc	É-U	A		x	x							x
374.	Roberta Cue et Marvin Cue/Endy's Landing, un camp de chasse et de pêche qui loue des abris et de l'équipement	É-U	A		x	x		x					x
375.	DPS Holdings Corp./ACT Computer Services Ltd., qui offre un service de traitement informatisé des données, y compris les logiciels et des services de conseils techniques	É-U	A			x	x	x	x			x	x
376.	Dominion Electric Protection Company/ADT Energy Systems Ltd., qui conçoit et installe des systèmes de gestion de l'énergie	É-U	A	x									x
377.	Donald L. Christensen/Erling K. Johnson et Cheryl Johnson appelée Lake of the Woods Lodge. Il s'agit d'un centre touristique et camp de pêche	É-U	A	x	x	x							x
378.	Donovan Data Systems, Inc./Johnson Computer Software Team Limited, qui met au point et vend des logiciels conçus sur commande selon un système de contrats	É-U	R										
379.	Dr. Doug Forde et al/L.& U. Resorts Ltd. Il s'agit de la Booth Bay Resort qui comprend onze chalets et un restaurant	É-U	A		x	x				x			x
380.	E.D. Systems Corporation/General Mills Canada, Ltd., qui fournit des services de traitement des données	É-U	A			x				x		x	x
381.	William Erdmenger, Elizabeth Erdmenger et Kristi Marie Erdmenger/Fireside Lodge and Camps, une établissement touristique qui dessert les pêcheurs et les vacanciers	É-U	A		x	x							x
382.	Foote, Cone & Belding Communications, Inc./Norman, Craig & Kummel in Canada Ltd., qui crée des annonces publicitaires	É-U	A			x		x					x
383.	G.J. Peters Beheer B.V./Guardian Tours Ltd., une agence de voyages qui est également un comptoir de billets	P-B	A	x	x	x		x					x
384.	Godfather's Pizza, Inc./Maropix Canada Foods Inc., qui exploite un restaurant Godfather's Pizza	É-U	A	x	x	x		x				x	x
385.	Grant L. Harding et George F. Colvin/Hidden Valley Resort, qui comprend dix chalets, trois acres et demie de terrain et plusieurs embarcations. Il s'agit, en fait, d'un centre de chasse et de pêche	É-U	A	x	x	x		x				x	x

	Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
1866.	H.J. Heinz Company of Canada Ltd./Hotline Services Inc., qui offre un service de commande de pizzas par ordinateur	E-U	A	X	X			X			X		X
1867.	Hewlett-Packard (Canada) Ltd./Panacom Automation Inc., qui conçoit et fabrique de l'équipement informatisé et des logiciels servant au contrôle des procédés industriels dans les secteurs de la chimie et de l'énergie	E-U	A	X	X	X	X	X		X	X		X
1868.	Hilton Canada Inc./Westin Hotel Company Limited. Il s'agit de l'hôtel Bonaventure Westin, un établissement de luxe de 394 chambres	E-U	A	X								X	X
1869.	Hospital Corporation of Canada Limited/Jonathan Walsh & Associates Ltd., qui recrute du personnel médical, para-médical et non médical au Canada et aux É.-U. pour de grands centres hospitaliers de l'Arabie Saoudite	E-U	A	X				X					X
1870.	Jacques Housson Auberge Le Charentais Inc., qui exploite un motel et un restaurant	Fr	A	X	X	X		X					X
1871.	Jo-Ann T. Robinson/Lanxe Enterprises Limited. Il s'agit de son restaurant de type familial un établissement franchisé de la McDonald's Restaurants of Canada Limited	E-U	A	X	X	X						X	X
1872.	Richard Johnson et Barbara Johnson/Cat Island Lodge Limited, un camp d'été qui offre le gîte et les repas aux pêcheurs	E-U	A	X	X	X			X		X		X
1873.	Keplinger and Associates, Inc./Petro-Info Ltd., qui offre des services de conseils pour l'analyse des réservoirs d pétrole et l'évaluation du point de vue économique des concessions pétrolières et gazières	E-U	A		X		X	X	X	X		X	
1874.	Hans Robert Klahr et Regina Klahr "The Pines" Drive-In Restaurant. Il s'agit d'un restaurante appelé "The Pines" et d'une boutique de souvenirs	RFA	A		X	X						X	X
1875.	Lundco Holding BV/Tetra Pak Inc., qui importe et loue des machines et des matériaux d'emballage et qui fabrique des pailles présentées dans les emballags de plastique destinés à l'industrie des aliments et boissons	Suè	A	X	X	X							X
1876.	McDonald's Restaurants of Canada Limited/Kinell Financial Cor., qui exploite un restaurant franchisé McDonald's Canada	E-U	A			X		X				X	X
1877.	Medicus Systems Corporation/Medicus Systems of Canada Ltd., qui offre des services de consultation en gestion et les services d'informatique connexes aux hôpitaux et à d'autres organismes de santé	E-U	A	X	X	X	X	X					X
1878.	John Menzies plc/John Coutts Library Services Limited, qui distribue des livres et des périodiques provenant de diverses maisons de publication et qui offre des services connexes aux bibliothèques	R-U	A	X	X	X	X	X			X	X	X
1880.	Ming Court Hotel Ltd./Triona Investments Ltd. et Embarco Holdings Ltd. Il s'agit de l'hôtel Miramar	Mal	A	X	X	X			X				X

	Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
400.	Moira O'Brian et Rodney H.C. Walshe/Solar Express Travel Ltd., une agence de voyages qui vend des billets d'avion et s'occupe des réservations de chambres d'hôtel	N-Z	A		x	x		x			x		x
401.	Barry Anthony Newsum et Dawn Helene Newsum/Mary Lee's Fish N Dog, un petit restaurant-minute offrant des "fish and chips"	R-U	A	x	x							x	x
402.	James O'Brien et Joan M. O'Brien, qui comprend 50 emplacements de camping, une salle de bain et une buanderie. L'attraction principale est la pêche	É-U	A		x	x		x	x				x
403.	Oceonics p.l.c./Cansite Surveys Limited, qui installe du matériel de forage et de production de pétrole et de gaz au large des côtes, fait de la prospection de sites sous-marins et des travaux connexes	R-U	A					x		x			x
404.	Ogden Corporation/1)Consolidated Plant Airport et Building Holdings Limited 2)Malton Fueling Facilities Corporation Limited 3) Allied Aviation Service Company of Newfoundland Limited, 1) qui offre des services d'entretien et autres liés au transport aérien 2) qui possède des installations de ravitaillement en carburant à l'aéroport international de Toronto 3) qui offre des services de manutention au sol pour l'aviation aux aéroports de Gander et de Goose Bay	É-U	A	x	x		x	x	x				x
405.	Oilfab Canada Limited/Oilfab Haltech Limited, qui offre des services techniques et scientifiques aux industries	R-U	A	x	x	x		x	x				x
406.	PHH Group, Inc./1) Realcare Limited et 2) Relocan Limited, 1) une société de portefeuille 2)qui assure des services de réinstallation des employés aux entreprises	É-U	A		x	x		x					x
407.	Petro-Info Ltd./Resource & Marine Development Systems Ltd., qui offre divers services d'information à l'industrie pétrolière et gazière	É-U	A	x	x				x				x
408.	Petrolane Incorporated/Grant Geophysical Ltd., entreprise de services géophysiques qui s'occupe de sismologie et offre aux entreprises pétrolières et gazières des données informatisées sur les mouvements sismiques	É-U	A	x	x	x	x	x			x		x
409.	Prophet et Muskwa Outfitters, Inc./Prophet River Outfitters, qui exploite un camp de chasse et de pêche	É-U	A	x	x	x		x					x
410.	The Prudential Assurance Company Limited/Corfax Benefit Systems Ltd., qui s'occupe d'administrer par un système informatisé, les régimes de retraite et d'avantages sociaux de diverses entreprises et de sociétés de fiducie et d'assurance	R-U	A	x	x			x				x	x
411.	R.J.R. Enterprises Ltd./Babine Lake Resort, une réserve de pêche	É-U	A		x	x							x
412.	Raptim-Belgie N.V./Menno Travel Service (Ontario) Ltd., qui vend des billets d'avion et organise des forfaits touristiques	Bel	A	x	x	x	x	x				x	x

	Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources en plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, patronaux)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
413.	Reliance Shipping & Travel Agencies Sdn Bhd et Reliance Holdings Sdn Bhd/Reliance Travel (Canada) Inc., une agence de voyages en gros et au détail qui s'occupe des réservations d'hôtels, des tours d'autocar et de la location d'automobiles	Mal	A	x	x	x		x					x
414.	Richard L. Ross et Mark F. Damaske/Cobblestone Resort, un centre touristique	É-U	A	x	x	x		x					x
415.	Ryan Wing Hung Mak/Sertamin Darwin appelée Image Hair and Facial Studio. Il s'agit d'un salon de coiffure et d'esthétique	R-U	A	x	x								x
416.	Ryder Truck Rental Canada Ltd./Mid National Lease, qui loue à long terme des camions et remorques commerciaux et qui offre des camions en location à court terme, dans la région de Toronto surtout	É-U	A	x	x	x		x	x			x	x
417.	Ryder Truck Rental Canada Ltd./Wicks Car and Truck Rental Limited, qui s'agit, en fait, de l'actif servant à l'exploitation de l'entreprise de location de camions de grandes et moyennes dimensions	É-U	A	x	x	x		x	x				x
418.	SEI Financial Services Company/A.G. Becker (Canada) Limited. Il s'agit de son groupe d'évaluation des fonds qui s'occupe du rendement des sociétés et des fonds de placement, évalue les rendements des placements de portefeuille et fait des comparaisons pour ses clients	É-U	R										
419.	Scientific Software Corporation/Intercomp Resource Development & Engineering Ltd., qui fait de la recherche et du développement et fournit des services de consultation en ingénierie spécialisés dans les applications de logiciel et de produits pour les industries pétrolière et gazière	É-U	A	x		x	x			x	x		x
420.	Selas Fluid Processing Corporation/Selas Canada Inc., qui vend et installe de l'équipement de fusion pour les industries pétrolière, pétrochimique et chimique	RFA	A	x		x	x	x					x
421.	Sketchley Public Limited Company/Imasco Retail Inc. Il s'agit de sa division Embassy Cleaners, qui possède 120 établissements de nettoyage à sec en Ontario	R-U	A	x	x				x		x		x
422.	Ski View Network Ltd./Skiad, Inc., qui installe des affiches publicitaires dans les centres de ski canadiens selon un système de baux	É-U	A	x	x	x		x			x		x
423.	Gertrude R. Stauffer/Holiday North Lodge, un complexe touristique commercial	É-U	A										x
424.	Stavelay Industries PLC/Norris Warming Canada Limited, qui conçoit et installe (sous-traitance) du matériel de climatisation pour bateaux	R-U	A	x	x	x		x					x
425.	Steven E. Hanke/Alfred Frank Schroeml et Valerie Ann Schroeml, appelée Walt's English River Camp. Il s'agit d'un centre de pêche	É-U	A	x	x	x							x

	Requérant/entreprise visée et type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
426.	TRC Companies, Inc./MDS Health Group Limited, qui offre des services d'essai itinérants pour l'analyse de gaz atmosphériques à l'état de traces	É-U	A	x	x	x	x	x		x			x
427.	Tai-Foo Lai/Shangrila Chinese Food, un restaurant chinois qui vend des mets à emporter	H-K	A	x		x			x		x		x
428.	Taubman U.K. Investments, Inc./Sotheby Parke Bernet, qui évalue et vend aux enchères des objects d'art de valeur	É-U	A	x	x								x
429.	The Montreal Football Club and Company, Limited/The Montreal Alouette Football Club, qui est un club de football	R-U	A	x				x				x	x
430.	Ernest Thesman/Weight Loss Clinic, Inc., qui offre des services de conseiller en amaigrissement et vend des suppléments de vitamines et de minéraux à ses clients	É-U	A	x	x	x		x					x
431.	Tomchiko Abe/Sapporo Ramen "The Shogun" Co. Ltd., un restaurant licencié servant des mets japonais	Jpn	A	x	x	x		x					x
432.	Turnagain River Outfitters Ltd./Eugene Overton et Michaelene Overton. Il s'agit d'un camp de chasse et de pêche	É-U	A	x		x		x					x
433.	Allan Turner/1)Northwest Weight Loss Clinic Ltd. 2) Alberta Weight Loss Clinic Ltd., 3) Weight Loss Clinic of Manitoba Ltd., qui offrent des services de conseiller en amaigrissement et qui vendent des suppléments de vitamines et de minéraux pour compléter l'a diète de leurs clients	É-U	A	x	x	x		x					x
434.	United Information Services of Canada, Ltd./Quasar Systems Ltd., qui fournit des services de conseils pour logiciels conçus sur commande	É-U	A	x		x	x	x	x	x			x
435.	Vacuum Industrial Pollution International Inc./464555 Ontario Ltd., Vacuum Anchor Corporation, Vacuum Anchor Corporation Ltd. et Vacuum Anchor Canada Ltd. L'entreprise offre des services aux usines pétrochimiques, aux raffineries de pétrole, aux centrales électriques actionnées au charbon	É-U	A*	x	x	x		x			x		x
436.	William M. Mercer Limited/Hickling-Johnston Limited, qui distribue des services de conseillers en gestion	É-U	A	x	x		x	x					x

A* Demande réputée être autorisée

Annexe C

Liste alphabétique des propositions de nouvelles entreprises autorisées et réfusées Avantages appréciables pour le Canada résumés selon les principaux facteurs d'évaluation

Année financière 1983-1984

Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
CHASSE ET PECHE												
1. I/S Sea Farm A/S & Co., une entreprise d'élevage de saumons	R-U	A	x	x	x						x	x
2. Zainul Abedin Khorasanee et David Samuels, pour l'exploitation d'un centre d'élevage de mini-truites	R-U	A	x	x	x		x				x	x
MINES (Y COMPRIS BROYAGE), CARRIERES ET PUITS DE PETROLE												
3. 261383 British Columbia Ltd., pour posséder et exploiter une mine d'argent à Slocan City, en Colombie-Britannique	É-U	A	x	x	x	x						x
4. Daewoo Corporation, pour explorer et extraire de l'uranium	Cor	A	x	x	x		x					x
5. Global Marine Inc., pour l'exécution de deux contrats de forage de puits d'huile et de gaz au large de la côte est du Canada	É-U	A	x	x	x			x				x
6. Harry Quint, pour la prospection, l'extraction et le traitement de l'or et d'autres minéraux métalliques	É-U	A	x	x	x		x					x
7. Stanley Jones et William Gibbs, pour la prospection, l'extraction et le traitement de la baryte	É-U	A	x	x	x		x					x
8. LASMO Exploration (Canada) Limited, pour des travaux d'exploration axés sur l'exploitation et la production de pétrole et de gaz	R-U	A	x	x	x		x					x
9. Northern Michigan Exploration Company, pour faire des travaux de prospection, d'exploitation et de production pétrolière et gazière	É-U	A	x	x	x		x					x
10. Palmetto Horticultural, (Canada) Inc., pour extraire de la tourbe d'une tourbière et la transformer en un produit fini à usages horticoles	É-U	A	x	x	x	x	x					x
11. Ramco Oilfield and Marine Services Limited et Hallmark Tubulars Ltd., pour assurer des services de protection du matériel tubulaire servant à l'exploitation pétrolière en mer	R-U	A	x	x	x		x			x		x

Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, patrimoine)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
12. Rowan Companies, Inc., pour offrir des services de forage de puits de pétrole et de gaz à l'aide de la plateforme autoélévatrice Rowan-Gorilla I pour la plus longue des deux périodes suivantes: la période nécessaire à l'exécution de travaux sous contrat pour le compte de la Husky/Bow Valley East Coast Project ou pour deux ans	É-U	A	x	x	x			x				x
13. Secunda Marine Services Limited, pour exploiter et gérer des navires de soutien et d'approvisionnement pour l'exploitation pétrolière et gazière au large des côtes	É-U	A	x	x	x		x				x	x
14. Sonat Offshore Drilling Inc., pour l'exécution de travaux de forage dans le cadre d'un contrat pour l'exploitation pétrolière et gazière au large de la côte Est du Canada à l'aide de la plateforme John Shaw	É-U	A	x	x	x			x			x	x
15. Warren Explorations Limited, pour faire des travaux d'exploration et produire du pétrole et du gaz	R-U	A	x	x	x		x	x				x
16. Western Oceanic, Inc., pour fournir des services de forage de puits de pétrole et de gaz au large des côtes	É-U	A	x	x	x		x				x	x
Industries des aliments et boissons												
17. Robert Baldinger, Steve Baldinger et The City Bread Co. Ltd., pour exploiter une boulangerie qui produira en premier lieu des pains à hamburger pour vendre dans les provinces des Prairies et, plus tard, du pain selon les recettes d'autres pays et des produits de boulangerie pour le marché de l'Alberta	É-U	A	x	x	x		x					x
18. Citra-Mix Ltd., Calford Laboratories Limited et Seafla Inc., pour la fabrication et la vente de produits en poudre qui donnent de la saveur et qui rehaussent la saveur des aliments	É-U	A	x	x	x		x			x		x
19. Gratto's Seafoods Limited, pour acheter, transformer et vendre du poisson	É-U	A	x	x	x	x	x					x
20. Haase-Brauerei G.m.b.H., Peter Claman, Rennie Claman et Blue Sea Holdings Limited, pour embouteiller de l'eau minérale extraite d'une source locale	RFA	A	x	x	x	x	x		x			x
21. Jasper Wyman & Son Canada Limited, pour s'occuper de la cueillette et (ou) de l'achat et du conditionnement des bleuets sauvages	É-U	A	x	x	x	x						x
22. Hans W. Jost, pour produire, embouteiller et distribuer du vin	RFA	A	x	x	x		x			x		x
23. Kew Vineyards Limited, pour la production et la vente de vins de table canadiens	RFA	A	x	x	x		x			x		x
24. Movenpick Clearwater Seafoods Ltd., pour transformer du poisson et des mollusques pour en faire des mets gastronomiques congelés faits de fruits de mer	Sui	A	x	x	x	x	x	x				x
25. Procter & Gamble Inc., pour, au début, importer et distribuer et, plus tard, conditionner et distribuer du jus d'orange	É-U	A	x	x	x		x		x			x

	Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
26.	1863-8809 Québec Inc., pour exploiter un laminoir pour pellicules de plastique	Fr	A	x	x	x	x	x			x	x	x
27.	Blistex Limited et Fede. Package, pour assembler des contenants en plastique ur une crème à appliquer sur les lèvres et d'autres produits de beauté et de toilette ainsi que des produits pharmaceutiques	É-U	A	x	x	x	x	x			x		x
28.	Celplast Limited, John Jaran et William B. Hewat, pour commercialiser et distribuer des produits de la métallurgie sous vide et, plus tard, ouvrir une usine de pellicules de plastique enduites d'une couche métallique	É-U	A	x	x	x		x	x			x	x
29.	Comres International Computer Research & Services S.A., qui fabrique des boulettes en mousse d'uréthane rigide	Lib	A	x	x	x	x	x		x	x	x	x
30.	Dart Container Corporation, pour la fabrication de gobelets en mousse de polystyrène et de contenants pour aliments	É-U	A	x	x	x	x	x					x
31.	Ener-Savr Vinyl Products Inc., pour fabriquer des profilés en plastique par extrusion, des enseignes en plastique, des éléments de meubles en plastique et des éléments en plastique sur commande	É-U	A	x	x	x	x	x					x
32.	FBM Distillery Co. Ltd., pour fabriquer des fermetures de bouteilles inviolables et, plus tard, fabriquer des bouteilles en plastique	Ber	A	x	x	x		x			x		x
33.	Jonergin, Inc., qui fabrique et vend des cartes d'identité en plastique	É-U	A	x	x	x	x	x					x
34.	Ng Yen Khin et Winston Tay, qui fabriquera et commercialisera des sacs de magasinage et des sacs tout-usage en plastique	Mal	A	x	x	x	x	x					x
35.	Linear Films (Canada) Inc., pour la fabrication de pellicules de polyéthylène à faible densité linéaire	É-U	A	x	x	x		x					x
36.	N.P.R. Ltd., pour la fabrication de sacs de polyéthylène destinés aux établissements de détail et des feuilles de polyéthylène pour diverses applications industrielles	Isr	A	x	x	x	x	x					x
37.	Plastics Plus Ltd., qui fabriquera et vendra des composantes et des produits faits à partir d'une gamme de matières plastiques	RFA	A	x	x	x	x	x					x
38.	Plastiflex Company International, pour fabriquer des tuyaux souples et des colonnes de tubage en matière plastique résistante à l'écrasement	É-U	A	x	x	x	x	x					x
39.	The Johnson Rubber Co. (Canada) Ltd., pour fabriquer et vendre des accessoires de revêtement de sols en caoutchouc et en vinyle	É-U	A	x	x	x	x	x					x
40.	Thermacon Insulating Products Canada Limited, qui fabrique et distribue des panneaux spéciaux d'isolation en mousse d'uréthane destinés surtout aux raffineries de pétrole	É-U	A	x	x	x		x			x		x
41.	Edward M. Thiel et John C. Comans, pour fabriquer des vaisseaux sous pression pour le matériel de pulvérisation	É-U	A	x	x	x	x	x					x

Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
42. William Y.K. Ng, Mickey S.M. Suen et Glenn E.J. Sandberg et John Tin-Sang Li, pour la fabrication et la commercialisation de cadeaux et de nouveautés dans le domaine de l'électronique	H-K	A	x	x	x	x	x					x
Industrie du cuir												
43. Daniel C. Hanna, pour assembler, remettre à neuf, distribuer et installer de l'équipement de lave-autos	É-U	R										
44. Wesley Walter Shaw, pour le tannage de peaux d'animaux du pays et la fabrication d'articles d'artisanat en cuir	É-U	A	x	x	x		x					x
Industrie textile												
45. 91359 Canada Ltd./91359 Canada Ltée., pour fabriquer des cartouches et des boîtiers de cassettes servant aux imprimantes des machines de traitement de textes, au matériel de traitement des données et aux machines à écrire électroniques	RFA	A	x	x	x	x	x			x		x
46. Cleveland Cotton Products Company, pour distribuer des linges à essuyer et à polir non tissés ainsi que des articles de nettoyage connexes aux établissements industriels et commerciaux	É-U	A	x	x	x	x	x					x
Industrie de l'habillement												
47. 125314 Canada Inc., qui, au début, fabriquera des filés de fourrure à partir de fourrures véritables et, plus tard, fabriquera et vendra des vêtements confectionnés avec ces filés de fourrure	Jpn	A	x	x	x	x	x		x	x		x
48. R.J. Brandes et Anthony Manz, pour la fabrication et la vente de vêtements d'extérieur en cuir et en laine	É-U	A	x	x	x	x	x					x
49. Renomo Importations Inc., pour importer et fabriquer des vêtements pour hommes	Syr	R										
Industrie du bois												
50. CDA Industries Inc. et Nefab Plywoodemballage AB, une entreprise qui fabriquera des caisses d'expédition en bois démontables	Suè	A		x	x	x	x					x
51. Consolidated Fibres Ltd., pour la fabrication de feuilles de polyéthylène destinées aux exploitations agricoles et à d'autres industries	É-U	A	x	x	x	x	x			x		x
52. Leggett & Platt, Inc. et Joseph B. Leclerc, pour transformer le bois pour les fabricants de meubles et exporter la plus grande partie de sa production vers les Etats-Unis	É-U	A	x	x	x	x	x					x
53. Nicholson Murdie Machines Ltd., pour la production du bois de feuillus servant à la fabrication de palettes et d'articles connexes	É-U	A	x	x	x	x	x					x

Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
Industrie du meuble et des articles d'ameublement												
54. I.T. International Trading Limited, pour la fabrication de meubles	R-U	A	x	x	x	x				x		x
Industrie du papier et activités connexes												
55. B.M. Korol et Xertrex International, Inc., qui fabrique et vend des chemises et systèmes de classement par codes de couleur	É-U	A	x	x	x	x	x			x		x
56. Scharr Industries, Incorporated, qui fabrique et distribue des films flexibles métallisés	É-U	A	x	x	x	x	x	x			x	x
57. TANN-PAPIER Gesellschaft mbH, pour la fabrication de papier pour les filtres de cigarettes	Aut	A	x	x	x	x	x					x
Imprimerie, édition et activités connexes												
58. Epoch Universal Publications Inc., qui produit directement ou en sous-traitance et distribue de la musique en feuille et des disques pour les offices religieux	É-U	A	x	x	x	x	x			x	x	x
59. Kenneth M. Zartetzky, pour publier un hebdomadaire spécialisé pour les personnes faisant l'élevage de chiens de race et des expositions	É-U	A	x	x	x		x			x		x
60. National Publishing Group Ltd., pour la publication et la distribution d'un guide mensuel donnant des instructions pour la célébration de mariages	É-U	R										
61. Newsweek, Inc., pour imprimer et distribuer tous les exemplaires du magazine Newsweek vendus au Canada	É-U	A	x	x	x	x			x			x
Première transformation des métaux												
62. William H.B. Chan, pour extraire les métaux précieux et de base des résidus et autres déchets de l'industrie minière	É-U	A	x	x	x		x	x	x			x
63. Gould Manufacturing of Canada, Ltd., pour la fabrication de feuillards de cuivre utilisés dans la fabrication de circuits imprimés	É-U	A	x	x	x	x	x		x	x		x
64. Harco Corporation, pour concevoir des systèmes de protection cathodiques pour pipelines et fabriquer de l'équipement et du matériel de quincaillerie connexes	É-U	A	x	x	x	x	x					x
65. McQuay Inc., pour importer ou faire fabriquer sous licence, ou les deux, des produits de chauffage, de ventilation et climatisation et pour assurer la vente et l'entretien	É-U	A	x	x	x		x					x
66. O.S.B. Company, S.A., pour la fabrication de rouleaux pour aciérie	Bel	A	x	x	x	x	x		x		x	x
67. Pechiney, Société générale de financement du Québec et Alumax Inc., pour la production d'aluminium	Fr	A	x	x	x	x	x	x			x	x

Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
Fabrication de produits en métal (sauf machines et équipement de transport)												
68. Amesbury Industries, Inc., pour fabriquer des coupe-bise en peluche	R-U	A	x	x	x	x	x			x	x	x
69. Canadian Ducting Limited, qui fabriquera et vendra des conduites en métal flexible	Liech	A	x	x	x	x	x					x
70. Frank J. Cain, Jr., pour la fabrication d'électrodes spéciaux pour la soudure électrique par résistance	É-U	A	x	x	x	x	x					x
71. Golten Marine Co., Inc., pour la réparation et l'entretien de moteurs diesel pour les navires	É-U	A	x	x	x		x	x				x
72. Gotaverken Energy Systems Ltd., pour fabriquer et installer des chaudières à bois et des systèmes de récupération des produits chimiques pour l'industrie des pâtes et papiers	Suè	A	x	x	x	x	x		x	x		x
73. Klaus Hartmann, pour la fabrication de vaisselle plate	RFA	A	x	x	x	x	x					x
74. International Gas Heaters (PBR) Ltd., pour fabriquer et distribuer un assortiment d'appareils brevetés spéciaux de chauffage au gaz	É-U	A	x	x	x	x	x					x
75. Nick Ksenych, Phyllis Ksenych, Todd Ksenych et Terry Ksenych Beutler, pour la fabrication de bâtiments agricoles en acier en forme d'arche	É-U	A	x	x	x	x	x				x	x
76. Muesco Inc., RFAald L. Stebbins et Glenn C. Forster, pour la fabrication de vannes de réglage actionnées par diaphragme pneumatique, devant servir dans les industries pétrolière et pétrochimique d'énergie et à l'alimentation en eau	É-U	A	x	x	x	x	x					x
77. Servo Craft, Inc., qui concevra, fabriquera, assemblera, réparera et entretiendra divers genres de soupages, de pompes et d'éléments connexes	É-U	A	x	x	x		x					x
78. Sim-Kay Products Company Inc., pour la fabrication de modèles, moules et articles connexes utilisés par les fonderies desservant l'industrie automobile	É-U	A	x	x	x	x	x					x
79. Socared S.A., Noranda Mines Limited et Canron Inc., pour fabriquer et vendre des blindages de broyeurs magnétiques pour les installations de traitement des minerais	Suè	A	x	x		x	x	x		x		x
80. Hugh Thom, pour l'utilisation de lasers pour le traitement à chaud de pièces et d'outils de métal	É-U	A	x	x	x		x	x	x			x
81. Boyd Don Weaver, pour fabriquer des rayons et des écrous pour roues de bicyclettes destinés à être vendus surtout aux fabricants de bicyclettes	É-U	A	x	x	x	x	x			x		x
82. Wencholoz Associates Limited et AE International Limited, pour la fabrication d'appuis de charpentes pour la construction	R-U	A	x	x	x	x	x		x			x
83. Anthony E. Wisne, pour la conception technique de la fabrication d'appareils fixes, de jauges, de machines spéciales et d'appareillages de carosserie pour les industries automobile et aéronautique	É-U	A	x	x	x	x	x					x

Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
84. Yamashina International Inc., pour l'importation et la vente d'attaches pour la construction de vis industrielles et d'outils connexes	Jpn	A	x	x		x	x					x
Fabrication de machines (sauf électriques)												
85. Anchor Conveyors, Inc., pour fabriquer des convoyeurs de tri à courroies pour les gros paquets	É-U	A	x	x	x	x	x					x
86. Gary G. Branson & Harold R. Johnson, pour fabriquer et vendre des pompes pour puits de pétrole et, plus tard, des machines agricoles servant à l'injection d'engrais	É-U	A	x	x	x	x	x			x	x	x
87. Chander Sarup Datta, qui fabrique des composantes pour le transfert de la chaleur dans le matériel de réfrigération et de climatisation	É-U	A	x	x	x		x					x
88. Dart Union/Bosworth Company, pour l'assemblage de pompes manuelles	É-U	A	x	x	x		x			x		x
89. Euroclean Scientific Inc., pour la fabrication, l'assemblage et la vente de charrues et de produits connexes	Suè	A	x	x	x	x	x					x
90. Munck International A.S. et William Martens, pour assembler et fabriquer des grues et du matériel de levage à grande puissance et assurer leur entretien	Nor	A	x	x	x	x						x
91. Paper, Calmenson & Co., pour la fabrication de lames de bulldozers, de niveleuses, de chargeurs et de chasse-neige	É-U	A	x	x	x	x	x					x
92. VIBCO, INC., pour fabriquer et distribuer des vibrateurs externes électriques, pneumatiques ou hydrauliques, des tables vibrantes, des exploseurs à air et des nettoyeurs de courroies vibrantes destinés à être utilisés dans les industries de l'exploitation minière de la construction et des produits chimiques	É-U	A	x	x	x	x	x			x		x
Fabrication d'équipement de transport												
93. 538302 Ontario Ltd., pour fabriquer des rotors pour les freins à disque	É-U	A	x	x	x	x	x					x
94. Alphatec S.A.R.L., pour la fabrication de pellicules adhésives servant à protéger diverses surfaces métalliques	Fr	A	x	x	x	x	x					x
95. Availl f Texas, Inc., pour la fabrication des ensembles de tuyaux pour avions et la commercialisation de pièces et composantes servant à l'entretien des avions commerciaux et privés	É-U	A	x	x	x	x	x					x
96. Braun Engineering Co., pour produire des pièces d'acier pour l'industrie automobile	É-U	A	x	x	x	x	x		x			x
97. Cyma Automotive Inc. et M. Levey et B.R. Cranshaw, pour la remise à neuf de mécanismes de démarrage et de solénoide pour automobiles	É-U	A	x	x	x	x	x					x

Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaire)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
98. Dyneer Corporation, pour la fabrication de différentiels à traction accrue et de matériel connexe	É-U	A	x	x	x	x			x	x		x
99. Elasto-Tec Inc., pour la fabrication de joints d'étanchéité pour l'industrie automobile	É-U	A	x	x	x	x	x			x		x
100. Joseph Fresta et Roger Stephan, pour la fabrication et l'exportation de garnitures de freins à disque et à tambour	É-U	A	x	x	x	x	x					x
101. Pyroban Limited et Engine Control Systems Ltd., pour importer et distribuer, puis pour assembler et enfin fabriquer des produits antidéflagrants pour les moteurs diesel	R-U	A	x	x	x	x	x		x			x
102. Spartan Plastics Canada Ltd., pour la fabrication et la distribution de produits en plastique faits par un procédé d'extrusion pour les établissements industriels et commerciaux. Ces produits comprennent des pièces de rechange d'automobiles	É-U	A	x	x	x	x	x			x		x
Fabrication de produits électriques												
103. David Charles Cairnes, pour fabriquer et distribuer du matériel périphérique pour les machines à écrire électroniques et le matériel de secrétariat	R-U	A	x	x	x	x	x		x	x		x
104 Canadian Arab Electronic Arts Inc., pour fabriquer et distribuer des microordinateurs avec imprimante bilingue (arabe-anglais), y compris les logiciels et d'autres produits électroniques tels que des compteurs pour taxis et des dispositifs d'appel automatiques	AfS	A	x	x	x	x	x					x
105. Endeco Canada Ltd., pour concevoir et fabriquer une mémoire à circuits intégrés, importer et distribuer des instruments hydrographiques et océanographiques et s'occuper de leur entretien	É-U	A	x	x			x		x			x
106. Far East United Electronics Limited et Proquality International Limited, pour assembler des produits électroniques de consommation tels que les téléviseurs, les postes récepteurs, les magnétoscopes, les radios et autres	H-K	A	x	x	x	x	x		x	x	x	x
107. Forney Engineering Company, pour concevoir, fabriquer et vendre des systèmes de contrôle industriel	É-U	A	x	x	x	x			x			x
108. Gaming Systems Corporation, 1858-5018 Quebec Inc., Société de développement industriel du Québec et Le Groupe Vidéotron Ltée, pour fabriquer et commercialiser un système de communication par procédé numérique à large bande appelé Vidacom	É-U	A	x	x	x	x	x		x	x	x	x
109. Global Marine Inc., pour exécuter un contrat spécial de forage pour l'industrie pétrolière et gazière, au large de la côte est du Canada	É-U	A	x		x			x				x
110. Gulton Industries (Canada) Ltd., pour fabriquer du matériel d'éclairage intérieur et extérieur et des articles connexes, ainsi que des affiches électroniques indiquant les destinations dans les véhicules de transport en commun	É-U	A	x	x	x	x	x				x	x

	Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
111.	Mitsubishi Electric Corporation, pour la fabrication de tubes à rayons cathodiques et d'autres produits électroniques	Jpn	A	x	x		x	x	x	x	x		x
112.	Nam Tai Electronic Co., Ltd. et Sam Hon, pour importer, distribuer et réparer, puis par la suite, pour assembler et fabriquer des calculatrices électroniques manuelles	H-K	A	x	x	x	x						x
113.	Helmut Radolf, pour la fabrication et la vente de matériel électronique de surveillance de la circulation et des machines de jeu actionnées par des pièces de monnaie	Aut	A	x	x	x	x	x			x		x
114.	Rohde & Schwarz GmbH & Co. K.G., pour mettre au point, produire, vendre et entretenir du matériel de surveillance et de repérage radio	RFA	A	x	x	x	x	x		x	x		x
115.	Yrto Kalervo Sundell, pour assurer l'entretien de divers équipements électroniques et concevoir, fabriquer et installer des panneaux de commandes électriques ainsi que des instruments connexes	AfS	A	x	x	x		x					x
116.	Taiwan William Electronic (Canada) Inc., pour l'assemblage et l'essai d'ordinateurs à usage personnel, d'imprimantes de modems et de téléphones sans fil	Tai	A	x	x	x	x	x	x		x	x	x
117.	Henry Wong, Kay M. Ngai, Mickey S.M. Suen, William Ng et Glenn E.J. Sandberg, pour assembler et distribuer des vidéocassettes vierges	H-K	A	x	x	x	x	x				x	x
	Fabrication de produits minéraux non-métalliques												
118.	Monarch Mirror Door Co., Inc., une entreprise qui au début, importera, assemblera et distribuera et, plus tard, fabriquera et distribuera des portes de garde-robes à miroirs coulissantes et des miroirs servant à la décoration des murs	É-U	A	x	x	x	x	x					x
119.	Standard Industries Ltd., pour la fabrication de produits isolants en laine minérale	Fr	A	x	x	x	x	x			x		x
120.	Van Woerden Aardewerk, pour la fabrication d'articles en poterie tels que des tasses, soucoupes, cendriers et pots à fleurs	P-B	A	x	x	x	x	x					x
	Fabrication de produits du pétrole et du charbon												
121.	Cristallerie Chalet Vie et Art Inc., pour la fabrication d'éléments en cristal pour chandeliers, de bibelots et de verre taillé à la main	Ita	A	x	x	x	x	x			x		x
	Industrie chimique												
122.	Addiment Canada Inc., pour fabriquer et distribuer des additifs pour le ciment et le mortier	RFA	A	x	x	x	x	x		x			x
123.	Caled Signal Products Canada Ltd., pour la fabrication et la distribution de produits de nettoyage à sec	É-U	A	x	x	x		x					x

	Requérant type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
124.	Frank J. Campagna, pour la fabrication et la distribution de spécialités pharmaceutiques vétérinaires et de produits pour l'entretien du cuir	É-U	A	x	x	x		x					x
125.	Ehrlich Pharma Canada Inc., pour distribuer de la mousse de tourbe et des produits organiques naturels, et fabriquer ces produits à Rivière-du-Loup, au Québec	RFA	A	x	x	x	x	x			x		x
126.	Floralife, Inc., qui fabrique et distribue des produits chimiques pour la floriculture et l'horticulture et d'articles en plastique	É-U	A	x	x	x	x	x		x			x
127.	Mason Chemical Company et Gary Winston Lee, pour préparer emballer et vendre des produits chimiques pour usages domestiques	É-U	A	x	x	x		x					x
128.	Tri-Pak Products of Canada Inc., qui fabrique et distribue du matériel de rechange pour automobiles comme l'huile à moteur et des additifs pour l'essence	É-U	A	x	x	x		x					x
	Industries manufacturières diverses												
129.	B.K.K. Consulting Ltd., qui s'occupera d'extraire des métaux précieux et de la silice de concentrés de minerai et produira un ingrédient breveté propre qui sera utilisé dans les produits incorporés à l'huile à moteur	É-U	A	x	x	x		x	x				x
130.	Chamoib Chamois Ltd., pour assembler et vendre des tampons en chamois et éponge	P-B	A	x	x	x	x	x					x
131.	Collis Curve Company, Inc., pour fabriquer et vendre ses brosses à dents à soies courbées brevetées	É-U	A	x	x	x	x	x		x	x		x
132.	Columbia-Great Lakes Corporation, pour la fabrication de rubans encrés et de papier carbone	É-U	A	x	x	x	x	x					x
133.	Essex Specialty Products, Inc., qui fabrique divers produits scellants destinés surtout à l'industrie automobile	É-U	A	x	x	x		x					x
134.	Fidelity Electronics of Canada, Ltd., au début, pour importer et plus tard fabriquer des jeux d'échecs électroniques, et importer, distribuer et réparer des appareils acoustiques et des prothèses	É-U	A	x	x	x		x			x		x
135.	King Arthur Clock Co. of Canada Ltd., pour assembler et vendre des horloges grand-père	É-U	R										
136.	Steven Allen Serber et Siegfried Dyon Biermar, pour la fabrication d'équipement électromédical	Sui	A	x	x	x		x				x	x
137.	Gustav F. Tatschl, pour la fabrication, l'importation et l'exportation d'articles médicaux	Aut	A	x	x	x	x	x			x		x
138.	The Slope Indicator Company, pour fabriquer des boîtiers de senseurs pour inclinomètres et réparer les instruments scientifiques	É-U	A	x	x	x	x	x					x

	Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Maintien de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
139.	Tokai of Canada Ltd., pour fabriquer des briques jetables	Jpn	A	x	x	x		x				x	x
140.	Torvald Colliander, qui fabriquera et distribuera toutes sortes de stores, de composantes et d'autres articles connexes	R-U	A	x	x	x	x	x		x	x	x	x
141.	Transcoject Technologie Transfer und Handelsgesellschaft mbH & Co. KG, pour la fabrication et la distribution de seringues et d'aiguilles jetables	RFA	A	x	x	x	x	x			x		x
142.	VMC Peche Société Anonyme and Peter Gregg, une entreprise devant fabriquer des hameçons pour l'industrie de la pêche commerciale	Fr	A	x	x	x	x	x	x	x	x		x
143.	West Bend of Canada, Division of Dart Industries Canada Limited, pour fabriquer des appareils propres au conditionnement physique au foyer	É-U	A	x	x	x	x	x			x		x
144.	Westone Laboratories, Inc., pour la fabrication sur commande de moules pour les appareils de correction auditive	É-U	A	x	x	x		x					x
145.	John Wilson, pour fournir des enduits anti-égratigneurs et anti-reflets pour le verre et les lunettes en plastique	É-U	A	x	x			x			x		x
	BATIMENT ET TRAVAUX PUBLICS												
146.	Aannemers Combinatie Zinkwerken B.V., pour offrir des services de génie maritime et de construction utilisés dans le domaine de l'exploitation pétrolière en mer et dans d'autres industries	P-B	A	x	x	x		x		x	x	x	x
147.	J.A.F. Diepen and L.C.H. Rombouts, pour l'aménagement paysager en Colombie-Britannique	P-B	A	x	x	x							x
148.	Master Engineering GmbH, Interpro Contractors Ltd. et Leonard Shapiro, pour offrir des services d'ingénieurs-conseils et réaliser, sous contrat, des travaux de construction mécanique	RFA	A	x	x	x	x	x		x			x
149.	Multi Construction Holdings, Inc., pour construire, remettre en état et entretenir des voies ferrées et des réseaux de transport en commun sur rail	R-U	A	x	x	x		x			x		x
150.	TRC Thermal Reduction Ltd., pour la fabrication, en sous-traitance, de systèmes de production d'énergie à partir de déchets	É-U	A	x	x	x		x					x
151.	Zanen Verstoep N.V., pour exécuter un contrat de dragage de trois ans dans la mer de Beaufort	P-B	A	x	x	x			x			x	x
152.	Zanen Verstoep NV et Beau-Tuk Marine Services Ltd., pour fournir des services de construction navale, et de dragage et des services connexes	P-B	A	x	x	x		x		x			x
	TRANSPORTS, COMMUNICATIONS ET AUTRES SERVICES PUBLICS												
153.	Adel Daher et Rudolf Cech, pour vendre, louer et entretenir du matériel informatique périphérique	Kow	A	x	x	x	x	x					x

	Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Niveau de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
154.	Air Pacific Limited, pour fournir des services de transport aérien à horaire fixe; et Air Pacific Limited and Fiji Islands in the Sun Marketing Ltd.	Fiji	A	x	x			x				x	x
155.	Barrington Properties Ltd., pour l'exploration, le développement et la production de pétrole et de gaz	R-U	A	x	x	x		x					x
156.	William Carleton Beardslee, pour établir une entreprise de croisières sur les Grands Lacs	É-U	A	x	x	x	x	x			x		x
157.	Behring International, Inc., pour offrir des services internationaux d'expédition	É-U	A	x	x	x		x					x
158.	Billy King-Shan Cheung, Yuet Kong Tsui et Jacob Park, qui offre un service de recherche de personnes	H-K	A	x	x	x		x			x		x
159.	Hub Forwarding Company, Inc., pour offrir un service de transport de marchandises	P-B	A	x	x		x						x
160.	The KBI Corp., pour offrir des services de nettoyage des endroits où il y a des matières dangereuses	É-U	A	x	x	x		x		x			x
161.	Lyons Transportation Lines, Inc., pour promouvoir le transport de produits de base à la frontière canadienne et à partir de la frontière par des sociétés de camionnage à propriété canadienne	É-U	A	x	x	x						x	x
162.	M & M Militzer & Munch AG, il s'agit du transport de marchandises surtout en provenance de l'Iran, de l'Iraq, de l'Algérie, de la Turquie et de l'Afganistan et à destination de ces pays	RFA	A	x	x	— x		x					x
163.	Malihe Shahbazi Moghaddam, Mina Mostafi Lahijani, Iranpour Parsai et Alireza ghouri Haghian, pour fournir des services transitaires vers l'Iran et d'autres pays du Moyen-Orient	Iran	A	x	x	x	x	x					x
164.	Mors S.A., pour la fabrication et la distribution de commutateurs à distance pour les réseaux de transport de l'électricité et des systèmes de surveillance pour l'utilisation d'autres moyens de chauffage	Sue	A	x	x	x	x	x		x	x		x
165.	Nationwide Horse Carriers, Inc., pour transporter des chevaux pur sang et le matériel connexe	É-U	A	x	x			x				x	x
166.	Nippon Express Co., Ltd., pour le transport de marchandises et l'exploitation d'une agence de voyages	Jpn	A	x	x	x		x					x
167.	North American Car (Canada) Limited, pour fournir des services de fret en vrac sans remboursement pour les producteurs, les agents de mise en marché et les principaux utilisateurs de bois de sciage et de produits du bois	É-U	A	x	x	x	x	x					x
168.	Ocean Waterfront Properties Incorporated, pour acheter des propriétés, des options sur des propriétés et les mettre en valeur au besoin en vue d'aménager des installations de mouillage, d'emmagasinage et d'entreposage pour répondre aux besoins particuliers des navires de haute mer et d'approvisionnement	R-U	A	x	x	x		x		x			x

	Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
169.	Hector Alonso Rebaque, pour exploiter un service de traversiers pour passagers au moyen d'hydroglisseurs	Mex	A	x	x				x		x	x	x
170.	Scott Packing & Warehousing Company Limited et Pickard Moving Systems Limited, pour donner des services relatifs au transport des meubles et des effets personnels des ménages venant au Canada ou en partant	R-U	A	x	x	x		x	x				x
171.	Tradewinds Airways Limited, pour offrir un service de transport de marchandises par air entre le Royaume-Uni et le Canada	R-U	A	x		x							x
172.	Tropical Shipping of Canada, Inc., pour fournir des services de transport aux Antilles	É-U	A	x	x	x	x	x	x			x	x
	COMMERCE DE GROS ET DE DETAIL												
173.	121740 Canada Limited, pour ouvrir des magasins de détail devant offrir des chocolats, bonbons et produits laitiers spéciaux de marque "Hafliet's" ainsi que des nouveautés et articles pour cadeaux	AÏS	A	x	x	x		x					x
174.	123635 Canada Inc., pour la distribution en gros d'un produit alimentaire qui se mélange avec du lait pour donner une boisson nutritive favorisant la perte de poids	É-U	A	x	x	x		x			x		x
175.	124782 Canada Inc., pour, au début, importer et distribuer des bateaux gonflables et autres articles gonflables dont elle assurera l'entretien et qu'elle fera fabriquer et assembler par des sous-traitants plus tard	Fr	A	x	x	x	x	x					x
176.	125277 Canada Inc., pour importer et distribuer du matériel culinaire en aluminium, en acier inoxydable et en fonte à revêtement anti-adhésif	H-K	R										
177.	127127 Canada Inc., pour l'importation et la distribution d'instructions pour la formation des papiteurs des programmes dans le domaine de l'informatique	É-U	A	x	x		x	x				x	x
178.	129301 Canada Limited, pour l'importation et la distribution de revêtement mural en tissu vendu aux établissements commerciaux	P-B	A	x	x			x				x	x
179.	A.E. Chew & Co., Inc., pour exporter des produits	É-U	A	x	x	x	x	x					x
180.	A.J.M. International Sports Promotion Ltd., pour importer des couvre-chefs en polyester, en mailles de nylon ou en plastique, sur lesquels elle coudra ou appliquera à chaud des écussons	É-U	R										
181.	A-Line Products, Inc., pour l'importation, l'assemblage et la distribution de bijoux de fantaisie	É-U	R										
182.	ANTARES Handelsgesellschaft mbH, pour exporter des produits automobiles, de quincaillerie et électriques et importer des produits chimiques	RFA	A	x	x	x	x	x					x

	Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
183.	AT & T International (Canada) Inc., pour vendre, installer et entretenir les équipements de télécommunication mis au point et fabriqués par la American Telephone and Telegraph Company et ses filiales pour les établissements commerciaux et les résidences, et vendre des réseaux téléphoniques aux compagnies de téléphone	É-U	A	x	x	x	x	x	x	x	x	x
184.	Agenco S.r.l. et Benetton International S.A. Holding, pour exploiter des magasins de détail offrant surtout des vêtements sport	Ita	A	x	x	x		x				x
185.	Agri-Parts Inc, pour la distribution des pièces de rechange aux propriétaires canadiens de tracteurs British Leyland et du règlement de leurs réclamations pour le matériel sous garantie	É-U	A	x	x	x	x	x				x
186.	Aida Engineering, Ltd., pour importer, assembler et vendre des presses pour la production de matrices en métal et de matériel connexe, en faire la démonstration et en assurer le service, dans une co-entreprise avec des Canadiens	Jpn	A	x	x	x		x	x	x		x
187.	Airship Industries (United Kingdom) Limited, qui fabrique et vend des aéronefs plus légers que l'air (dirigeables)	R-U	A	x	x	x	x	x	x	x		x
188.	Armstrong Industries, Inc., qui importera et distribuera des produits médicaux et qui exportera des produits médicaux de fabrication canadienne	É-U	A	x	x	x	x	x				x
189.	Art et Gastronomie S.A., pour exploiter et distribuer en exclusivité une série de chandelles, de nappes, de serviettes de table et d'autres articles du même type et, plus tard, en fabriquer par sous-traitance	Fr	A	x	x	x	x	x				x
190.	Artistic Interiors Inc., pour vendre, par l'entremise d'un réseau de distributeurs canadiens, des oeuvres d'art et des peintures à l'huile importées et de crétion canadienne	É-U	A	x	x	x		x				x
191.	Atlantik Film Kopierwerk GmbH, Kenneth Stainer et Carol Stainer, pour l'importation et l'exportation de diverses marchandises	RFA	A	x	x	x	x	x				x
192.	Audio Systems Inc , une entreprise qui, au début, distribuera et, plus tard, fabriquera du matériel sonore pour véhicules automobiles	É-U	A	x	x	x	x	x	x			x
193.	Australian Canadian Agricultural Machinery Corporation, pour l'assemblage et la distribution de pulvériseurs et de matériel connexe	Austl	A	x	x	x	x	x			x	
194.	Automated Leasing Corporation, Inc., pour, au début, vendre des systèmes d'ensachage automatique et, plus tard, fabriquer le matériel en question	É-U	A	x	x	x	x	x			x	x
195.	Aux Délices de Bretagne Biscuiterie J. Gaillard S.A., au début, pour importer et distribuer et, plus tard, fabriquer des biscuits et pâtisseries	Fr	A	x	x	x	x	x				x
196.	Ayyash Enterprise Incorporated, pour l'exportation au Moyen-Orient de divers articles produits au Canada tels que les pièces d'automobiles et les matériaux de construction	Jor	A	x	x	x	x	x				x

	Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
197.	Baker Oil Tools, Inc., pour la fabrication, la vente et l'entretien d'outils pour les opérations dans le trou de forage et assurer des services connexes à l'industrie du pétrole et du gaz	É-U	A	x	x	x	x	x					x
198.	Bermond International Limited, pour importer, entreposer et vendre des laminés plats, des barres et des serpentins de tailles et de formes difficilement trouvables au Canada	R-U	A	x	x			x					x
199.	Barrister Information Systems Corporation, pour la vente de matériel informatique complémentaire pour l'automisation dans les bureaux d'avocats devant aussi offrir des services de conseils connexes	É-U	A	x	x			x	x		x		x
200.	Malcolm Bayliss, qui distribuera une bibliothèque de référence comprenant des documents de référence en anglais publiés par Caxton Publishers de Londres, en Angleterre, et d'autres documents de référence disponibles au Canada	R-U	A	x	x	x		x			x		x
201.	Beaman Corporation, qui offre des charpentes de haute précision préfabriquées sur commande et des composantes fabriquées sur commande pour la remise en état des bâtiments commerciaux, à l'extérieur	É-U	A	x	x	x	x	x					x
202.	A.B. Wilh. Becker et Pierce & Stevens Canada Inc., pour la vente en gros d'enduits pour le bois et de revêtements spéciaux d'usage industriel	Suè	A	x	x	x	x	x		x	x		x
203.	Berend J.R. Kuipers et Victoria Elizabeth Kuipers-Abbey, pour récupérer les métaux précieux provenant de déchets d'équipement électrique et électronique	P-B	A	x	x	x	x	x					x
204.	Bergen's Nursery Inc., pour exploiter une serre pour la culture et la vente de plantes qui fleurissent, de plants de pépinières et de plants à repiquer	É-U	A	x	x	x	x	x					x
205.	Blumhardt Manufacturing, Inc., pour, au début, importer, entreposer et vendre et, plus tard, assembler et (ou) fabriquer du matériel agricole et des accessoires pour l'application d'engrais et d'herbicides liquides, etc.	É-U	A	x	x	x		x					x
206.	Brennan College Service, Inc., pour établir des librairies sur les campus des collèges et universités dans tout le Canada	É-U	R										
207.	C.C.T. Theatre Lighting Limited et Philip Rose, pour, au début, importer et vendre et, plus tard, assembler et vendre du matériel d'éclairage pour salles de spectacle	R-U	A	x	x	x	x	x					x
208.	CYS Scientific Instruments Ltd., pour, au début, importer et distribuer et, plus tard, assembler et fabriquer du matériel de laboratoire d'essai et d'inspection	H-K	A	x	x	x		x					x
209.	Catalytic Electrodes Ltd., pour faire des travaux de recherche et de développement et fabriquer et vendre des produits ayant trait à l'électrochimie	R-U	A	x	x	x	x			x			x
210.	Centra Sports, Inc., pour l'importation et la distribution et, plus tard, la fabrication de vêtements de ski et d'articles connexes	É-U	R										

	Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Niveau de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
211.	Chacmal Ltée, pour, au début, importer et distribuer des adoucisseurs d'eau magnétiques. Plus tard, l'entreprise chargera des sous-traitants de fabriquer les adoucisseurs qu'elle distribuera	Sui	A	x	x	x	x	x					x
212.	Chaw Corporation d.b.a. Zee Medical Service Co., pour offrir du matériel servant au secourisme et aux soins médicaux d'urgence	É-U	A	x	x	x	x	x					x
213.	Cheong Lung Dry Goods & Groceries Inc., pour exploiter une épicerie offrant des aliments chinois	H-K	A	x	x	x		x					x
214.	Cher-Beli Creations of Canada Inc., pour la vente de cosmétiques et de produits pour soins de santé par l'entremise d'agents indépendants	É-U	R										
215.	Claas of America, Inc., pour la distribution de pièces de rechange pour machines agricoles	RFA	A	x	x	x		x					x
216.	Classic Optical Inc., pour la distribution de montures pour verres optiques	É-U	A	x	x	x		x					x
217.	Codama Holding Société Anonyme, pour l'importation et la vente en gros en exclusivité de vêtements élégants pour hommes et femmes	Ita	A	x	x	x		x					x
218.	Computerland Corp., pour offrir à des Canadiens des franchises pour la vente au détail d'ordinateurs et de matériel connexe	É-U	A	x	x	x	x	x	x				x
219.	Conair Corporation, pour la fabrication et la commercialisation de produits liquides d'entretien de la chevelure et la commercialisation de petits appareils servant aux soins et à l'hygiène personnels	É-U	A	x	x	x		x					x
220.	Cutting Technologies, Inc., pour l'importation et la distribution d'outils au carbure de coupe des métaux	RFA	R										
221.	Dah Chong Hong, Ltd., pour acheter et exploiter un maximum de deux concessions d'automobiles en Colombie-Britannique ou en Ontario, ou les deux	H-K	A	x	x	x	x	x				x	x
222.	Dairy Monitoring International, Inc., pour distribuer des boissons, des cocktails et des jus en poudre à travers le Canada	É-U	A	x	x	x		x			x		x
223.	Diet Center, Inc., pour la distribution de ses produits à ses points de vente en franchise ou en sous-franchise	É-U	A	x	x	x			x				x
224.	Alec William Doughty et Leon Renee Young, pour l'assemblage et le vente de systèmes de sécurité pour résidences	É-U	A	x	x	x		x					x
225.	Jean-Paul Dudon, Jean-Philippe Dudon et Dudon-Larquié S.A., pour fabriquer en sous-traitance, importer et vendre des produits et des vêtements en cuir	Fr	A	x	x	x	x	x			x		x
226.	Dumont Industries (Inc.), pour fabriquer en sous-traitance et vendre de chaudières fonctionnant au bois ainsi que leurs pièces et composantes	É-U	A	x	x	x		x			x		x

Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources en plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
227. Dysan Corporation, pour importer, fabriquer et distribuer des bandes magnétiques et des disquettes pour les ordinateurs et assurer un service après-vente	É-U	A	x	x	x	x	x		x			x
228. ESCorp, pour la distribution de balances électroniques et d'imprimantes de codes à bâtonnets	É-U	A	x	x			x			x	x	x
229. Euclid Industries, Inc., pour importer et distribuer et (ou) acheter et distribuer des pièces de roues, freins, suspensions et des cinquièmes roues pour camions, tracteurs, et remorques	É-U	A	x	x	x	x	x					x
230. Farmar Seafoods Limited, pour le commerce de poissons et de produits du poisson	R-U	A	x			x	x				x	x
231. Fathom Atlantic Limited, Tokola Offshore, Inc., Tokola Offshore (R-U) Ltd. et Tokola Underwater Engineers, Ltd., pour fournir des services de conception, d'ingénierie, d'assemblage et de gestion de la construction et de l'installation de structures en acier utilisées par l'industrie du pétrole et du gaz	É-U	A	x	x	x	x	x		x	x		x
232. Fernando Felipa, une station-service pour véhicules motorisées	Pér	A	x	x			x					x
233. Fieldcrest Mills International, Inc., pour la distribution de serviettes, de tapis de salles de bain et d'articles de literie	É-U	A	x	x	x							x
234. A. Friedr. Flender GmbH & Co. KG, pour assembler et vendre des moteurs électriques à engrenages	RFA	A	x	x	x		x					x
235. GAB Business Services, Inc., pour fournir, par des moyens électroniques, des évaluations concernant les dommages et le traitement des réclamations et des services de prévention pour tous les modes de transport	É-U	A	x	x	x		x			x		x
236. Gain Sang Associates (Aust.) Pty Limited, pour importer et vendre des couvre-matelas en laine, de la laine à tricoter et des peaux de moutons	Austl	A	x	x	x		x			x		x
237. Juanito S. Gaspar, pour l'importation de noix de coco et de racines de gingembre fraîches	Phi	A	x	x	x							x
238. David George Lane et Marcom U.S.A., Inc., pour importer d'Amérique latine et des Etats-Unis des produits alimentaires frais et traités et exporter, au Japon et aux Etats-Unis, des produits alimentaires frais et traités et des produits forestiers	É-U	A	x	x	x	x	x			x		x
239. Gotaverken Modul AB, pour offrir et vendre des modules de logement et de service pour les travaux sur terre et en mer, essentiellement utilisés par l'industrie pétrolière et gazière	Suè	R										
240. Grand Specialties Ltd., pour l'importation et la distribution de l'eau minérale "Perrier" dans la province de l'Ontario	Fr	A	x	x			x					x
241. Charles G. Gray, pour vendre au détail des bijoux plaqués or	É-U	A	x	x			x					x
242. Gerald C. Greer et Peter G. Demetraides, qui distribuera des produits de conciergerie et qui fabriquera plus tard des couvre-planchers	É-U	A	x	x	x		x					x

	Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
243.	Gundle Lining Systems, Inc., pour, au début, vendre et installer et, plus tard, fabriquer et distribuer des membranes flexibles à haute densité pour contenants de produits liquides et solides dangereux et non dangereux	AfS	A	x	x	x	x	x		x			x
244.	Hallmark Replicas Limited, au début, pour importer et distribuer et plus tard, fabriquer en sous-traitance des répliques de timbres-postes canadiens en or et en argent	R-U	A	x	x	x	x	x					x
245.	Hallo Snacks Canada Ltd., au départ, pour importer et distribuer et, ultérieurement, pour fabriquer des produits alimentaires à grignoter spécialisés	RFA	A	x	x	x	x					x	x
246.	Health-tex Canada Inc., pour exploiter une chaîne de magasins de vêtements pour enfants	É-U	R										
247.	Health-tex Canada Inc., pour la commercialisation de vêtements pour enfants	É-U	A	x	x	x	x	x			x		x
248.	Heidelberger Druckmaschinen Aktiengesellschaft, pour distribuer des presses d'imprimerie et assurer leur entretien	RFA	A	x	x			x	x			x	x
249.	Hettich Canada Inc., pour, dans un premier but, importer et commercialiser et, plus tard, fabriquer, faire fabriquer par d'autres ou acheter de fabricants canadiens des ferrures de meubles et des accessoires d'ameublement destinés à être vendus au Canada ou sur les marchés étrangers	RFA	A	x	x	x	x	x				x	x
250.	Holliston International, Ltd., pour la fabrication et la distribution de matériaux de reliure tissés et non tissés	É-U	A	x	x	x	x	x				x	x
251.	Hottoil Limited, pour, au début, concevoir des systèmes de chauffage industriels et, plus tard, assembler des rubans chauffants à résistance électrique pour ces systèmes	R-U	A	x	x	x	x	x		x	x		x
252.	Independent Business Products, pour distribuer du matériel de bureau, des articles imprimés sur commande, des formules commerciales, du matériel pour ordinateurs et des meubles de bureaux	É-U	A	x	x	x		x					x
253.	Industrial-Mine Supply Co. of Canada Ltd., qui vendra des lubrifiants spéciaux et qui concevra, assemblera et vendra des systèmes de lubrification, en plus d'offrir des services de consultation en techniques de lubrification	É-U	A	x	x	x		x			x		x
254.	Integrated Software Systems Corporation, pour la mise au point, la commercialisation et la distribution d'un assortiment de logiciels normalisés produisant des graphiques de haute qualité	É-U	A	x	x			x				x	x
255.	Jones Apparel Group, Inc., pour la fabrication et la distribution de vêtements pour dames	É-U	A	x	x	x		x	x				x
256.	Josef Steinweg, Wilhelm Schmaus et Paul Vincent Morgan, pour l'importation, l'assemblage et la commercialisation d'appareils motorisés de levage pour l'industrie de la construction	RFA	A	x	x	x		x			x		x

Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
257. Kallestad Laboratories, Inc., qui, au début, importera et distribuera et, plus tard, fabriquera des produits de diagnostic médical	Ita	A	x	x	x	x	x		x			x
258. Charles A. Karamaoun et John N. Nercessian, pour exporter des produits de fabrication canadienne tels que des textiles et des aliments emballés au Moyen-Orient	É-U	A	x	x		x						x
259. Killark Electric Manufacturing Company, qui importera, entreposera, distribuera et fabriquera éventuellement des produits électriques destinés à l'industrie de la construction	É-U	A	x	x	x	x	x	x			x	x
260. A/S Kongsberg Vapenfabrikk, pour la vente et l'entretien d'instruments servant au positionnement des navires et à la gestion du mouvement des navires dans le cadre de la recherche de pétrole et de gaz en mer, et de systèmes de dessin et de cartographie à des fins générales	Nor	A	x	x	x	x	x			x		x
261. Konini Holdings Ltd., Paul Tidmarsh New Zealand Ltd., G.H. Oberhamer Investments Ltd. et W.C. Plowman Holdings Ltd., pour l'importation, le vente, et l'entretien d'appareils de broyage de la pierre appelés "Barmac Rotopactor" et l'équipement	N-Z	A	x	x	x		x			x		x
262. Kort Propulsion Co. Ltd., qui commercialisera des systèmes de lances à propulsion pour les navires marchands et les compagnies pétrolières et qui assurera les services techniques connexes	R-U	A	x	x	x	x			x			x
263. Koshin Corporation, pour exporter des produits de poissons et des produits agricoles	Jpn	A	x	x		x				x	x	x
264. Larox Oy, pour assembler, distribuer et installer du matériel de classification, de concentration et en assurer l'entretien	Fin	A	x	x	x	x	x		x			x
265. Leo Laboratories Limited, pour distribuer des produits pharmaceutiques vendus sur ordonnance	Dan	A	x	x	x		x					x
266. Lindner Publications of Canada Inc., pour, au début, importer et distribuer des albums philatéliques et numismatiques, et, plus tard, imprimer divers articles connexes	RFA	A	x	x	x		x					x
267. Louis Vuitton S.A., pour l'importation et la vente de valises et d'articles en cuir	Fr	A	x	x	x		x					x
268. Lundby of Sweden (Canada) Inc., pour l'importation et la distribution de maisons de poupées ainsi que de meubles et accessoires connexes et l'exportation de jouets et nouveautés de fabrication canadienne en Europe	Suè	A	x	x	x	x	x					x
269. Magin PTY. Ltd., pour importer des appareils d'éclairage partiellement assemblés et distribuer ces appareils et des accessoires connexes par l'entremise d'établissements de gros et autres	Austl	A	x	x	x		x			x		x
270. Malden Mills, Industries, Inc., pour importer des tissus de rembourrage non finis et charger un sous-traitant canadien de les convertir en produits finis par un travail d'impression	É-U	A	x	x	x	x	x	x	x			x

	Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Niveau de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, patrimoine)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielle et économique
271.	MASSTOR Systems Corporation, pour l'importation, la distribution et l'entretien de matériel informatique spécialisé et de logiciels, de systèmes de stockage de données, de communication entre ordinateurs et de systèmes de gestion de données	É-U	A	x	x	x	x			x	x	x
272.	McClain Industrial Carbons Ltd., pour acheter du coke de pétrole à des raffineries canadiennes et commercialiser ce produit au Canada et aux E.-U.	É-U	A	x	x	x	x	x				x
273.	Michael J. McGonigal, pour l'importation et la vente au détail de verre taillé et de toiles	R-U	A	x	x							x
274.	Microdata Corporation, pour distribuer des ordinateurs et systèmes informatiques et en assurer l'entretien	É-U	A	x	x	x		x			x	x
275.	Canadian Midwest Gas Company Limited, pour l'exportation de produits pétroliers raffinés et du soufre	É-U	A	x	x		x					x
276.	Midwest Bottle Gas Co. et Mr. T.A. Racette, pour vendre des gaz de pétrole liquéfié	É-U	A	x	x	x						x
277.	Mitsubishi Motors Corporation, qui distribue des voitures, camions et articles connexes sous la marque Mitsubishi, à l'aide d'un nouveau réseau de concessionnaires établis en Colombie-Britannique, en Alberta, en Ontario et au Québec	Jpn	A	x	x	x	x	x		x		x
278.	Mono-Med (Canada) Inc., pour importer et distribuer des produits radiopharmaceutiques et des articles connexes et faire des travaux de recherche et développement dans ce domaine	É-U	A	x	x	x		x	x	x		x
279.	Mur Ebal du Canada Inc., pour charger des sous-traitants de produire des murs de soutènement en béton préfabriqué qu'elle vendra	Fr	A	x	x	x		x				x
280.	Murray International Holdings Limited, pour la distribution et la mise à l'essai de tuyaux d'acier spéciaux et d'articles connexes	R-U	A	x	x	x		x		x		x
281.	Naturing-Beteiligungsgesellschaft mbH, pour l'importation et la distribution de boyaux de saucisses au collagène	RFA	A	x	x	x		x	x			x
282.	New England Printed Tape Co., pour au début, importer et plus tard, fabriquer et vendre des substrats flexibles aux fabricants de fils et câbles	É-U	A	x	x	x	x	x				x
283.	Nintendo of Canada Ltd., pour distribuer et entreposer des jeux vidéo et autres ainsi que du matériel électronique de divertissement connexe	Jpn	A	x	x	x		x			x	x
284.	Shinji Nishikawa et Stojan Tadin, pour acheter des fourrures, du matériel à rembourrage et du poisson pour revendre au Canada et exporter au Japon	Jpn	A	x	x		x	x				x
285.	Norcomex Ltd., il s'agit du courtage en matériel informatique neuf et usagé	É-U	A	x	x	x		x				x

Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
286. North Atlantic Service & Supply Limited et Sprint Investments SA, qui fournit du matériel, des pièces, des approvisionnements et des services à l'industrie de l'exploitation pétrolière au large des côtes	R-U	A	x	x	x		x	x				x
287. Oceonics Equipment Services Ltd. et Cantronics Offshore Equipment Services Limited, pour la distribution de systèmes et d'appareils électroniques devant servir à la navigation hauturière, à la détermination de position, à l'établissement de levés hydrographiques des lits marins, ainsi qu'à l'inspection et à la surveillance du milieu ambiant	R-U	A	x	x			x			x		x
288. Oilcovery, Inc., qui achètera et exportera de l'équipement pour l'exploitation des champs de pétrole et des mines et qui fabriquera et vendra des générateurs de vapeur et de l'équipement de traitement des eaux pour l'exploitation des puits de pétrole	É-U	A		x	x	x	x					x
289. Old Dominion Brush Company, Inc., qui, au début, importera et distribuera et, plus tard, fabriquera des balais manuels et des balais pour balayeuses mécaniques	É-U	A	x	x	x	x	x					x
290. Oliver Olives Inc., pour l'importation et la distribution d'olives	É-U	A	x	x	x	x	x					x
291. Orienco Enterprises Inc., pour acheter des pelleteries et des manteaux de fourrure à des fabricants canadiens à des fins d'exportation	Jpn	A			x	x	x					x
292. P.J. Guené S.A., pour fabriquer et distribuer des sacs à main et articles de maroquerie	Fr	A	x	x	x	x	x					x
293. Ramon Gonzales Parra et Oscar Obregon, pour vendre et louer de l'équipement vidéo cassettes à des stands situés dans les magasins Loblaws	Mex	A	x	x	x		x					x
294. Pascal Diffusion S.A., pour importer des cosmétiques en vrac et confier à des Canadiens en sous-traitance le mélange, l'embouteillage et l'emballage de ces produits pour distribution en Amérique du Nord	Fr	A	x	x	x	x	x			x		x
295. Paul De Groot Projects Limited, pour vendre et installer des appareils pour l'économie d'énergie et la protection contre la lumière dans les serres	P-B	A	x	x	x		x	x				x
296. Pedro Alejandro Orozco Abogado, pour importer et distribuer des objets d'artisanat mexicain et exporter divers produits de fabrication canadienne	Mex	A	x	x	x	x	x			x		x
297. Pentron Industries Inc., pour au début, importer et, plus tard, fabriquer et distribuer des articles ménagers en métal et en plastique	É-U	A	x	x	x		x				x	x
298. Phoenix Elektrizitatsgesellschaft H. Knumann GmbH & Co. KG, pour importer et distribuer et, plus tard, assembler des terminaux destinés à l'industrie de matériel électrique	RFA	A	x	x			x					x
299. Prisco Graphics of Canada Inc., qui distribuera des fournitures d'imprimerie	É-U	A	x	x			x					x

	Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
300.	Priva Beheer B.V., pour au début, importer, distribuer et entretenir et, plus tard, assembler et (ou) fabriquer des systèmes de surveillance du milieu ambiant pour les travaux d'horticulture et d'agriculture effectués dans des serres	P-B	A	x	x	x		x					x
301.	Professional Technology of Canada Ltd./Technologie Professionelle du Canada Ltée, pour la fabrication et la vente en gros de produits antifriction et d'additifs pour carburant par l'entremise de distributeurs indépendants	É-U	A	x	x	x		x			x		x
302.	Questor Commercial Inc., pour importer et distribuer des meubles et produits connexes pour enfants, et plus tard pour assembler, fabriquer et distribuer ces produits	É-U	A	x	x	x		x					x
303.	Sharon Rados, qui vend de l'équipement périphérique informatisé et des approvisionnements aux marchands d'ordinateurs	É-U	A	x	x	x	x					x	x
304.	Rich Plan Corporation, qui offrira un plan de services alimentaires	É-U	R										
305.	Rosco Laboratories, Inc., pour importer, fabriquer et distribuer des produits pour monter des pièces de théâtre, des films et des productions pour la télévision	É-U	A	x	x	x		x					x
306.	Royal Business Machines, Inc., pour l'importation et la commercialisation de matériel de bureau constitué surtout de machines à copier sur papier ordinaire et de machine à écrire	RFA	A	x	x	x	x					x	x
307.	S.I.E.M.I. Canada Corporation, pour exporter de l'équipement industriel, des machines lourdes et du matériel agricole fabriqués au Canada et importer des bois rares et des métaux précieux	Fr	A	x	x	x	x	x					x
308.	Sajid Albert Lewis, Abdul Aziz Amin Shukralla, Namir George Shaffu, Namir Albert Obaji et Ghadir Albert Obaji, pour acheter du matériel se rattachant à la construction et des produits manufacturés pour vente au Moyen-Orient	Kow	A	x	x	x	x	x					x
309.	Salton Appliances Inc., pour, au début, importer, assembler et distribuer et, plus tard, fabriquer et distribuer de petits appareils électroménagers	AfS	A	x	x	x	x	x			x		x
310.	Samson Controls Inc., pour l'importation, l'assemblage, de mécanismes de contrôle d'instruments et d'équipement	RFA	A	x	x	x	x	x					x
311.	Sangfabriken Princess AB, pour, au début, importer, et plus tard, fabriquer des meubles démontés	Suè	A	x	x	x	x	x			x		x
312.	Karl-Heinz Schnupf, pour la vente par correspondance d'objets d'art et décoratifs	RFA	A	x	x	x	x	x					x
313.	Schwing America, Inc., pour la vente, la location et l'entretien de matériel et de pièces servant au pompage du ciment, principalement par le truchement d'un réseau de distributeurs canadiens, et qui fournira également un service d'aide en matière de commercialisation, d'information technique et d'entretien à ces distributeurs	RFA	A	x	x	x		x					x

Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielle et économiques
314. Shimano Industrial Co., Ltd., au début pour importer et distribuer des cannes à pêche et des moulinets et plus tard pour les assembler	Jpn	A	X	X	X		X					X
315. Shlomo Baron et Danur Holdings Ltd., pour l'importation de fruits, de légumes et de fleurs	RFA	A	X	X	X	X	X	X				X
316. Shulcon Industries Inc., pour fabriquer, mettre à l'essai emballer, entreposer et distribuer des produits antidiarrhée pour les veaux	É-U	A	X	X	X	X	X			X	X	X
317. Société Muller et Cie. S.A., pour au début, importer et distribuer et, plus tard, fabriquer des appareils de chauffage à l'électricité	Fr	A	X	X	X	X	X		X	X	X	X
318. Steiger Tractor, Inc., 1) pour vendre et réparer des tracteurs agricoles et industriels, et du matériel aratoire lourd 2) pour offrir des services de financement aux concessionnaires et à leurs clients	É-U	A	X	X	X		X					X
319. Sterline Manufacturing Limited, pour, au début, importer et, plus tard, assembler et, en fin de compte fabriquer du matériel de salles de bain	É-U	A	X	X	X	X	X					X
320. Suffolk Marketing, Inc. et al, pour la commercialisation et la vente, par la poste, de disques de phonographe, de bandes magnétiques enregistrées, de livres et de marchandises diverses	É-U	A	X	X	X	X						X
321. Sun Chlorella Canada Ltd., qui importera et distribuera en gros et au détail des suppléments alimentaires à base de chlorelle	Jpn	A	X	X	X						X	X
322. Systems by MICA, Inc., pour élaborer des sytèmes informatisés comprenant de l'équipement et des logiciels et les vendre aux établissements de distribution en gros	É-U	A	X	X		X	X				X	X
323. T.I. World Wide Marketing Services Ltd., pour fabriquer par sous-traitance et vendre par un réseau de distributeurs des produits diététiques, des additifs alimentaires, des vitamines et des cosmétiques	R-U	A	X	X	X		X					X
324. Dan Talab, pour l'exportation d'articles, de pièces et d'accessoires à usage médical d'origine canadienne	É-U	A	X			X	X					X
325. Tannoy Group Limited et Crown Acoustics Limited, pour importer et distribuer et, plus tard, assembler du matériel de reproduction du son (enceintes acoustiques), à l'aide de composantes de fabrication canadienne et importées	R-U	A	X	X	X	X	X					X
326. James O. Taylor et David P. Taylor, pour importer, distribuer et entretenir des outils pneumatiques	É-U	A	X	X				X				X
327. Teac Corporation, pour importer et distribuer du matériel d'enregistrement sonore professionel et pour le consommateur	Jpn	A	X	X	X		X					X
328. The Tensar Corporation, pour importer et commercialiser des grilles et treillis en polymère plastique à haute résistivité	É-U	R										
329. TMX Canada Inc., pour importer, emballer et distribuer des ordinateurs personnels, des organes périphériques et des logiciels de marque Timex Sinclair et s'occuper de leur entretien	Ber	R										

	Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
330.	Tomra Systems Inc., pour l'importation et la distribution d'équipement automatique de tri et de manutention des boites et des bouteilles consignées et assurer son entretien et, plus tard, pour l'assemblage de cet équipement destiné aux établissements de vente au détail	Nor	A	x	x	x		x	x		x		x
331.	Total Business Systems of Canada Ltd., pour commercialiser des formulaires imprimés, destinés surtout aux établissements commerciaux	É-U	A	x	x	x	x	x					x
332.	TransLogic Corp., pour importer, vendre, et installer du matériel et des systèmes de distribution et de manutention des petits paquets et matériaux et assurer un service après-vente	É-U	A	x	x			x					x
333.	Turfpac Inc., pour la distribution et la réparation du matériel d'entretien des pelouses et terrains et de l'outillage industriel léger, et la distribution des pièces de rechange pour tracteurs Mitsubishi	Jpn	A	x	x	x		x					x
334.	Uttam D. Chotirmall et Kumar N. Mirpuri, pour importer, distribuer et exporter des articles cadeaux	É-U	R										
335.	Vendix Photo Co., Ltd., pour exploiter un établissement franchisé de vente de matériel photographique et offrir un service d'impression de photos en une heure	Jpn	A	x	x	x		x					x
336.	Vermedco, Inc., pour l'importation et la distribution de produits médicaux, et pour dispenser une formation aux utilisateurs de ces produits	É-U	A	x	x	x		x			x		x
337.	Vial S.A., qui, au début, importera et distribuera et, plus tard, fabriquera des appareils médicaux destinés aux hôpitaux	Fr	A	x	x	x	x	x		x	x	x	x
338.	Virgin Overseas Limited, pour la fabrication, la distribution et la vente de disques phonographiques, de cassettes audio, de vidéocassettes et de logiciels pour jeux électroniques	R-U	A	x	x	x	x	x				x	x
339.	Visiontech Contact Lenses Limited, pour la fabrication et la distribution de verres de contact et de produits opthalmiques connexes	É-U	A	x	x	x	x	x					x
340.	Voith Transmissions, Inc., pour l'importation, le montage et la distribution de matériel pour transmissions mécaniques	RFA	A	x	x	x		x					x
	FINANCES, ASSURANCES ET AFFAIRES IMMOBILIERES												
341.	120215 Canada Inc., qui fabrique des produits de calfeutrage, de scellement, de vernissage et de finition du bois, ainsi que du matériel et des accessoires de plomberie	É-U	A	x	x	x	x	x				x	x
342.	AgriStor Credit Corporation Canada Ltd., pour financer les achats en gros et les ventes au détail de matériel agricole offert par les concessionnaires Harvestore	É-U	A	x	x	x							x
343.	Amra Auto Services Inc., pour offrir des assurances pour la prolongation de l'entretien des véhicules et leur garantie	É-U	A	x	x	x		x					x

	Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, patrimoine)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
344.	Corham Developments Limited, pour remettre en état et rénover un immeuble vacant et gérer la location de ses locaux	R-U	A	x	x	x		x					x
345.	Group Management & Merchandising International, Inc. et Donald J. Mulligan, pour assurer des services de gestion de souscription des polices d'assurance, principalement auprès des entreprises de location et de location à bail d'automobiles et de camions	É-U	A	x	x	x		x					x
346.	International Capital Equipment, Inc., pour offrir et gérer les contrats de l'International visant des services de vente et d'achat de biens d'équipements au Canada	É-U	A	x	x	x		x					x
347.	Lein Consulting Canada Ltd., qui vend et entretient du matériel d'aviation de bord et pour utilisation au sol	RFA	A	x	x			x					x
348.	Lenlyn Limited, pour offrir un service de change aux voyageurs	R-U	A	x	x	x		x				x	x
349.	Mitsuhiro Kuzuwa, pour concevoir, construire et gérer des complexes de restaurants et vendre et (ou) louer les restaurants aménagés dans ces complexes	Jpn	A	x	x	x					x		x
350.	Seaboard Surety Company, qui offre des polices de cautionnement, des assurances-responsabilité et d'autres types d'assurances, sauf les assurances sur la vie, contre les accidents et la maladie	É-U	A	x				x			x	x	x
351.	Tokyo Corporation, pour faire construire et exploiter un hôtel et un immeuble de bureaux, exploiter un centre de congrès et exercer d'autres activités commerciales connexes sur les lieux, y compris des services de voyage exclusifs aux clients de l'hôtel et l'exploitation de boutiques	Jpn	A	x	x	x		x					
352.	Trexar Corp., qui offre un service de crédit-bail ne prévoyant pas de recours	É-U	A	x	x			x			x		x
353.	Unifinanz Yarmon Inc., pour trouver des projets d'exploitation immobilière viables dans les secteurs commerciaux et résidentiels pour le compte d'investisseurs, de gérer les biens immobiliers et d'aider les investisseurs à obtenir un financement et à mettre les biens en valeur	Sui	A	x	x			x					x
354.	Xerox Canada Inc., pour acquérir, aménager et gérer des biens immobiliers	É-U	A	x	x	x							x
	SERVICES SOCIO-CULTURELS, COMMERCIAUX ET PERSONNELS												
355.	1846-9866 Quebec Inc., pour exploiter un hôtel	Sing	A	x	x			x					x
356.	539080 Ontario Inc., pour opérer un restaurant	É-U	A	x	x	x		x					x
357.	559401 Ontario Inc., pour exploiter des centres de conditionnement physique	É-U	A	x	x	x		x					x
358.	ASJ Support Services, Inc., pour fournir sous contrat des services d'entretien de matériel de graphisme informatisé	É-U	A	x	x			x				x	x

	Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transfert plus accru des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, partenaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la conservation	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
359.	Action Associates Agency Inc. et Latchman Insurance Brokers Limited, pour offrir aux institutions financières canadiennes un service de vérification des assurances sur les biens achetés grâce à des prêts garantis	É-U	A	x	x	x		x			x		x
360.	Jay Alan et Jacqui Shragge, pour offrir des créneaux publicitaires pour la télévision en échange de bons d'établissements commerciaux donnant droit à des rabais et vendre ces bons de rabais au grand public	É-U	A	x	x	x		x					x
361.	American Floral Services, Inc., pour offrir un service d'envoi par télégramme aux fleuristes	É-U	A	x	x			x			x	x	x
362.	Wayne D. Anstin, pour la conception, l'assemblage et la commercialisation de matériel de surveillance électronique	É-U	A	x	x	x	x	x		x	x		x
363.	Aurora North Ltd., pour le publipostage pour détaillants	É-U	A	x	x	x		x					x
364.	Birch Radio Inc., pour évaluer la taille de l'auditoire de stations radiophoniques, et fournir des rapports d'évaluation aux agences de publicité et aux publicitaires	É-U	A	x	x	x		x			x		x
365.	Blier and Associates, Inc., qui fournira des services publicitaires aux stations-service	É-U	A	x	x	x		x			x	x	x
366.	Brad Krause, Pual Orfalea, Tim Stancliffe et Jim Warran, pour offrir un service de photocopie d'impression et de reliure aux universités surtout	É-U	A	x	x	x		x					x
367.	California Plant Protection, Inc., pour offrir des services de gardes de sécurité	É-U	A	x	x	x		x					x
368.	Larry D. Cameron, pour la vente et la réparation d'armes à feu	É-U	A	x	x	x		x					x
369.	Centi-Ingénierie Informatique S.A., pour offrir des logiciels pour la gestion des terminaux portuaires et le contrôle des fraudes de douane	Fr	A	x	x	x	x	x	x	x			x
370.	Chase Technologies, Inc., pour commercialiser ses logiciels et mettre au point des nouveaux programmes informatisés pour la pêche, l'élevage des porcins et d'autres industries	É-U	A	x	x	x	x	x	x				x
371.	Chatsworth Data Corporation, pour l'entretien de services téléphoniques	É-U	A	x	x			x					x
372.	Clal Computers et Technology Limited et BEC System Services Limited, pour mettre au point et vendre des systèmes informatisés servant à divers usages à des sociétés manufacturières, au Canada et dans le Nord des Etats-Unis	É-U	A	x	x	x	x	x		x	x		x
373.	CM2, Inc., Aries Enterprises Limited et Opossum Limited, pour fournir des prévisions météorologiques et d'autres services connexes et mettre au point des produits basés sur l'application de la météorologie, l'étude du milieu marin et de l'électronique	R-U	A	x	x	x	x	x		x	x		x
374.	Colin S. Deans, Shirley E. White, Stuart Deans et Ian G. Philip et David Lyons, James Frost et Daniel F. Gallivan, pour le recrutement d'employés pour les industries du pétrole et du gaz et les usines pétro-chimiques	R-U	A	x	x	x	x	x					x

	Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
375.	Concept Convention Services, Inc., pour offrir un service de conception d'étalages et autres pour les expositions commerciales	É-U	A	x	x	x		x					x
376.	Lynnwood Charles Cook et Dennis Raymond Cook, pour exploiter un restaurant franchisé Pizza Hut	É-U	A	x	x	x		x			x		
377.	Cotecna Inspection S.A., pour inspecter et mettre à l'essai des expéditions de produits agricoles et de marchandises ainsi que des envois de machines et équipements	Sui	A	x	x		x	x				x	x
378.	Cray Research, Inc., pour commercialiser des ordinateurs Cray et en assurer l'entretien	É-U	A	x	x	x	x	x		x		x	x
379.	John R. Davies, qui commercialisera des ensembles de programmes et du matériel informatique d'application financière et autres et fournira des services de soutien technique connexes	É-U	A	x	x	x	x					x	x
380.	Douglas B. DeVries et Lawrence K. Kuhnert, pour fournir un service de thérapie respiratoire à domicile pour les personnes atteintes de maladies pulmonaires chroniques	É-U	A	x	x	x		x					x
381.	Distribution Sciences, Inc., pour fournir les prix du transport de marchandises à partir d'une base de données informatisées pour offrir des conseils aux expéditeurs et transporteurs	É-U	A	x	x	x		x	x			x	x
382.	Drilling Measurements, Inc., qui offre des services de mesure durant le forage aux industries pétrolières et gazières	É-U	A	x	x			x			x	x	x
383.	E.S.P. Productions Limited, pour la divination du futur par la chiromancie, les sciences occultes, le tarot et l'astrologie à des fins de divertissement	É-U	A	x	x	x		x			x		x
384.	Earle & Associates Limited et Hydro International (Holdings) Limited, qui offre des conseils en matière de gestion des fluides	R-U	A	x	x	x	x	x		x	x		x
385.	Entertainment Management Corporation, pour vendre des "T-shirts", programmes et autres articles portant le nom ou le logotype d'artistes dans les salles de spectacle, les magasins de détail et par publipostage	É-U	A	x	x	x	x	x					x
386.	Ertec, Inc., pour offrir des services d'experts-conseils en géotechnique à l'industrie du pétrole et du gaz	É-U	A			x		x		x			x
387.	FCI (Fugro Consultants International) B.V. et Materials Testing Laboratories Ltd., pour effectuer des sondages géotechniques en mer et des études sur les fondations de structures d'exploitation pétrolière et gazière en mer	P-B	A	x	x	x		x	x	x		x	x
388.	FMG Telecomputer Services Ltd., pour fournir des services de publicité par le truchement de matériel téléphonique automatique et de messages commerciaux enregistrés	É-U	R										
389.	Dr. A.J. Fischer, pour offrir des services d'experts-conseils en gestion	RFA	A	x	x			x					x

	Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielle et économiques
390.	Fuji Shinshu International Academy, pour exploiter une école privée à Vancouver, en Colombie-Britannique	Jpn	A	x	x		x			x		x
391.	General Physics Corporation, pour assurer la formation des opérateurs d'usines de traitement des sables bitumineux, de produits chimiques et de centrales électriques utilisant le combustible fossile	É-U	A	x	x		x			x		x
392.	Glo Tours Canada, pour organiser et vendre des forfaits de voyages au Canada et d'autres activités touristiques du même genre à des agents de voyages	Isr	A	x	x	x	x	x				x
393.	Golden Tulip Hotel Management B.V., pour améliorer la qualité d'hôtels canadiens et offrir, à ces établissements, des services de gestion et de commercialisation	P-B	A	x	x	x	x					x
394.	Gotaverken Arendal AB, pour offrir des services de conception, de conseils, d'ingénierie et de gestion de la construction à l'industrie de l'exploitation pétrolière et gazière en mer	Suè	A	x	x	x	x		x		x	x
395.	Gray Canadian Network Broadcast Sales Inc., pour vendre du temps de publicité sur les chaînes radiophoniques	É-U	A	x	x	x	x					x
396.	Group Legal Administrators, Inc., pour administrer des plans de services juridiques payés à l'avance	É-U	A	x	x	x	x			x		x
397.	Guardsmark, Inc., qui offrira des services d'agents de sécurité et de détectives privés	É-U	A	x	x	x	x					x
398.	Hayes Microcomputer Products, Inc., pour entretenir et réparer les ordinateurs de l'entreprise susmentionnée	É-U	A	x	x	x	x				x	x
399.	IMS/Adserve Incorporated, pour offrir des services informatisés aux agences de publicité canadiennes	É-U	A	x	x	x	x				x	x
400.	IMS Offshore Canada Limited, pour la location d'instruments et d'équipement de forage, fournissant aussi les tubages de puits, aux industries pétrolières et gazières du littoral	É-U	A	x	x	x	x				x	x
401.	ISC Systems Corporation, pour commercialiser des terminaux pour données financières	É-U	A	x	x	x	x	x	x			x
402.	Information Builders, Inc., pour vendre au Canada des logiciels et assurer le service de soutien connexe	É-U	R									
403.	Interactive Entertainment Inc., pour le design et la vente de manèges simulant le vol	R-U	A	x	x		x	x	x	x		x
404.	J.P. Kenny Offshore Engineering (Canada) Limited, pour offrir des services d'ingénieurs-conseils pour un projet d'installation de pipe-line en mer	[illegible]	A	x	x			x	x			x
405.	James and Robert Nederlander Television et Film Production Co., Ltd., pour la production et la distribution d'émissions de télévision et de films	[illegible]	A	x	x	x	x	x			x	x

	Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
406.	Kenness International Inc., pour organiser des congrès, des colloques et des réunions et promouvoir des programmes touristiques, à titre de grossiste, par le biais d'organismes et d'agences de voyages (détaillants) dans le cadre de manifestations spéciales	Isr	A	x	x	x	x					x
407.	Kesler Engineering, Inc., pour offrir des services d'ingénieurs-conseils spécialisés dans le secteur de la chimie à l'industrie du raffinage du pétrole	É-U	A	x	x	x	x	x				x
408.	Kubota, Ltd., pour des travaux de conception et d'ingénierie pour les installations de traitement des eaux usées	Jpn	A	x	x	x	x			x		x
409.	LAB S.A., pour effectuer des travaux de recherche et de développement, faire fabriquer en sous-traitance et installer des appareils anti-pollution et des systèmes devant servir surtout aux procédés industriels à haute température	Fr	A	x	x	x	x					x
410.	LPS, Inc., pour la location de cabanes et d'emplacements pour remorques et tentes aux vacanciers	É-U	A	x	x							x
411.	Lindpat Investments Inc., Fred Peters, Grant Goodale, Mary Goodale, Calvin Galatiuk et Elizabeth et Paul Sleight, pour mettre au point des logiciels et offrir des services connexes de conseils en informatique	R-U	A	x	x	x	x				x	x
412.	Merrill Lynch Relocation Management Company of Canada Limited, qui offre, à des sociétés clientes et à leurs employés, des services d'aide à la réinstallation dans d'autres localités	É-U	A	x	x	x				x		x
413.	MHIS, Medical et Health Information Services SA, pour offrir des services de planification et d'organisation de colloques aux fournisseurs de produits pour soins médicaux	R-U	A	x	x	x	x					x
414.	Norman R. Matson, William J. Bradshaw, John W. Field, Jr., John A. Damico, Neal S. Cason, Roland A. Hoffman, Christian W. Hughes, G. Michael Driscoll, Dennis R. McBay et Peter J. Kahn, Gerald W. Warshaw, qui offre des services de comptabilité et de vérification pour l'évaluation des demandes d'indemnités d'assurance	É-U	A	x	x	x			x	x		x
415.	McDonnell Douglas Corporation, pour offrir des services de traitement des données et des sytèmes clé en main avec ordinateurs et logiciels à l'industrie des soins médicaux	É-U	A	x	x	x		x			x	x
416.	Michael Glen Player et Chad Hazam, pour louer, installer et réparer des téléviseurs, appareils hi-fi et autres, des accessoires et des meubles	É-U	A	x	x	x						x
417.	Minit International S.A., qui reproduisent les clés, réparent les chaussures, aiguisent les lames de patins et de couteaux, en plus d'offrir un service de gaufrage et d'impression	Sui	A	x	x	x				x		x
418.	Mitsubishi Electric Sales America, Inc., pour l'entretien de son équipement de commande numérique	Jpn	A	x	x	x						x
419.	National Video, Inc., pour superviser les activités de francisage du domaine de la vidéo au Canada et offrir des services connexes	É-U	A	x	x	x						x

	Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielle et économique
420.	Nintendo of America Inc. et Pizza Time Theatre, Inc., pour exploiter des restaurants offrant des spectacles en Colombie-Britannique	Jpn	A	x	x	x		x			x		x
421.	North American Productivity Specialists, Inc., une entreprise deconseillers en gestion spécialisée dans les programmes d'amélioration de la productivité	É-U	A	x	x			x	x				x
422.	Nouvelles Frontières Touraventure, pour organiser et vendre des voyages selon les besoins personnels ou en groupe et des excursions dans des régions éloignées	Fr	A*	x	x	x							x
423.	Olan Mills Incorporated of Tennessee, pour offrir des services de portraits photographiques comprenant le développement des films et le tirage	É-U	A	x	x	x	x	x					x
424.	Orion Pictures Distribution Corporation, pour distribuer des films	É-U	R										
425.	PPM Canada Inc., pour offrir un service de traitement des déchets toxiques, notamment en ce qui a trait à l'enlèvement du polychlorobiphényle des huiles contaminées	É-U	A	x	x	x		x	x	x	x		x
426.	PSDI International Software, Inc., pour commercialiser un ensemble de programmerie destiné aux grands projets dans les secteurs de la construction et de l'énergie	É-U	R										
427.	Packers Sanitation Services Inc., pour assurer les services d'entretien et d'hygiène aux usines d'emballage des viandes	É-U	A	x	x	x		x					x
428.	Pechiney, pour exploiter son processus de production de l'alumimium, soit la réduction de l'alumine par électrolyse et à fournir l'aide technique connexe	Fr	A	x	x				x			x	x
429.	Patrick C.B. Persaud, pour promouvoir les exportations de matériel d'extraction de minéraux, de machines industrielles et d'équipement de construction	É-U	A	x	x		x	x			x		x
430.	The Planning Center, Inc. and Agnew, Peckham and Associates Ltd., pour offrir des conseils pour la planification ayant trait à l'équipement médical	É-U	A	x	x			x			x		x
431.	Popeyes Famous Fried Chicken, Inc., pour vendre des franchises pour l'exploitation de restaurants "Popeyes" à des Canadiens	É-U	A	x	x	x		x				x	x
432.	Quantime Canada Limited, pour commercialiser des logiciels et offrir des services de conseils au secteur de la recherche sur les marchés	R-U	A	x	x	x		x				x	x
433.	Resources Trailer Leasing, Inc., pour la location de remorques commerciales	É-U	A	x	x	x		x			x	x	x
434.	Runzheimer and Company, Inc., pour fournir des services de consultation en gestion	É-U	A	x	x	x		x					x
435.	Safe Computing Limited, qui fournira des services de soutien technique aux utilisateurs d'ensembles de programmes conçus pour être utilisés dans le domaine du contrôle de la production	R-U	A	x	x	x	x	x		x		x	x

	Requérant/type d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Niveau de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources en plus grand recours aux pièces et services canadien	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielle et économiques
436.	Sailesh Thaker et al, pour exporter et importer divers produits et organiser des voyages	Indo	A	x	x	x	x	x					x
437.	Scientific Calculations, Inc., pour aider les sociétés d'électronique, grâce à des logiciels exclusifs, à concevoir des plaquettes de circuits imprimés et des micropuces et fournir des services de soutien et de design à ses utilisateurs de logiciels détenteurs de licenses au Canada	É-U	A	x	x	x	x	x		x	x		x
438.	Shawkat E. Charania et Sakina S. Charania, pour exploiter un restaurant franchisé Pizza Hut	É-U	R										
439.	A.H. Sheridan & Associates et Cyril Sweett & Partners, pour fournir à l'industrie de la construction des services de métreurs (analyse des coûts), de conseils pour déterminer les prix de revient et de gestion de projets	R-U	A	x	x	x		x		x			x
440.	M. Marie Yvon Gaetan Siou, pour offrir un service de publicité télévisée en couleur à l'aide du système Vidéotex canadien Telidon	R-U	A	x	x	x		x					x
441.	Société d'Etude et de Promotion Hôtelière Internationale S.A. Selpi, pour gérer les hôtels d'une nouvelle chaîne établie au Canada. Les hôtels en question sont appelés "Arcade"	Fr	A	x	x	x		x			x	x	x
442.	Dr. Paul W. Sullivan, pour offrir des programmes en vue d'aider les gens à cesser de fumer	É-U	A	x	x	x		x					x
443.	Sylvan Learning Corporation, pour vendre des franchises appelées Sylvan Learning Centre à des Canadiens et fournir de soutien connexes	É-U	A	x	x			x			x		x
444.	Transceiver Northwest, Inc., pour offrir aux sociétés de camionnage et à d'autres clients un service de transmission de permis par fac-similé	É-U	A	x	x	x					x		x
445.	Transportation Systems et Market Research Limited and Cole, Sherman & Associates Limited, pour offrir des services de conseils pour l'électrification des chemins de fer et des réseaux de transport passager ultrarapide	R-U	A	x	x	x		x		x			x
446.	Vaughan Attractions Limited, pour exploiter un théâtre en plein air pour présentations musicales à Canada's Wonderland	É-U	A	x	x	x		x			x	x	x
447.	Willoughby Associates Inc., une entreprise de conseils en informatique et de distribution de logiciels aux industries des textiles, du vêtement et autres	É-U	A	x	x	x	x	x				x	x
448.	Wilson Advertising Associates, Inc., pour offrir des services spécialisés à des organismes sans but lucratif et religieux, y compris la production de programmes pour la radio et la télévision ainsi que d'autres services ayant trait aux magazines et journaux	É-U	A	x	x	x		x			x	x	x
449.	Worley International Engineering Group Limited, pour offrir des services de conception technique de gestion de projets et de surveillance de la construction à l'industrie de la production de pétrole et de gaz	R-U	A	x	x	x		x					x

A* Demande réputée être autorisée

ABREVIATIONS DES NOMS DE PAYS*

AfS	Afrique du Sud
Alg	Algérie
AN	Antilles néérlandaises
ArS	Arabie Saoudite
Arg	Argentine
Austl	Australie
Aut	Autriche
Bahs	Bahamas
Bahn	Bahrein
Bel	Belgique
Ber	Bermudes
Bré	Brésil
Bru	Brunéi
Bul	Bulgarie
Chili	Chili
Col	Colombie
Cor	Corée
Dan	Danemark
Egy	Egypte
ES	El Salvador
Emi	Emirats
Eq	Equateur
Esp	Espagne
E-U	Etats-Unis
Fij	Fiji
Fin	Finlande
Fr	France
Gibr	Gibraltar
Grè	Grèce
Guad	Guadeloupe
Hai	Haiti
H-K	Hong-Kong
Hon	Hongrie
Inde	Inde
Indo	Indonésie
Irak	Irak
Iran	Iran
Irl	Irlande
Isr	Israel
Ita	Italie
Jam	Jamaique
Jpn	Japon
Jor	Jordanie
Kenya	Kenya
Kow	Koweit
Lib	Liban
Libye	Libye
Liech	Liechtenstein
Lux	Luxembourg
Mal	Malaisie
Mar	Maroc
Mart	Martinique
Mex	Mexique
Nor	Norvège
N-Z	Nouvelle-Zélande
Pan	Panama
P-B	Pays-Bas
Pér	Pérou
Phi	Philippines
Pol	Pologne
Por	Portugal
RFA	République fédérale d'Allemagne
RPC	République populaire de Chine
R-U	Royaume-Uni
Sing	Singapour
Suè	Suède
Sui	Suisse
Syr	Syrie
Tai	Taiwan
Tnz	Tanzanie
Tch	Tchécoslovaquie
Trin	Trinité
Tur	Turquie
URSS	Union des Républiques socialistes soviétiques
Ven	Venezuela
You	Yougoslavie
Zam	Zambie
Zim	Zimbabwe

Annexe D

Liste de compagnies ayant obtenu une opinion du ministre aux termes du paragraphe 4(1) de la Loi

Exercice financier 1983-1984

Nom de l'entreprise	Date de l'opinion
Alcan Aluminium Limited*	le 23 février 1984
Dr. Anthony René Barringer	le 26 janvier 1984
Bow Valley Industries Ltd.*	le 22 juin 1983
Canadian Enterprise Development Corporation Limited*	le 14 mars 1984
INCO Limited*	le 27 février 1984
Interprovincial Pipe Line Limited	le 31 octobre 1983
Little Long Lac Group*	le 25 janvier 1984
Numac Oil & Gas Ltd.*	le 13 février 1984
Placer Development Limited*	le 23 décembre 1983
Positive Action Tool Western Ltd.	le 20 mai 1983
Pressenk Instruments Inc.	le 3 mai 1983
Summit Resources Limited	le 10 mai 1983
Tiber Energy Corporation	le 13 juin 1983

* Renouvellement

Annexe E

Principaux fonctionnaires de l'Agence

Ministre	
L'honorable Sinclair Stevens	996-1880
Commissaire	
Robert L. Richardson	995-9601
Commissaire associée	
Ruth Hubbard	995-9455
Sous-commissaire	
J.J. Tennier	995-9605
Bureau d'évaluation	
Sous-commissaire	
J.J. Tennier	995-9605
Directeur général, Direction des industries de services et de construction	
J.A. Downer	995-9456
Directeur général, Direction des industries manufacturières	
J.A. Downer	995-9456
Directeur général, Direction des industries d'exploitation des richesses naturelles	
P.A. Théberge	995-9452
Direction de l'application de la Loi	
Directeur général	
L.F. Drahotsky	996-2728
Directeur général associé	
W.T. Wood	995-9997
Direction des politiques, de la recherche et des communications	
Directeur général	
G.H. Dewhirst	992-3847
Ministère de la Justice	
Avocat-conseil	
T.S. Barton	992-5478

POOR

QUALITY

ORIGINAL